



przełom

TYGODNIK ZIEMI CHRZANOWSKIEJ



Maturzyści z II LO w Chrzanowie. W dolnym rzędzie od lewej stoją Justyna Klimczak, Natalia Kimczak i Julia Banasik. U góry stoją Jakub Iwaszkiewicz i Dominik Pabis

Matura z „Lalką” i „Ziemią obiecaną” w pandemii

We wtorek rozpoczęły się egzaminy maturalne. Uczniowie pisali egzamin z języka polskiego. Na sałę mogli wnieść tylko długopis i wodę.

Tegoroczna matura jest szczególna, bo do egzaminów uczniowie przygotowali się głównie zdalnie. W szkole spędzili zaledwie siedem tygodni.

Na giełdzie lektur, któ-

re mogą się pojawić na egzaminie dojrzałości z polskiego, krążyły tytuły dzieł Mickiewicza i Prusa. I faktycznie, jeden z tematów rozprawki brzmiał: **Czy ambicja ułatwia człowiekowi osiągnięcie zamierzonego celu?** Należało rozważyć problem, odwołując się do fragmentu „Lalki” Bolesława Pru-

sa oraz wybranego tekstu kultury. Praca musiała liczyć co najmniej 250 wyrazów. Drugi temat dotyczył „Ziemi obiecanej” Władysława Reymonta i brzmiał: **Miasto - przestrzeń przyjazna czy wroga człowiekowi?**

Przed maturzystami pilsemna matematyka i język obcy. W kolejnych dniach odbędą się nieob-

wiązkowe w tym roku egzaminy pisemne na poziomie rozszerzonym. Egzaminy ustne muszą zdawać tylko ci, którzy planują studia zagraniczne.

Ponieważ w tym roku nie zakwitły jeszcze przynoszące szczęście kasztanowce, tym mocniej trzymajmy kciuki za zdających!

Czytaj na s. 2

Orlen Południe szkoli pracowników nowej instalacji

Pierwsza w Polsce i największa w Europie instalacja do produkcji zielonego glikolu w Trzebini będzie wytwarzać 30 tys. ton tego związku chemicznego rocznie. Koncern już przygotowuje do pracy 39-osobową załogę.

s. 3



Balaton już nie za darmo. Mamy cennik

s. 10

Odry w powiecie chrzanowskim nie ma

s. 8

Karuzela z wiaduktami i terminami

s. 11

Będzie wrywkowe ważenie śmieci

s. 7

DO POCZYTANIA



Wracamy do wesel? Niekoniecznie

Karolina Kargul z Jaworzna i Adrian Draganik z Chrzanowa od sześciu lat są parą, a od kilku dni małżeństwem. O weselu jednak już nie marzą.

s. 3



Kamila marzy o własnej książce

Kamila Malczyk, 16-latką z Balina, gra na skrzypcach, uwielbia czytać i pisze świetne opowiadania. Jedno z nich zapewniło jej zwycięstwo w konkursie literackim „Opowiem Ci o...”.

s. 17



Wcale nie trzeba mieszkać za granicą

Paweł Bolek, 16-letni uczeń I LO w Chrzanowie, wie, jak się wygrywa olimpiadę z języka angielskiego, i że sama szkoła to za mało.

s. 6



Pielęgniarka - zawód tylko dla pasjonatów

Teresa Jabłońska-Kowalska, pracuje na chirurgii i oddziale covidowym w chrzanowskim szpitalu. Zapewnia, że zawsze chciała być pielęgniarką. I jest nią od 36 lat!

s. 15



MOIM ZDANIEM

Hejt ucichł,
bo przykłady pociągają.
Szczepmy się

ALICJA MOLENDĄ

Jeszcze kilka tygodni temu, kiedy szczepiły się przeciw COVID-19 najstarsze grupy Polaków, w internecie szerokim strumieniem wylewał się hejt antyszczepionkowy. Wiele godzin poświęcałam na fejsbukowym profilu „Przełomu” na dyskusje z ludźmi, dla których Pfizer, Astra, Moderna, Johnson, były wyłącznie absurdalnym eksperymentem medycznym, postrzeganym tak, jakby odbywał się głównie w Polsce. Żaden argument: ani zagraniczny przykład z Izraela, Wielkiej Brytanii czy Ameryki, do nich nie docierał. Autorzy niewybrednych często komentarzy to kilkunastoosobowa grupa osób, z którymi w pewnym momencie już nikt nie chciał wymieniać myśli. Oni konsekwentnie wklejali te swoje prawdy, linki i plakaty antyszczepionkowe sygnowane np. logo Konfederacji, albo nazwiskami uczonych, o których nikt nie słyszał. Pisali o zabójczej bronii Billa Gatesa, jaką są szczepienia przeciw COVID. Pod każdym tekstem redakcyjnym na temat koronawirusa i szczepień.

Kiedy sama pochwaliłam się szczepieniem AstraZeneca, siła hejtu na Przełomowym profilu na FB jakby lekko ustała. Może dlatego, że po szczepionce nie umarłam, jakoś specjalnie nie cierpiałam, nie świeciłam, o czym poinformowałam. Przyznałam też wtedy odważnie, że moim zdaniem, szczepionka to odpowiedzialność za siebie i innych, ale i droga do wolności, do wyjazdów tam, gdzie przecież obowiązują takie same zasady pandemicznego zachowania, co w Polsce, i że trzeba być mocno „zamglonym”, żeby tego nie pojmować.

Podobnie ciszej zrobiło się ostatnio w komentarzach antycovidowców także na innych znanych mi portalach. Notabene wszędzie te komentarze były prawie identyczne jak na przełom.pl. Tu stawiam tezę, że stało się tak dlatego, że każda telewizja (i TVP, i TVN, i Polsat, może i ta Rydykowska) pokazała ogromne kolejki ludzi, którzy odważnie tłumaczą, dlaczego chcą się zaszczepić.

Łacińskie przysłowie mówi: Verba docent, exempla trahunt, co znaczy: „słowa uczą, przykłady pociągają”. Myślę, że teraz bardzo nam trzeba solidnej edukacji i przykładów, aby wspólnie i solidarnie uwolnić się z pandemii. Jak szybko się to stanie, zależy od tych, którzy się szczepionki boją. Więc im więcej przykładów dla nich, tym lepiej.



MOIM ZDANIEM

Młodym nie jest
wszystko jedno

GRAŻYNA KAIM

Chciałabym wiedzieć, co młodym siedzi w głowach. Ostatnio miałam okazję tam zerknąć.

Kilka dni temu, jako jurorka konkursu literackiego dla uczniów szkół ponadpodstawowych, przeczytałam kilkanaście napisanych przez nich opowiadań. Temat był otwarty, na co pozwalał temat konkursu: „Opowiem Ci o...”, więc ich wyobraźnia mogła poszybować hen... I poszybowała. Najlepsze prace będą Państwo mogli przeczytać na łamach „Przełomu”. W tym numerze, na s. 17, publikujemy zwycięskie opowiadanie Kamili Malczyk.

Przy kilku pracach pomyślałam sobie: Boże, ci młodzi mają w głowie jak u cyganki w tobołku, jak mawiała babcia mojej znajomej, określając w ten sposób ludzi opowiadających o czymś chaotycznie i wielowątkowo, kiedy trudno się było połapać, o co im chodzi. Mimo to były to opowiadania pełne pasji i ekspresji. I były o CZYMŚ.

Psycholog pewnie by wyciągnął z nich dużo więcej. Ja dopatrzyłam się, jak ważne są dla młodych uczucia, problem samotności i w ogóle relacje międzyludzkie. To wrażliwość, po których wcale nie spływa wszystko jak po kaczce, jak nam dorosłym często się wydaje.

Druga okazja, by się przekonać, co siedzi w głowach młodych, nadarzyła się podczas powrotu z majówki. Zastanawialiśmy się z córką, czego posłuchać w samochodzie, więc poprosiłam ją, żeby wybrała coś, czego ona i jej koledzy słuchają. „Zwariowałaś? Nie ma mowy!!!” – zareagowała, ale jakoś w końcu dała się namówić i po pobieżnej cenzurze dokonanej przez córkę, z głośników samochodowych popłynął rap.

Od razu przypomniały mi się krytyczne recenzje niedawnych protestów ulicznych (przeciw zakazowi aborcji), w których masowo wzięli udział młodzi, nie unikając na nich wulgarności. Nie wszystkim się to podobało, ale warto zdać sobie sprawę, że język ulicy nie jest językiem Prousta i Orzeszkowej.

Szpaku, Mata, Bedoes i paru innych raperów, których twórczość zaserwowała mi córka - też śpiewali o uczuciach, o samotności i o patriotyzmie... Tylko dosadnie, bez eufemizmów - wulgarnie.

Młodzi są ważnymi obserwatorami życia politycznego, kulturalnego i życia w ogóle. Widać to w ich twórczości - jaka by ona nie była. Mniej czy bardziej grzeczna. I nie jest im obojętne, jak jest, i jak będzie... O tym jestem przekonana.



Pielęgniarki z chrzanowskiego szpitala: Renata Stanik, Dorota Mostowik, Wioletta Suska, Grażyna Gaj i Grażyna Rożnawska-Czerwińska

Pandemiczna matura rozpoczęta

Wymagania egzaminacyjne są okrojone w stosunku do podstawy programowej o 30 proc. Z naszych informacji wynika, że wyrzucono parę lektur, zrezygnowano z najtrudniejszych treści - mówi Alicja Milczarek, dyrektor Liceum Ogólnokształcącego w Krzeszowicach.



zdaną. Mimo że de facto wynik z dodatkowego przedmiotu nie miał wpływu na uzyskanie świadectwa maturalnego. W bieżącym roku przewidziano ten przepis i obecnie dodatkowego przedmiotu uczeń nie musi zdawać. Oczywiście, podobnie jak w ubiegłym roku, w tym również nie ma egzaminów ustnych.

Matura ma być także łatwiejsza.

- Wymagania egzaminacyjne mają być okrojone w stosunku do podstawy programowej o 30 proc. Z naszych informacji wynika, że wyrzucono parę lektur, zrezygnowano z najtrudniejszych treści.

W ubiegłym roku w waszej szkole nie zdali matury tylko dwie osoby. Jak pani obstawia ten rok?

- W naszej szkole co rok zdawalność jest wysoka. Jednak zupełnie inaczej wygląda nauka w pandemii. Zdalne nauczanie wymaga ogromnej samodyscypliny od uczniów. Większość z konieczności oswoiła się z tym. Pogodzili się, że na razie nie może być inaczej. Na 51 uczniów trzeciej klasy, maturę zdawać będzie 49. Dwie osoby nie otrzymały wszystkich ocen pozytywnych, więc nie mogą do matury przystąpić. Wierzę, że w tym roku wszyscy zdający otrzymają pozytywne wyniki. Szczerze mówiąc, naprawdę współczuję tym ostatnim rocznikom, bo życie bez szkoły, bez kontaktów bezpośrednich z rówieśnikami jest na-

prawdę smutne i trudne. Oni w tym roku szkolnym chodzili do szkoły raptem siedem tygodni. Wierzę jednak, że normalność jeszcze wróci, a razem z nią stacjonarna nauka w szkole.

Lada dzień ruszy elektroniczna rejestracja na nowy rok szkolny.

- Od 17 maja można się zapisywać. W naszym wypadku na razie nie zmieniają się profile klas. Będą klasy: humanistyczna, matematyczna, językowa z elementami dziennikarstwa oraz biologiczno - chemiczna. W związku z pandemią wszyscy chyba musieli nieco zrewidować własne możliwości i dostosować się do realiów pracy na odległość. Sądzę, że w przyszłości warto pomyśleć o rozszerzeniu standardów pracy i pomyśleć o tym, że taka forma nauki mogłaby być alternatywną.

Dla waszej szkoły najbliższe lata będą oznaczać ogromny rozwój, bo niebawem ma się rozpocząć budowa sali gimnastycznej.

- To będzie siedmiomilowy krok w naszych działaniach. Do tej pory musieliśmy korzystać z obiektów należących do Świtu Krzeszowice czy szkoły podstawowej. To ogromnie utrudniało pracę, choć - wbrew wszystkiemu - możemy się pochwalić najlepszymi sportowcami w powiecie krakowskim. Budowa sali z zapleczem przy budynku liceum ma się zakończyć w 2022 roku. To na pewno nie pozostanie bez wpływu na zainteresowanie nauką w naszej szkole.

12 maja jest Dzień Pielęgniarek i Położnych. Obecnie w chrzanowskim szpitalu pracuje 367 pielęgniarek i 55 położnych. Nie noszą już czepków i długich fartuchów, tylko identyfikatory. Według danych prawie 60 pań pracujących jako szpitalne pielęgniarki mogłoby być już emerytkami. Średnia wieku w tym zawodzie to 52 lata.

Chrzanowskie pielęgniarki będą solidaryzować się z protestującymi w Warszawie. Strajk zapowiedziano na 12 maja. Chcą m.in. zwrócić uwagę na lekceważenie ich zawodu pośród innych grup pracowników medycznych.

Rozmowę z pielęgniarką, Teresą Jabłońską-Kowalską, możecie przeczytać na s. 15.

(E)

CIEKAWY LICZBY

39

proc. pracowników dużych firm przystąpiło do Pracowniczych Programów Kapitałowych. W mniejszych firmach jeszcze mniej. Ten program rządowy na razie poniósł klęskę.

55

tysięcy maturzystów w Polsce rozpoczęło we wtorek swój egzamin dojrzałości

15

proc. klientów straciły wszystkie polskie sklepy w I kwartale 2021. Za to małe sklepy zwiększyły sprzedaż wody, napojów, piwa i lodów

50 008

dzieci nie przyjęło w 2020 roku szczepionek przeciwko odrze. Dziesięć lat temu było tylko 3 437 takich sytuacji. Pod względem zapaadalności na tę chorobę Polska jest w czołówce Europy.

7

proc. wyniósł w 2020 r. spadek sprzedaży słodyczy w Polsce

54

procent osób powyżej 80. roku życia zostało zaszczepionych przeciw COVID-19 i 64 proc. powyżej 70. roku życia. Dlaczego tak mało? Tego jeszcze nie wiemy.

OGŁOSZENIA EKSPRESOWE

• KUPIĘ ciągnik rolniczy stan obojętny - 696-033-800

• FIATA 125p, 126p, kupię - 604-754-418

Od sierpnia szykuje się wysyp wesel, ale niektóre pary z nich rezygnują

Już niedługo znów można będzie organizować przyjęcia weselne. Dlatego wiele par planuje stanąć na ślubnym kobiercu w drugiej połowie roku.

Adrian Draganik z Chrzanowa i Karolina Kargul z Jaworzna wzięli ślub pod koniec kwietnia. Poznali się w jawornickim liceum. Parą są od sześciu lat.

- Termin uroczystości musieliśmy zmieniać dwa razy. Początkowo mieliśmy plan zorganizowania wesela, ale jednak z niego zrezygnowaliśmy. Szykuje się tylko skromna, domowa uroczystość w towarzystwie rodziców - opowiada Adrian Draganik, kończący studia na AGH. Jego żona pracuje w sektorze finansowym. W USC w Chrzanowie przysięgę składali w towarzystwie kierownika urzędu, świadków i fotografa.

Możliwość organizowania wesel w ub. roku wróciła na krótko 6 czerwca. Wszelkie imprezy ponownie zostały zakazane w drugiej połowie października. Wesela, które z wiosny 2020 roku zostały przeniesione na jesień, nie mogły się więc odbyć. Zapewne wielu młodych zniechęciło to do organizowania hucznych uroczystości. Wielu uważa też coraz częściej, że to zbędna inwestycja i wybiera np. podróż. Od 15 maja znów możliwe będzie jednak organizowanie



Karolina Kargul z Jaworzna i Adrian Draganik z Chrzanowa

dzię jednak organizowanie wesel na zewnątrz dla maksymalnie 25 osób. Od 29 maja wrócić także do zamkniętych pomieszczeń, ale przy limicie 50 osób. To oznacza, że liczba ślubów i wesel na pewno jednak wzrośnie.

Od stycznia do kwietnia 2021 r. w USC w Chrzanowie zawarto 14 ślubów. W tym samym okresie roku 2020 było ich 36.

- Zapowiedzi odmrożenia branży weselnej i luzowania

ograniczeń przełożyły się na wzrost liczby składanych zapewnień do ślubów konordatowych i cywilnych. Młodzi planują je na drugą połowę roku. Głównie sierpień i późniejsze miesiące - informuje kierownik USC w Chrzanowie Mirosław Stawarz. Dodaje, że zdarzały się sytuacje, że niektóre pary wzięły najpierw ślub cywilny, a z kościelnym czekały na możliwość organizacji wesel.

Marek Oratowski

Orlen Południe szkoli pracowników nowej instalacji

Zespół 39 pracowników zajmie się obsługą instalacji do produkcji zielonego glikolu. Inwestycja jest już gotowa w 90 procentach.

Rekrutacja załogi do obsługi nowej instalacji rozpoczęła się w ostatnim kwartale 2020 roku.

- Poszukiwaliśmy inżynierów, specjalistów i operatorów do pracy na tym obiekcie. W kwietniu tego roku zostały zakończone wszystkie etapy rekrutacji. Realizowane były zarówno wewnętrzne, jak i zewnętrzne procesy rekrutacyjne. W efekcie udało się stworzyć bardzo dobry zespół złożony z 39 pracowników - informuje Michał Chojnacki, kierownik komunikacji i public relations ORLEN Południe SA.

Dodaje, że zgodnie z przyjętym harmonogramem w pierwszej kolejności są szkolenia teoretyczne, następnie praktyczne.

- Pracownicy instalacji muszą doskonale znać cały proces produkcji i każde z urządzeń. Do momentu uruchomienia instalacji cały zespół uzyska niezbędną wiedzę, umiejętności i uprawnienia zgodnie z przyjętymi zakresami kompetencji na stanowiskach - zapewnia.

Prace nad budową instalacji do produkcji zielonego glikolu



Tak wygląda nowa instalacja do produkcji glikolu w Trzebini

ju idą sprawnie i bez opóźnień. Instalacja jest już gotowa w ok. 90 procentach. Obecnie trwają prace związane z montażem orurowania, tras kablowych i tras zasilających.

Inwestycja powinna się zakończyć w ostatnim kwartale tego roku. Wcześniej, w drugim i trzecim kwartale, odbywać się będą rozruchy mechaniczne i przygotowania do

rozruchu technologicznego.

Przypomnijmy, że powstająca w Trzebini pierwsza w Polsce i największa w Europie instalacja do produkcji zielonego glikolu pokryje 75 proc. krajowego zapotrzebowania na ten produkt. Będzie wytwarzać 30 tys. ton ekologicznego glikolu propylenowego rocznie.

(AF)

Koronawirus szpitalowi nie odpuszcza

Chrzezanowski szpital powoli wraca do planowych operacji i zabiegów. Jedna trzecia łóżek covidowych na razie jest wolna.

Ze względu na sytuację epidemiologiczną, Narodowy Fundusz Zdrowia zalecił w marcu zawieszenie planowych świadczeń. Stało się tak również w chrześzanowskim szpitalu. Wyjątek stanowiły diagnostyka i leczenie chorób nowotworowych.

- Zakażeń jest coraz mniej, więc po 10 maja na pewno będziemy zwiększać liczbę planowych operacji - zapowiada Artur Baranowski, dyrektor szpitala w Chrześzanowie.

We wtorek, w szpitalu, na oddziale covidowym zajęte były 102 łóżka. 48 było wolnych i podobny wynik utrzymuje się od kilku dni. Z respiratorów korzysta 5 osób, a 19 z aparatów do tlenoterapii wysokoprzepływowej.

Covidowy nadal na 150 miejsc

Mniejsza liczba zakażeń koronawirusem sprawia, że wojewoda niemal co dzień uwalnia kolejne łóżka na oddziałach covidowych w różnych szpitalach w województwie. W Chrześzanowie jednak wciąż nie.

„Odmrażanie” łóżek w Małopolsce zaczęło się 20 kwietnia. Zwolniono już blisko 450 w okolicznych szpitalach, m.in. w Oświęcimiu i Wadowicach. Jednocześnie

ich dyrektorzy zadeklarowali, że gdyby sytuacja się pogorszyła, łóżka covidowe będą szybko przywrócone.

Chrzezanów jednak na razie nie zmniejsza oddziału covidowego. Nadal funkcjonuje tam 150 miejsc, choć zajętych jest mniej (oddział funkcjonuje na części pulmonologii, kardiologii, oddziału wewnętrznej, nefrologii i chirurgii).

- Liczymy, że sytuacja w najbliższym czasie pozwoli „odmrozić” któryś z oddziałów covidowych także u nas - mówi Artur Baranowski, dyrektor chrześzanowskiego szpitala.

Wewnętrzny znów czasowo zamknięty

Nie wszystkie oddziały pracują normalnym try-

bem. Pozytywny przypadek koronawirusa na oddziale wewnętrznej i geriatry sprawił, że dyrekcja zdecydowała się go czasowo zamknąć.

Nie pierwszy raz oddział wewnętrzny jest zamykany. Co kilka tygodni zdarza się wystąpienie zakażenia. Wznowienie przyjęć planowane jest 6 maja. Do tego czasu pacjenci kierowani będą do szpitali w Olkuszu lub Oświęcimiu.

Całkiem niedawno podobna sytuacja miała miejsce na kardiologii, gdzie również konieczne było wstrzymanie przyjęć. Obecnie odbywają się one bez zakłóceń.

Reszta oddziałów pracuje normalnie.

(E)

ogłoszenie

Bezpłatnie zarezerwuj swoje mieszkanie na nowoczesnym osiedlu w Trzebini !!!

VIDOK
Residence

- apartamenty 2,3,4 pokojowe
- metraże od 37 do 119 m²
- możliwy ogródek, taras, balkon

Wybierz mieszkanie na:
www.essanieruchomosci.pl

Zapraszamy **ESSA** do kontaktu: NIERUCHOMOŚCI

530 200 233

PROSTO Z KOMENDY

TRZEBINIA. Z promilami i zakazem

Kierujący volkswagenem wyjeżdżał ze swojej posesji przy ul. Kościuszki w Trzebinie i uderzył w zaparkowany przy wyjeździe z nieruchomości samochód marki Alfa Romeo. Świadkowie zdarzenia wyczuili od kierowcy volkswagena silną woń alkoholu. Po przyjeździe policji wskazali funkcjonariuszom tego mężczyźną. Okazało się, że ma w organizmie ponad dwa promile alkoholu. Ponadto zakaz prowadzenia pojazdów, wydany przez sąd w 2017 r.

KRZESZOWICE. Konopie w doniczkach

Nielegalną uprawę konopi indyjskich odkryli policjanci z Krzeszowic. Znajdowała się w zaroślach tuż przy drodze. Krzewy posadzone były w doniczkach i znajdowały się w różnych fazach wzrostu. Większość sięgała do 100 centymetrów wysokości. W sumie policjanci zabezpieczyli 12 krzewów, co daje około 264 porcji (po 1 gramie) suszu. Teraz działania stróżów prawa skupiają się na ustaleniu osoby lub osób, będących właścicielami tej nielegalnej plantacji. Uprawa konopi innych niż włókniste zagrożona jest karą pozbawienia wolności do 3 lat. Natomiast w przypadku, gdy może dostarczyć znacznej ilości narkotyku, sprawca podlega karze pozbawienia wolności do lat 8.

CHRZANÓW. Jechał wężykiem

Policjanci dostali zgłoszenie o kierującym seatem, który na ul. Niepodległości w Chrzanowie jechał całą szerokością jezdni. Kierowca miał uszkodzić znaki drogowe. Świadkiem zdarzenia był funkcjonariusz z libiąskiego komisarzatu, będąc na wolnym od służby. Podejrzewając, że kierujący może być pijany, ruszył pieszo w pościg za seatem. Policjantowi udało się zatrzymać kierowcę i przekazać go chrzanowskiemu funkcjonariuszom. Prowadzący seata 66-latek z Chrzanowa miał w organizmie prawie 2 promile alkoholu.

(MK)

Nauczanie hybrydowe, czyli jakie?

Powrót uczniów do szkół odbywa się ewolucyjnie. Najmłodszy już w komplecie chodzą na zajęcia. Nie kryją z tego powodu radości, a ich rodzice ulgi z zakończenia zdalnego nauczania.

Na ten dzień maluchy czekały z niecierpliwością. W końcu znów mogły na plecy założyć tornistry i pomaszerować do szkoły. W ubiegłym tygodniu nauka w klasach 1-3 odbywała się hybrydowo. To znaczy - zgodnie z ministerialnym rozporządzeniem - połowa uczniów spędzała czas w szkole, a połowa w domu przed komputerami. I tak na zmianę.

- To, że dzieci poszły do szkoły to dla nas jest radość, ale i ulga. Nie oszukujemy się - w domu przez tyle czasu zdalnej nauki można już było wariactwa dostać. Teraz znów się widzą i mają ze sobą kontakt. To dla nich duże przeżycie - przekonuje Sławomir Tadeusz, ojciec trzecioklasisty Łukasza z SP nr 1 w Chrzanowie.

- Pięć klas uczyło się przez trzy dni stacjonarnie, a dwa

dni zdalnie, sześć pozostałych przyszło do szkoły na dwa dni. Bardzo się cieszymy, że w końcu słychać dzieci w szkole - zapewnia Bogumiła Boho, dyrektorka „jedynki”.

Dyrektorzy innych placówek poszli podobnym schematem organizacyjnym.

- W poniedziałek, wtorek i środę mieliśmy w szkole trzy klasy, w czwartek i piątek trzy kolejne. Nauczyciele edukacji wczesnoszkolnej uczący też w starszych klasach, po zakończeniu zajęć stacjonarnych z młodszymi przechodzili do pustej sali i włączali się w zajęcia online. Mamy wystarczającą ilość sprzętu, więc nie ma z tym problemu. Od początku pandemii, na ile się tylko da, chcemy niwelować skutki zamknięcia szkół i edukacji zdalnej. Podstawa programowa z większości przedmiotów została już zrealizowana, bo zbliża się koniec roku szkolnego. Dlatego podczas zajęć stawiamy teraz na ruch oraz odbudowę relacji - tłumaczy Izabela Zatyka-Swistak, dyrektor SP nr 3 w Libiążu. Uczy się w niej 258 uczniów.

To, jak cieszyli się wszyscy z powrotu do szkoły, można zobaczyć na profilu facebookowym placówki.



FOT. MAREK ORATOWSKI

Uczniowie z klasy III c z SP nr 1 w Chrzanowie po raz pierwszy spotkali się po długiej przerwie w miniony czwartek. Mieli sobie wiele do powiedzenia

Od 17 maja nauka hybrydowa przewidziana jest dla uczniów klas IV-VIII, liceów i techników. Od 29 maja wszyscy uczniowie wrócą do szkół. Przynajmniej taki jest plan

ządu, jeśli wcześniej nie zajdą inne okoliczności związane z rozwojem epidemii.

Do placówek oświatowych nadal nie mogą wchodzić osoby z zewnątrz. Rodzice najmłodszych odbierają ich sprzed szkoły. Kontakt z dyrekcją i nauczycielami odbywa się głównie przez dziennik elektroniczny lub telefonicznie.

Marek Oratowski

ogłoszenie

BURMISTRZ MIASTA TRZEBINI INFORMUJE

o podaniu do publicznej wiadomości na tablicach ogłoszeń w siedzibie Urzędu Miasta w Trzebinie, ulica Marszałka Piłsudskiego 14, ulica Narutowicza 10 oraz na stronie internetowej www.trzebinia.pl wykazu nieruchomości przeznaczonych do oddania w dzierżawę na rzecz dotychczasowych dzierżawców i na rzecz wnioskodawców.

Wykaz obejmuje:

- część działki nr 1449/3 obręb Wodna,
- części działek nr: 688/63 i 1998 obręb Trzebinia,
- część działki nr 1106 obręb Wodna,
- część działki nr 703/13 obręb Trzebinia,
- część działki nr 703/12 obręb Trzebinia,
- działkę nr 765/207 obręb Siersza.

Wykaz, o którym mowa, wywieszony zostanie na okres 21 dni, tj. od dnia 05.05.2021 r. do dnia 26.05.2021 r.

BURMISTRZ MIASTA TRZEBINI INFORMUJE

o podaniu do publicznej wiadomości na tablicach ogłoszeń w siedzibie Urzędu Miasta w Trzebinie, ul. Marszałka Piłsudskiego 14 i ul. Narutowicza 10, na stronie internetowej www.trzebinia.pl wykazu nieruchomości przeznaczonych do sprzedaży w trybie przetargu ustnego nieograniczonego.

Wykaz obejmuje:

- działkę stanowiącą własność Gminy Trzebinia, numer 2345 o pow. 0,0657 ha – obręb Trzebinia.

Wykaz, o którym mowa zostaje wywieszony na okres 21 dni tj. od 05.05.2021 r. do 26.05.2021 r.

Burmistrz Miasta Trzebinia
Jarosław Okoczek

FIRMA HANDLOWO - USŁUGOWA
FREZJA
Jacek Gwizdała
Z dostawą do Klienta

bukiety ślubne
wiązanki okolicznościowe
imieninowe i urodzinowe
wieńce i wiązanki pogrzebowe

Trzebinia
Targowa 10
tel. 32 611 04 86; 693 344 261

KWIACIARNIA „OGRODNIK”

- wiązanki okolicznościowe
- wieńce
- artykuły ogrodnicze
- nasiona
- środki ochrony roślin
- kwiaty balkonowe (w sezonie)

Barbara Gwizdała
Trzebinia
ul. Targowa 12 A
tel. 32-612 23 09
608 483 889

WSPOMNIENIE

Józef Piegza (1933-2021)

15 kwietnia 2021 r. odbył się w Bołecinie pogrzeb śp. Józefa Piegzy, długoletniego sołtysa Piły Kościeleckiej.

W uroczystości pogrzebowej wzięli udział przyjaciele zmarłego z Fabloku i huty w Trzebinie, liczni mieszkańcy Piły Kościeleckiej, Bołecina i okolicznych miejscowości.

Mieszkańcy wsi uważali zmarłego sołtysa za osobę poważną i bezkonfliktową. Należy też podziękować córce zmarłego za opiekę w czasie jego choroby.

Za udział w pogrzebie, kwiaty i liczne msze święte zamówione w intencji zmarłego składam serdeczne podziękowania.

mgr Tadeusz Piegza



ogłoszenie

DOM POGRZEBOWY „STYKS”

Własna bezpłatna kaplica pożegnań

Formalności ZUS na miejscu

Własna kwiaciarnia

CZYNNE CAŁODOBOWO



Chrzanów, ul. Szpitalna 68
tel. 32 624 03 95,
32 624 03 96,
604 421 928,
600 465 773

www.stykschrzanow.pl

FIRMA POGRZEBOWA
MARIA
www.pogrzebowe-maria.pl

Działalność kompleksowa, konkurencyjna i bezgotówkowa od 1990 r.

Bezpłatna chłodnia, kaplica do pożegnań i eksportacja zmarłego z powiatu chrzanowskiego

Każdy przypadek śmierci załatwiamy indywidualnie i odpowiednio do potrzeb

Chrzanów, ul. Szpitalna 33 tel. 32 623 52 24, 668 214 606

Usługi Pogrzebowe i Grabarskie
„BRATEK” Tomasz Brzóska

Firma założona w 1991 roku przez Halinę i Jana Brzóska

WIEŃCE, KREMACJA
WŁASNA CHŁODNIA
ZAŁATWIENIE SPRAW ZUS

tel. 32 212 12 86, kom. 660 133 902
ul. Olkuszka 62
32-543 Myślachowice

TYDZIEŃ W SKRÓCIE

MOŻNA DOSTAĆ PODPASKI

Specjalną szafkę z bezpłatnymi artykułami higienicznymi dla kobiet zamontowano w Klubie Integracji Społecznej w Trzebini. Pomysłodawcą Punktów Pomocy Okresowej, z których każda potrzebująca osoba może wziąć podpaski i tampony całkowicie anonimowo i za darmo, jest Fundacja Akcja Menstruacja.

ZŁAPALI WŁAŚCIELI FIRMY ZAŚMIECAJĄCEJ LASY

- Jej pracownicy wielokrotnie wozili do lasu odpady poremontowe z mieszków. Dzięki działaniu straży leśnej oraz leśniczych udało nam się złapać odpowiedzialnego za ten proceder. Miał zarejestrowaną działalność gospodarczą w Chrzanowie, ogłaszał się w internecie i wystawiał faktury za wóz odpadów. Była to akcja zakrojona na szeroką skalę - tłumaczy zastępca nadleśniczego Nadleśnictwa Chrzanów Ewelina Boruń.

ROCZNICA EGZEKUCJI



29 kwietnia minęło 79 lat od egzekucji Żydów w Chrzanowie. W 1942 roku hitlerowcy powiesili siedmiu Żydów za nielegalny handel żywnością i wypiek chleba. Tę

zbrodnię niemieckiego okupanta upamiętnia kamienny obelisk stojący u zbiegu ulic Grunwaldzkiej i Świętokrzyskiej w Chrzanowie. Na gałęziach drzew powieszono: piekarzy Izraela Gerstnera i jego synów, Szymona i Chaima, kupca Szaję Szpangeleta, wytwórcę firan Izraela Frisza oraz pochodzących z Olkusza Fajwela Waldmana i Berka Erenfryda.

ZAJĄŁ TRZECIE MIEJSCE NA ŚWIECIE

Łukasz Janik z Chrzanowa, mistrz świata z 2017 oraz 2019 roku w barberingu, tym razem stanął do międzynarodowych zawodów online. Ich formułę wymusiła pandemia. Dwa i cztery lata temu triumfował w kategoriach Old School oraz Salon Look. Tym razem zdecydował, by spróbować sił w kategorii Styl Wolny.

POSZUKAJ SKARBU

Firma Dan Cake uruchamia lokalne gry terenowe. Można w nich wziąć udział o dowolnej porze, samemu albo w towarzystwie. Kolejne etapy zalicza się podążając za informacjami zawartymi w aplikacji i w specjalnych skrytkach. A jak wejść do gry? Wystarczy pobrać aplikację „Questy Gry Odkrywców” na swój telefon (dostępna w App Store i Google Play), wybrać trasę, którą chcemy pokonać, a następnie podążać za wskazówkami, rozwiązując kolejne zagadki.

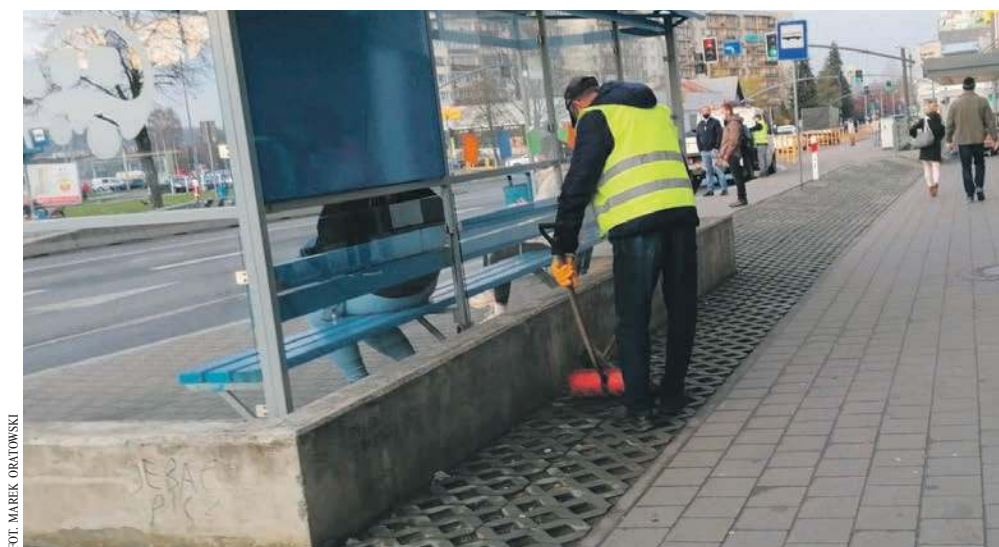
(taj)

Przystanki trzech kategorii

Jedne są sprzątane codziennie, inne dwa lub trzy razy w tygodniu. Sprawdziliśmy, od czego zależy częstotliwość sprzątania przystanków.

ZKKM ostatnią umowę na sprzątanie przystanków zawarł na trzy lata. Obowiązuje do końca 2021 roku. Prace wykonuje F.H.U.T Anna Malik z Bołęcina.

Przystanki są podzielone na trzy kategorie, w zależności od natężenia ruchu pasażerskiego oraz ich lokalizacji. Codziennie (z wyjątkiem niedziel) sprzątane są m.in. te przy chrzanowskim Kauflandzie, przy ulicy Krakowskiej w Trzebini oraz przy Urzędzie Miejskim w Libiążu. Co drugi dzień (poniedziałek, środa i piątek) pracownicy pojawiają się na takich przystankach jak Płaza Górna Kościół, Młoszowa i Libiąż Kosówki. Trzecia kategoria obejmuje przystanki sprzątane tylko w dwa dni w tygodniu (we wtorek i czwartki). To na przykład te znajdujące się w pobliżu kościoła przy ulicy Pogorskiej



Do pierwszej kategorii sprzątania należy m.in. przystanek przy chrzanowskim Kauflandzie

w Chrzanowie oraz Gaj Przychodnia i Libiąż PKP.

- Posprzątanie terenu przystankowego przy drogach krajowych, wojewódzkich, powiatowych i gminnych polega na usunięciu papierów, szkieł, niedopałków papierosów, kamieni, liści, traw oraz czyszczeniu ławek z kurzu. W zimie likwidowane są sople z urządzeń przystankowych, wywołany jest śnieg oraz lód z peronów i chodników, perony i chodniki posypywane są piaskiem z solą - wylicza Marek

Dyszy, przewodniczący zarządu ZKKM.

18
tysięcy złotych brutto
otrzymuje miesięcznie
firma utrzymująca czystość
na przystankach

Zakres sprzątania obejmuje obszar położony wewnątrz wiaty przystankowej, 2 metry od jej ścian tylnych i bocznych oraz na długości 15 metrów w każdą stronę licząc od środ-

ka wiaty na szerokość chodnika lub wysepki przeznaczonej dla ruchu lub pobytu pieszych. W przypadku zatoki autobusowej, na długości całej zatoki lub na długości pobocza wyznaczonego znakiem poziomym „linia przystankowa”.

Jeśli nie ma chodnika lub wysepki, posprzątanie terenu przystankowego obejmuje obszar położony wewnątrz wiaty, z przodu od niej do krawędzi jezdni oraz od ścian bocznych po 2 metry w każdą stronę.

Marek Oratowski

ogłoszenie

Bez reszty w autobusie

Po ośmiomiesięcznej przerwie kierowcy autobusów ZKKM w Chrzanowie znowu sprzedają bilety.

- Były sytuacje, że pasażerowie skarżyli się na niemożność kupienia biletów u kierowców. Stąd ta decyzja. Na podobny krok zdecydował się już wcześniej między innymi Rybnik oraz Jastrzębie-Zdrój - mówi Marek Dyszy, przewodniczący zarządu ZKKM.

Bilet można kupić wyłącznie podczas postoju autobusu. Aby to zrobić, należy wsiąść drugimi drzwiami (za wyjątkiem autobusów typu minibus), podejść do granicy strefy

bezpieczeństwa i dokonać transakcji. Zakup możliwy jest wyłącznie za odliczoną gotówkę. Kierowca nie wydaje reszty.

ZKKM przypomina, że w pojazdach komunikacji miejskiej cały czas obowiązuje nakaz zakrywania ust i nosa. W związku z tym z zakupu biletu u kierowcy będą mogli skorzystać jedynie pasażerowie stosujący się do zaleceń. Pasażerowie nadal nie mogą wsiadać przednimi drzwiami autobusu.

Równocześnie zostanie zmniejszona strefa bezpieczeństwa. Jej granica ma przebiegać tuż za kabiną. Kierowcy sygnalizują, że po tej zmianie nie będą się czuć bezpiecz-

nie. I choć wielu z nich już chorowało na koronawirusa, powtórne zakażenie nie jest niemożliwe.

- Podróżni nie kupują biletów u kierowców zbyt często. Zaopatrują się w nie wcześniej lub korzystają z biletomatów obecnych już w większości autobusów. Czy ekspedientka w sklepie czy sprzedawca w kiosku czuje się bezpiecznie obsługując klientów przez co najmniej osiem godzin w ciągu dnia? Takie głosy słyszemy od pasażerów - mówi Marek Dyszy.

Bilety można kupić również poprzez aplikacje mobilne (GoPay i moBiLET).

(MK)

Władza zostaje w tych samych rękach

Wybory na prezesa Podokręgu Piłki Nożnej w Chrzanowie wygrał Józef Cichoń, stojący na czele tej organizacji od osiemnastu lat.

Podczas wyborów delegaci zdecydowali się powierzyć Józefowi Cichoniowi kierowanie podokręgiem przez kolejne cztery lata. Na stanowisku zasiada nieprzerwanie od 1 lipca 2003 r., gdy PPN Chrzanów został reaktywowany.

Poza nim w skład zarządu weszło sześciu dotychczasowych jego członków: Leon Kozioł, Antoni Gawronek, Lesław Głuch, Zbigniew Jastrzębski, Stanisław Bąk, Maciej Matusik i Stanisław Bogacz.

Nowymi twarzami, choć znanymi w lokalnym środowisku futbolowym, są: Michał Gębala (przewodniczący Kolegium Sędziów Chrzanów) oraz Paweł Smółka (prezes i trener Akademii Piłkarskiej 21 Chra-

nów, były piłkarz m.in. Wisły Kraków, Termaliki Białystok, Bruk-Bet Nieciecza, Zagłębia Sosnowiec i GKS Tychy).

Działacze wybrali także delegatów na czerwcowe Walne Zebranie Sprawozdawczo-Wyborcze Małopolskiego Związku Piłki Nożnej. W tym gronie znaleźli się: Józef Cichoń, Antoni Gawronek, Leon Kozioł, Zdzisław Bębenek, Zbigniew Jastrzębski i Jacek Augustynek.

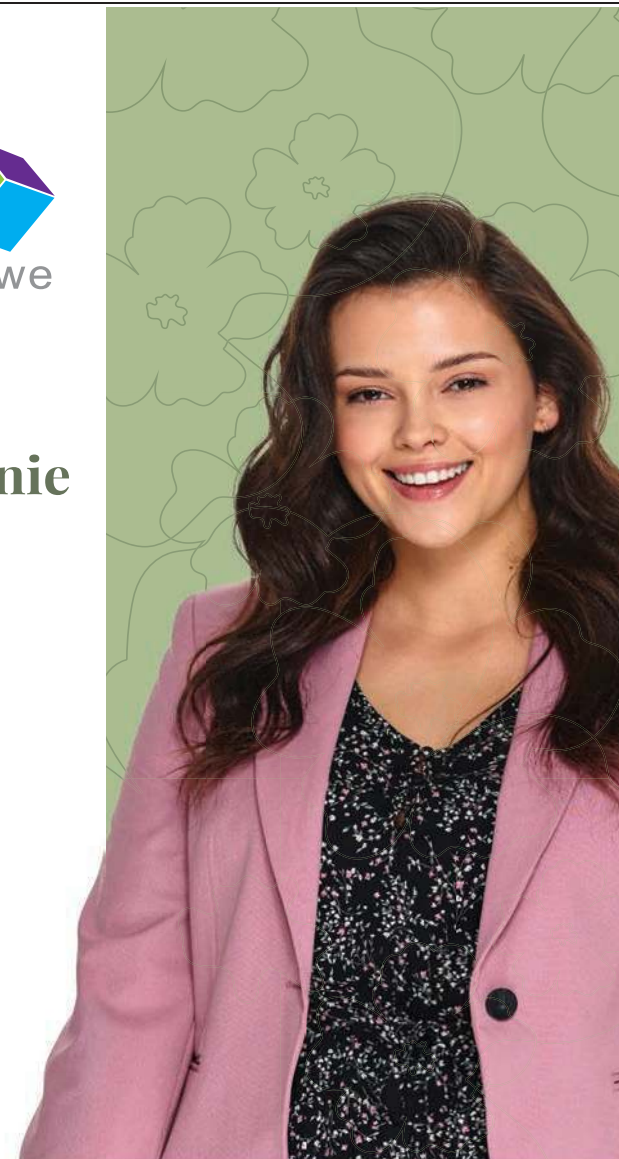
(MK)

MAX
centrum handlowe

Wszystkie sklepy ponownie otwarte.

Zapraszamy.

**Chrzanów
ul. Trzebińska 40**



Podstawówka, nawet w Irlandii, to nie poziom olimpijski

Z Pawłem Bolkiem, drugoklasistą z ILO w Chrzanowie, laureatem Ogólnopolskiej Olimpiady Języka Angielskiego, rozmawia Tadeusz Jachnicki.

Tadeusz Jachnicki: Jesteś w gronie 20 najlepszych młodych anglistów w Polsce, laureatem olimpiady językowej. Jak zaczęła się twoja przygoda z tym językiem?

Paweł Bolek: W pierwszej klasie podchodziłem do olimpiady po raz pierwszy. Nie udało się. Odpadłem w etapie szkolnym, mimo iż kilka lat mieszkałem w Irlandii, gdzie chodziłem do szkoły podstawowej. Po byt tam, owszem, dodał mi pewności siebie, zbudował podstawy językowe, ale to było za mało. Gdy spojrzałem rok temu na arkusz z olimpijskimi pytaniami, to zobaczyłem jak niesamowicie wyśrubowane są wymagania. Potwierdziło się to, co słyszałem od nauczycieli, że to jedna z najtrudniejszych olimpiad przedmiotowych. Na etapie szkolnym podchodzi do niej kilkadziesiąt tysięcy uczniów w kraju, a w finale bierze udział 60 najlepszych, z których wyłania się 20 laureatów.



Paweł Bolek

Czyli kilkuletni kontakt z językiem, w kraju, gdzie się go używa na co dzień, to za mało?

- Miałem cztery lata, gdy wyjechałem z rodzicami do Irlandii. W ósmej klasie podstawówki byłem z powrotem w Polsce. Może ktoś się zdziwi, że po kilku latach za granicą, olimpiada językowa jest za trudna, ale czy powie to samo, gdy osoba po szkole podstawowej w Polsce polegnie na olimpiadzie z języka polskiego i polskiej literatury? Nie. A to przecież to samo. Poziom na olimpiadzie jest naprawdę wysoki. Językowo to poziom C2, najwyższy z możliwych.

A czy można nigdy nie być za granicą i opanować wiedzę potrzebną na olimpiadę?

- Pewnie, że tak! W ubiegłym roku dokonała tego moja koleżanka. Dostała się do finału. Oczywiście sama szkoła to za mało. Konieczne jest samozaparcie, nauka indywidualna, może korepetycje...

Co ty musiałeś nadrobić?

- Gramatyka to jedno. Siedziałem nad nią godzinami. W sumie przerobiłem pięć książek. Ale trzeba też było zdobyć sporo wiedzy z historii i geografii Stanów Zjednoczonych Ameryki i Wielkiej Brytanii. Do tego dochodzi literatura. Musiałem przeczytać osiem książek z klasyki literatury – cztery pisarzy amerykańskich i cztery brytyjskich. Oczywiście w oryginale, na angielsku.

Na przykład?

- Zabić drozda, Buszujący w zbożu, Wielki Gatsby, Grona gniewu...

Grona gniewu to była przyjemna lektura czy niekoniecznie?

- Moja ulubiona. XX wiek, USA, historia migrantów tułających się z Oklahoma do Kalifornii podczas wielkiej suszy i wielkiego kryzysu. Jej przesłanie – to, że ludzie sobie pomagali – bardzo mi się spodobało.

Olimpiada i wskazana do przeczytania literatura w oryginale to jedno. A na co dzień jak u ciebie wygląda czytanie?

- Uwielbiam książki, zwłaszcza fantastykę i wyznaję zasadę, że jeśli tylko mogę, to czytam je w oryginale. W tej chwili serię *Pieśń lodu i ognia*, oczywiście po angielsku. To pięć książek, którymi zainspirowany jest serial *Gra o tron*.

Języki to twoja pasja, czy tylko angielski?

- Pasja, którą odkryłem po powrocie do Polski. Prócz angielskiego uczę się łaciny i francuskiego. Z francuskiego nie jestem jeszcze na takim poziomie, by czytać w oryginale. Łacina idzie mi bardzo dobrze. Nawet są plany, bym w trzeciej klasie wziął udział w olimpiadzie z tego języka. W ogóle interesuję się lingwistyką i tym, jak funkcjonują języki. Nieco żałuję, że

odpuściłem hiszpański, którego uczyłem się w Irlandii. Ostatnio brakowało mi czasu. Nie chcę narzekać, ale mam 38 godzin szkoły. Do tego szkoła muzyczna. Brałem też udział w konkursie geograficznym Geoplaneta Plus, gdzie zająłem pierwsze miejsce w Polsce.

Bardzo mi pomogło to, że w czasie pandemii były zajęcia zdalne. Dzięki temu oszczędzałem dziennie jakieś dwie godziny, tracone zazwyczaj na dojazdy. Na hiszpański nie było jednak czasu. Mam nadzieję, że teraz do niego wrócę.

Ile czasu poświęciłeś na angielski przed olimpiadą?

- Zacząłem przygotowania jeszcze w pierwszej klasie, zaraz po pierwszym, nieudanym podejściu. W sumie trwały więc rok. Każdego dnia od 3 do 6 godzin i mówię tutaj o ślęczeniu nad gramatyką, notatkami, geografiami, historią czy polityką. Nie liczę czytania lektur, bo to już przyjemność. Raz w tygodniu robiłem sobie przerwę.

Polityką?

- Tak. Na jedno z pytań przez 10 minut musiałem opowiadać o relacjach pomiędzy Unią Europejską a Polską i o stosunku PiS do UE.

Przygotowując się sięgałeś po publikacje polskie czy też w języku angielskim?

- Na ustnym miałem odpowiadać po angielsku, więc musiałem też myśleć po angielsku. Nie wyobrażam sobie inaczej. Gdybym przyswajał wiedzę po polsku, to miałbym kłopot z przekładaniem myśli z polskiego na angielski podczas egzaminu. To byłoby niezwykle stresujące.

Języki, książki. Masz jeszcze jakieś inne zainteresowania?

- W tym roku kończę szkołę muzyczną pierwszego stopnia w klasie gitary klasycznej. Dodatkowym instrumentem jest fortepian. Gdy tylko mam czas, gram lub słucham muzyki, a uwielbiam Taylor Swift. Interesuje mnie też meteorologia, klimatologia i wszelkie powiązane z nimi dziedziny, a więc i geografia. Nie tylko Wielkiej Brytanii i USA, które były na olimpiadzie językowej. Choć akurat USA to mój konik.

Byłeś w USA?

- Tak, raz, w Chicago, w krainie Wielkich Jezior. Uwielbiam kulturę USA, luz i otwartość ludzi. Stany to też popkultura, książki, filmy, muzyka, no i oczywiście przyroda – od pustyń Kalifornii, przez tropikalne mokradła na Florydzie, po lodowce na Alasce. Naprawdę można tam znaleźć wszystko. Jestem też w miarę na bieżąco z polityką USA. Mam nadzieję, że wrócę do tego kraju jeszcze wiele razy.



KANCELARIA PREZESA
RADY MINISTRÓW

#SZCZEPIMYSIĘ

**NIE CZEKAJ!
ZAREJESTRUJ SIĘ
NA SZCZEPIENIE**

Wejdź na stronę

GOV.PL/SZCZEPIMYSIĘ

lub zadzwoń na infolinię **989**

Coraz więcej osób zgłasza problemy emocjonalne

1 maja minęło dziewięć lat od utworzenia Powiatowego Ośrodka Interwencji Kryzysowej w Chrzanowie. Dyrektor Justyna Matuszewska opowiedziała nam, kto trafia do tej jednostki oraz jak zatrudnieni tam specjaliści radzą sobie w obecnych warunkach.



Justyna Matuszewska

Marek Oratowski: Od początku tego roku ośrodki nie jest już całodobowy. Funkcjonuje od 7 do 22. Na ile to wymuszone przez przepisy ograniczenie wpłynęło na zakres pomocy udzielanej mieszkańcom?

Justyna Matuszewska: Mam o dwóch specjalistów mniej, bo nie obsługujemy już nocy. To psychoterapeuta i jeden z psychologów. Już nie całodobowo, ale od 7 do 22 od poniedziałku do niedzieli czynny jest także nasz telefon (32) 646 71 85. Dyżurują przy nim głównie psycholodzy i pedagodzy oraz specjaliści pracy z rodziną.

Przyjmujemy zarówno telefonicznie, jak i bezpośrednio. W sytuacjach typowo inter-

wencyjnych staramy się zapewnić możliwość kontaktu z naszymi pracownikami. Grupy wsparcia, m.in. dla kobiet doświadczających przemocy, dzieci w sytuacji rozvodu rodziców oraz rodziców zmagających się z trudnościami wychowawczymi częściowo spotykają się online. Stacjonarnych spotkań jeszcze nie wznowiliśmy. Musimy jednak z tym poczekać. Tak samo jak z organizowaniem warsztatów.

Kto trafia do POIK najczęściej?

- Ostatnio zgłasza się coraz więcej młodych ludzi. Zwykle powodem są zachowania autoa-

gresywne, na przykład samookaleczenia. Więcej mamy także przypadków nadużyć seksualnych między rówieśnikami. W okresie pandemii generalnie widzimy większy napływ ludzi zgłaszających problemy emocjonalne, które wysuwają się na plan pierwszy. W pierwszym kwartale było ich więcej, jak w tym samym czasie rok temu.

Od stycznia został zlikwidowany hostel, w którym w 2020 roku schronienie znalazło ponad 40 osób. Gdzie teraz te osoby, na przykład matki z dziećmi doświadczające przemocy domowej, mogą zamieszkać?

- Mamy jedno mieszkanie chronione, wyodrębnione z zasobów Powiatowego Centrum Pomocy Rodzinie w Chrzanowie. Na początku roku mieliśmy zapytania o możliwość zamieszkania w hostelu, bo widocznie informacja o jego likwidacji nie do wszystkich dotarła. Przez ten kwartał z mieszkania chronionego skorzystało sześć osób. To kawalerka. Matka z dziećmi może tam zostać zakwaterowana, ale już gdy pojawi się kolejna osoba lub rodzina, musimy szukać miejsca poza po-

wiatem. Pytamy głównie w specjalistycznym ośrodku wsparcia dla ofiar przemocy w Krakowie lub schroniskach dla kobiet w Katowicach lub Jaworznie. Potrzebujące osoby wolały jednak ostatecznie poszukać choćby tymczasowego lokum wśród członków rodziny i zostać w swoim środowisku. Mieliśmy też jedno zapytanie o możliwość schronienia dla osoby z innego powiatu. Widać ten problem dotyka także inne samorządy. Obawiam się, że w sytuacji jakiejś klęski żywiołowej lub wypadku losowego to nasze jedno mieszkanie będzie niewystarczające.

Liczba osób korzystających z POIK w Chrzanowie

2018 r. - 614

2019 r. - 770

2020 r. - 564

2021 (I kwartał) - 217

Do POIK w 2020 roku trafiały głównie osoby z problemami rodzinnymi (23 procent), emocjonalnymi (18 procent), opiekuńczo-wychowawczymi (11 procent) i związanymi z przemocą (10 procent).

Związek przeprowadzi wyrywkowe ważenie śmieci



Przecięcie kubłów jest często przyczyną ich uszkodzenia podczas opróżniania. Na zdjęciu: pracownica związku i członek zarządu Roman Madejski podczas ważenia pojemnika na śmieci

Lawina zgłoszeń o uszkodzonych kubłach, skargi firmy, że mieszkańcy ładują zbyt ciężkie odpady do kubłów np. gruz lub popiół. To wszystko sprawiło, że związek gospodarki komunalnej postanowił kupić wagę.

W ostatnich dniach urządzenie trafiło do związku. Teraz, gdy odbierająca śmieci firma AVR SA odmówi odebrania odpadów z posesji z powodu przeciążonego kubła, związek zareaguje. Przyjedzie na miejsce i zważy, czy pojemnik nie jest nadmiernie prze-

ciążony. Do przeciętnego kubła można bowiem załadować od 48 do 60 kg (stosowne oznaczenia powinny widnieć na pojemnikach).

- Kubły będą ważone wyrywkowo, w tych przypadkach, gdy firma AVR zgłosi nam przeciążenie pojemnika - tłumaczy Arkadiusz Pyplacz, przewodniczący zarządu Związku Międzygminnego Gospodarki Komunalnej w Chrzanowie.

Gdy kubel okaże się przeciążony, służby ZMGK nakleją na niego kartkę z informacją o skali przekroczenia dopuszczalnej wagi.

(AF)

zł/kg 21,99

Szyńska Dębicka

zł/kg 9,99

Krupniok

zł/450g 3,69

Ketchup Łagodny i Pikantny

zł/kg 19,99

Boczek Paski

zł/kg 15,49

Polędwica Sopocka

zł/1,5l 1,89

Woda Mineralna Niegazowana

zł/kg 12,49

Kiełbasa Toruńska

zł/0,5l 1,99

Piwo Butelka

Delikatesowa sieć okazji

Mniej grypy, zatruć, płonicy, odry i ospy

Sanepid podał do wiadomości roczny raport dotyczący zachorowań. Zdominował go koronawirus, ale na szczęście zachorowalność na inne choroby znacznie spadła. To m.in. efekt stosowania zasad higieny, izolacji i dystansu społecznego.

W 2019 roku chrzanowski sanepid odnotował w statystykach 929 chorób zakaźnych. W 2020 r. było ich 5425. To prawie sześciokrotny wzrost. Oczywiście to efekt epidemii koronawirusa.

Przypadki związane z COVID-19 stanowiły w ub. roku 90 procent wszystkich postępowań epidemiologicznych stacji obejmującej powiat chrzanowski.

Inspektorzy nałożyli kary administracyjne wartości 90 tysięcy złotych. Głównie z powodu złamania kwarantanny.

- Skala niedostosowywania się do ograniczeń nie była zatem duża. Mieszkańcy wykazali dość duże zdyscyplinowanie – przekonuje Beata Majkrzak, nowa dyrektorka PSSE w Chrzanowie.

W 2020 roku w powiecie nie było żadnego ogniska zatrucia pokarmowych.

- Obserwowaliśmy też wyraźny spadek pokąszeń przez zwierzęta. Zachorowalność na grypę znacznie spadła. Zachorowania na inne choroby są porównywalne z wcześniejszymi

Choroby w powiecie chrzanowskim		
	2019 r.	2020 r.
Biegunki	371	195
Zatrucia pokarmowe – Salmonelloza	11	4
Wirusowe zakażenia jelitowe wywołane przez rotawirusy	92	24
Wirusowe zapalenie opon mózgowych	3	3
Wirusowe zapalenie wątroby (typ A,B i C)	15	4
Świnka	7	6
Płonica	119	12
Grypa	9879	4619
Ospa wietrzna	1373	327
Borelioza	180	181

(Źródło: PSSE w Chrzanowie)

lub jest ich mniej – ocenia Beata Majkrzak.

Ciekawym przypadkiem jest odra. W Polsce liczba zachorowań na nią wzrasta. W 2019 roku stwierdzono 1492 przypadki. 15 w powiecie chrzanowskim. Trzech chorych wymagało hospitalizacji. W 2020 roku w naszym powiecie nie było ani jednego podejrzenia odry.

ROK 2020 W STATYSTYKACH SANEPIDU

93 zgony na choroby zakaźne (z tego aż 88 dotyczyło osób, u których wykryto COVID-19)

11 niepożądanych odczynów poszczepiennych (NOP); 10 było łagodnych (pokrzywka lub rumień)

75 postępowań dotyczących złamania zasad odbywania kwarantanny (30 zarzutów potwierdzonych)

45 postępowań dotyczyło osób chodzących bez maseczek

W ubiegłym roku, mimo epidemii, prowadzone były szczepienia ochronne na cho-

roby zakaźne. Z trzytygodniową przerwą na przełomie marca i kwietnia, kiedy zostały one zawieszone.

Inspektorzy prowadzący zwykle setki postępowań epidemiologicznych, przeprowadzili znacznie mniej kontroli.

- Kontrole były głównie skutkiem skarg lub interwencji, które niejednokrotnie się nie potwierdzały – przekonuje dyrektorka.

Co ciekawe, odbiory nowych obiektów pod kątem ich dostosowania do wymogów sanitarnych były dokonywane online. Inwestorzy nagrywali filmy z pomieszczeń i dostarczali je do stacji, gdzie pracownicy porównywali nagrany stan z dokumentacją. Jak tłumaczą w sanepidzie, chodziło o to, by nie utrudniać dodatkowo życia przedsiębiorcom, którzy i bez tego mieli sporo problemów. Wizje w terenie w tym roku mają zostać wznowione. Jeszcze nie wiadomo jednak, kiedy.

Marek Oratowski

W masowych punktach Johnson&Johnson

Masowe punkty szczepień na ziemi chrzanowskiej są gotowe do pracy. Nadal jednak nie działają.

W Chrzanowie gmina urządziła go w budynku Sokoła należącym do MOKSiR. W Trzebini - w Szkole Podstawowej nr 8 na os. Widokowym. W Krzeszowicach w sali gimnastycznej przy SP 2.

Żaden z nich na razie nie działa i nikt nie podaje dokładnej daty otwarcia.

- Czekamy tylko na szczepionki. To od ich dostaw zależy termin uruchomienia punktów – mówi Karolina Wróblewska, p.o. dyrektora Ośrodka Rehabilitacji Narządu Ruchu w Krzeszowicach, organizującego masowy punkt szczepień.

Osoby rejestrujące się obecnie na szczepienia w większości mają do wyboru terminy po 20 maja, m.in. do masowych punktów szczepień. Z informacji podczas rejestracji przez Internetowe Konto Pacjenta wynika, że będą tam podawane jednodawkowe szczepionki marki Johnson&Johnson.

(ES)

3500

tylko osób zaszczepiło się przeciw COVID-19 podczas trzydniowej majówki na krakowskim Rynku jednodawkową szczepionką Johnson&Johnson

Będzie lepszy przepływ tlenu

720 tys. zł otrzyma z województwa chrzanowski szpital na rozbudowę wewnętrznej instalacji tlenowej.

Łukasz Kmita, wojewoda małopolski, przyjechał przekazać nowinę do Chrzanowa. Oprócz dyrektora chrzanowskiego szpitala, w spotkaniu uczestniczył także poseł Krzysztof Kozik, starosta chrzanowski Andrzej Uryga, a także dyrektor szpitala w Oświęcimiu, Edward Piechulek.

Pieniądze pozwolą na montaż 300 dodatkowych gniazd tlenowych w szpitalu. W sumie będzie ich 700. Prace będą drugim etapem poszerzania możliwości tlenowych szpitala. Z pierwszej puli pieniędzy wojewódzkie Chrzanów otrzymał 660 tys. zł dotacji. Kupił za to zbiornik o pojemności 21 ton ciekłego tlenu. W ten sposób pojemność dwóch szpitalnych zbiorników wzrosła do 28 ton. Teraz możliwa jest rozbudowa wewnętrznej instalacji tlenowej szpitala, co poprawi wydajność przepływu tlenu wewnątrz budynków.

(e)

COVID-19 CIEKAWOSTKI

W POCOVIDOWEJ MGLE

Spośród 2,5 milionów polskich ozdrowieńców, ponad 300 tys. zmaga się z powikłaniami pocovidowymi.

Bardzo często są to objawy neurologiczne i psychiatryczne; zapominanie podstawowych słów, języka obcego znane wcześniej biegle, stany depresyjno-lękowe, problemy z pamięcią, koncentracją, zaburzenia snu, podwyższony poziom lęku, depresja.

PROGNOZA NA MAJ

Zgodnie z prognozą Interdyscyplinarnego Centrum Modelowania Matematycznego i Komputerowego UW, w maju liczby zakażeń w Polsce będą wahać się na poziomie ok. 5 tys. dziennie. W czerwcu możemy doświadczyć skutków zniesienia restrykcji - dojdzie do wzrostu i dzienna liczba zakażeń będzie oscylować na poziomie 8-10 tys. zakażeń.

BLIŻEJ ZBIOROWEJ ODPORNOŚCI

Naukowcy obliczyli, że nawet 53 proc. społeczeństwa ma już we krwi przeciwciała anty-SARS-CoV-2.

45 proc. osób uzyskało odporność poprzez zakażenie koronawirusem, a ok. 8 proc. zostało zaszczepionych przeciw COVID-19 - mówi dr Franciszek Rakowski z ICM UW.

Jeszcze niedawno zakładano, że odporność stadna pojawi się przy uodpornieniu 66 proc. społeczeństwa. Po zdominowaniu Europy przez bardziej zaraźliwy brytyjski wariant koronawirusa, próczkę podniesiono do 82 proc.

- Pierwszą dawkę szczepienia przyjęło 8,6 mln Polaków, czyli 22 proc. społeczeństwa. Zakładamy jednak, że część osób, która została zaszczepiona, również mogła wcześniej przejść zakażenie koronawirusem, dlatego nie doliczamy tej grupy w całości - wyjaśnia dla wp.pl dr Rakowski.

Jeśli program szczepień będzie realizowany zgodnie z harmonogramem, możliwe, że już w sierpniu zbliżymy się do osiągnięcia odporności zbiorowej. Jeśli dodatkowo będą temu towarzyszyć niskie liczby zakażeń, to zdaniem eksperta już pod koniec lata lub na początku jesieni pojawi się

szansa na zniesienie obowiązku noszenia maseczek.

- Jeśli do końca wakacji nie pojawi się żaden nowy wariant wirusa unikający odpowiedzi immunologicznej, jesienią czeka nas niemal całkowity powrót do normalności - podkreśla dr Rakowski.

MUTACJA INDYJSKA JUŻ W POLSCE

Michał Dworczyk, pełnomocnik rządu ds. szczepień, powiedział w rozmowie z money.pl, że lekarze potwierdzili u chorego dyplomaty wprowadzonego do Polski specjalnym samolotem obecność indyjskiego wariantu COVID-19. Szef KPRM zaznaczył, że nie ma ryzyka, że wirus się rozprzestrzeni, ponieważ mężczyzna po powrocie był w pełnej izolacji. Dyplomata jest leczony w szpitalu zakaźnym w Warszawie. Indyjski wariant COVID-19 nie jest uważany za szczególnie zaraźliwy.

W DANII I HOLANDII

Dania wycofała z użytku szczepionki Johnson&Johnson i AstryZeneca w związku z zakrzepami u zaszczepionych.

250 tys. migrantów zarobkowych z Europy Środkowej i Wschodniej, w tym Polacy, w Niderlandach może nie być objętych programem szczepień z powodu braku oficjalnej rejestracji w holenderskich gminach.

ZACHOROWANIA PO SZCZEPIENIACH W AMERYCE

0.007 proc. Amerykanów w pełni zaszczepionych przeciw COVID-19 zaraziło się ponownie. W pełni zaszczepionych jest tam obecnie 104 mln ludzi. 140 mln jest po pierwszej dawce. Nie wszyscy zgłaszają się po drugą.

SZCZEPIONKI W DRODZE

Od początku pandemii do Polski dostarczono 12 901 190 różnych szczepionek przeciw COVID-19. W naszym kraju stosowane są cztery ich rodzaje.

W poniedziałek dotarło 1,2 mln szczepionek Pfizera oraz ok. 1 mln AstryZeneca. W piątek spodziewane jest ok. 200 tys. dawek Moderny.

KRONIKA KORONAWIRUSA ROK II

MINIONY TYDZIEŃ (od 28 kwietnia 2021 do 4 maja 2021)

COVID-19 w powiecie chrzanowskim
168 zakażonych
11 zmarłych

MINIONY ROK (od 4 marca 2020 do 4 maja 2021)
COVID-19 w powiecie chrzanowskim
7 720 zakażonych
181 zmarłych
970 wykonanych testów

Źródło: Ministerstwo Zdrowia

Rząd nam luzuje

Harmonogram przywracania życia w szkołach, handlu, gastronomii, kulturze, kościołach i rekreacji

Od 8 maja (sobota)

otwarte hotele (obłożenie do 50 proc.), bez otwartej strefy restauracyjnej

Od 15 maja (sobota)

- zniesienie obowiązku noszenia maseczek na świeżym powietrzu (obowiązek ten pozostaje w pomieszczeniach zamkniętych)
- otwarta gastronomia na świeżym powietrzu
- otwarte kina i teatry na świeżym powietrzu (obłożenie do 50 proc.)

- imprezy okolicznościowe, w tym wesela i komunie możliwe na świeżym powietrzu (limit do 25 osób)
- nauka hybrydowa w kla-



sach 4-8 szkół podstawowych oraz klas 1-4 szkół ponadpodstawowych
- obiekty sportowe na świeżym powietrzu otwarte dla kibiców (obłożenie do 25 proc. publiczności)

Od 29 maja (sobota)

- otwarta gastronomia (obłożenie 50 proc., dystans między stolikami, limit osób)
- imprezy okolicznościowe, w tym wesela i komunie możli-

we wewnątrz budynków (limit do 50 osób)
- otwarte kina i teatry (obłożenie do 50 proc.)
- kryte obiekty sportowe i baseny otwarte dla wszystkich (obłożenie do 50 proc. z widownią)
- otwarte siłownie, kluby fitness, solaria
- nauka stacjonarna we wszystkich klasach szkół podstawowych i ponadpodstawowych



Dzień dla zdrowia

Możliwość wykonania mammografii, nauka samobadania piersi, konsultacje dotyczące wagi ciała to propozycje dla mieszkańców gminy podczas Dnia Zdrowia w Alwerni, 12 maja.

Na parkingu obok remizy OSP w Alwerni o godz. 10 stanie mammobus, w którym badania będą mogły wykonać kobiety w wieku 50-69 lat.

Po południu, od godz. 15, w remizie rozpoczną się spotkania i warsztaty.

W programie są: pogadanki na temat profilaktyki nowotworowej i zdrowego stylu życia, badania w zakresie analizy składu ciała i wyznaczanie BMI wraz z konsultacjami indywidualnymi, ćwiczenia na planszach cytologicznych i nauka samobadania na modelach piersi. Panie będą też miały możliwość zapisania się na badanie cytologiczne.

Uczestnicy otrzymają materiały edukacyjne oraz poczęstunek (przekąski i napoje).

Udział w spotkaniu oraz wykonywane badania są bezpłatne. Szczegółowe informacje oraz zapisy na spotkanie pod numerami telefonów: 12 633 02 18 i 503 777 651.

(g)

Pomoc społeczna bez kagańca dochodowego

Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej w Alwerni staje się od 1 maja Centrum Usług Społecznych. To nie tylko zmiana nazwy. Teraz będzie mógł robić dużo więcej, bo nie ogranicza go już we wszystkim kryterium dochodowe.

- Do tej pory nasze działania były ukierunkowane na osoby mieszkające się w kryterium dochodowym określonym w Ustawie o pomocy społecznej - mówi kierownik placówki Małgorzata Kubica. - A my chcemy świadczyć usługi nie tylko tym najbardziej potrzebującym, ale także np. osobom starszym, samotnym, ewidentnie potrzebującym wsparcia, którym ze względu na posiadane przez nich emerytury nie mogliśmy pomóc.

Aktualne kryterium dochodowe wynosi 528 zł na osobę w rodzinie i 701 zł dla osoby samotnej, co mocno zawęża krąg mieszkańców mogących liczyć na zainteresowanie ośrodka pomocy społecznej.

Konkurs

Teraz ma się to zmienić.

Na podstawie ustawy z lipca 2019 roku o realizowaniu usług społecznych przez centrum usług społecznych i po przekształceniu (zgodnie z tym aktem prawnym) dotychczasowego Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w Alwerni w takie właśnie centrum, placówka - nieograniczana już przez „kaganiec” kryterium dochodowego - może objąć swymi działaniami znacznie więcej mieszkańców.

Oczywiście nadal będzie realizować wszystkie dotychczasowe formy

wsparcia, jak chociażby wypłata zasiłków dla osób będących w trudnej sytuacji materialno-bytowej, ale na tym jej działania się nie skończą.

Przekształcenie OPS w CUS (jak w Alwerni) nie było obowiązkowe. Placówki, które zdecydowały się na to, musiały przystąpić do konkursu ogłoszonego przez Ministerstwo Rodziny, Pracy i Polityki Społecznej i napisać projekt opisujący koncepcję funkcjonowania CUS. Pomysł alwerniańskiego MOPS-u zyskał akceptację ministerstwa, które przekazało na jego realizację 3 mln 188 tys. zł.

W Małopolsce tylko trzy OPS-y otrzymały pieniądze na takie przekształcenie.

Działania

- Chcemy utworzyć w gminie centrum aktywności dla seniorów. Będą w nim organizowane spotkania,

także z młodzieżą, warsztaty, i prowadzone poradnictwo specjalistyczne. Może jeszcze w maju uda nam się ogłosić konkurs dla organizacji pozarządowych z naszej gminy na poprowadzenie we współpracy z nami takiego centrum - mówi Małgorzata Kubica.

Kolejną usługą dla mieszkańców będzie wsparcie specjalistyczne - poradnictwo prawne, mediacje, wsparcie psychologiczne. W planach jest też powołanie asystenta osoby starszej i niepełnosprawnej, pomagającego w codziennym funkcjonowaniu osób mniej zaradnych życiowo i niemających wsparcia ze strony rodziny.

- Zamierzamy też rozwinąć wolontariat, będący formą animacji środowiskowej oraz zorganizować usługi integracyjne i edukacyjne dla rodzin - wymienia Małgorzata Kubica, przyszła dyrektorka CUS.

Przygotowania

Obecnie kończy się remont dodatkowych pomieszczeń w budynku urzędu miejskiego, adaptowanych na potrzeby CUS.

- Na razie jesteśmy na etapie przekształcania się, z czym wiąże się załatwienie wielu formalności. Od 1 maja zatrudnimy dwóch dodatkowych pracowników socjalnych. Powstaną też dwa nowe stanowiska - organizatora społeczności lokalnej - to będzie osoba działająca w terenie i zbierająca informacje na temat potrzeb mieszkańców oraz koordynatora indywidualnych usług społecznych. Wyłonienie ich z dotychczasowej kadry - informuje Małgorzata Kubica. - Do tej pory bardzo skromnie działaliśmy. Chcemy robić to aktywniej i skuteczniej - kwituje.

Grażyna Kaim

Budowę muzeum przystopował przetarg

Przeciąga się sprawa rozstrzygnięcia przetargu na wykonanie projektu technicznego budynku Muzeum Pożarnictwa w Alwerni. Ma stanąć w pobliżu rynku, w miejscu obecnego hangaru, w którym od lat przechowywane są zabytkowe zbiory.

Nowe muzeum będzie funkcjonować pod skrzydłami Mu-

zeum Nadwiślański Park Etnograficzny w Wygiełzowie i Zamek Lipowiec, instytucji podległej samorządowi województwu w Krakowie.

Jest już koncepcja muzeum. Kolejny krok to wykonanie projektu technicznego. Wyniki przetargu, w którym została wyłoniona firma mająca go opracować, zostały ogłoszone po raz pierwszy w styczniu tego

roku. Jeden z oferentów odwołał się jednak od nich.

Sprawę rozpatrywała Krajowa Izba Odwoławcza.

- Zastosowaliśmy się do wskazań Izby. Przetarg został ponownie rozstrzygnięty. Wygrała go ta sama firma, co poprzednio. I powtórnie ten sam oferent złożył w ubiegłym tygodniu odwołanie. Spodziewam się, że decyzję Izby poznamy w czerwcu -

mówi Marek Bębenek, p.o. dyrektora muzeum w Wygiełzowie.

Zgodnie z koncepcją Muzeum Pożarnictwa w Alwerni będzie bardzo nowoczesną placówką, z trójwymiarowymi, dotykowymi ekranami, szklaną podłogą, pod którą będą widoczne samochody pożarnicze z ogrodami sensorycznymi wokół obiektu.

- To jest bardzo śmiała i no-

woczesna koncepcja - podkreśla Marek Bębenek, któremu - jako wieloletniemu strażakowi na najwyższych stanowiskach w województwie - temat jest szczególnie bliski.

Przypomnijmy, że na organizację muzeum samorząd wojewódzki wyda prawie 13 mln zł. Zgodnie z planem ma być gotowe w połowie 2023 roku.

(GK)

ogłoszenie



POLSKA GRUPA GÓRNICZA



KUPUJ EKOGRSZKI WIOSNĄ ZANIM CENY UROSNĄ!



POLSKIE EKOGRSZKI Z PGG POLECAJĄ SIĘ GORRRRRRĄCO!

- > **WYSOKA WARTOŚĆ OPAŁOWA**
zapewni więcej ciepła na dłuższy czas.
- > **STABILNE PARAMETRY**
ograniczą konieczność dodatkowej regulacji kotła.
- > **GWARANCJA JAKOŚCI**
potwierdzona certyfikatem.

Zamów na **sklep.pgg.pl**
lub u Autoryzowanych Sprzedawców Węgla PGG



Chechło za darmo, Balaton za opłatą

Za niespełna dwa miesiące rozpocznie się w Trzebinie sezon kąpielowy. Rada miasta zatwierdziła właśnie wykaz kąpielisk na 2021 rok i termin sezonu kąpielowego.

A rozpocznie się on oficjalnie 26 czerwca i potrwa do 31 sierpnia 2021 r. Co to oznacza? W tym okresie bezpieczeństwa kąpiących się w dwóch akwenach - Chechle i Balatonie - będą strzegli ratownicy.

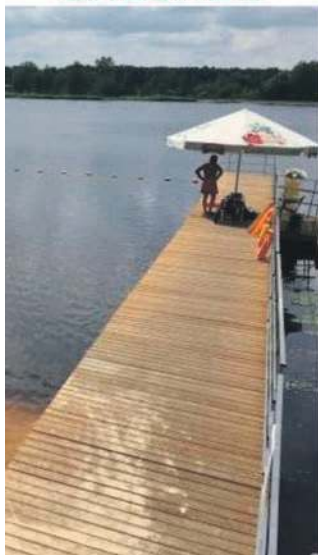
Wstęp nad Chechło nadal pozostanie bezpłatny. Ten ośrodek przebudowano bowiem dzięki unijnej dotacji, a to oznacza, że przez 5 lat od zakończenia inwestycji (czyli od 2019 roku) samorząd nie może pobierać pieniędzy za wstęp czy postój na nowo powstałych parkingach.

Co innego Balaton. Wstęp na ten ośrodek jest płatny i to już od 1 maja. Za wejście na jego teren trzeba będzie płacić do końca września (patrz ramka).

Na ostatniej sesji radny Wojciech Hajduk wnioskował, by

maksymalna liczba
kąpiących się - do 750

CHECHŁO



Sezon kąpielowy potrwa w tym roku na trzebińskich kąpieliskach od 26 czerwca do 31 sierpnia

maksymalna liczba
kąpiących się - do 2000

BALATON



na Balatonie ustawić dodatkowe kosze, ze względu na fakt, że to kąpielisko odwiedzają tysiące osób, a sam akwen staje się perłą już nie tylko gminy czy powiatu, ale całej Małopolski.

Burmistrz Jarosław Oko-

czuk ma zamiar poprosić administratora ośrodka, by przeanalizował, czy rzeczywiście istnieje taka potrzeba. Sam jednak - jak zaznaczył - jest ostrożny z dostawianiem nowych pojemników, bo jego zdaniem niektórzy - bez względu

na liczbę koszy - i tak nie będą z nich korzystać.

W tym roku kąpieliskami w Trzebinie administruje (od maja do końca grudnia) firma Eko-System Robert Adamczyk. Usługa ta kosztuje gminę 699 800 zł.

Cennik na Balatonie w sezonie kąpielowym:

- dzieci w wieku do 7 lat włącznie - 1 zł
- dzieci i młodzież od 8 lat do 18 lat - 4 zł
- dzieci i młodzież od 8 lat do 18 lat posiadający Kartę Trzebińską - 2 zł
- dorośli od 19 lat włącznie - 10 zł
- dorośli od 19 lat włącznie posiadający Kartę Trzebińską - 5 zł
- bilet rodzinny - 15 zł
- osoba niepełnosprawna - 1 zł
- opiekun osoby niepełnosprawnej - 1 zł
- opłata parkingowa dla osoby niepełnosprawnej - 1 zł
- opłata parkingowa - 20 zł
- karnet na 10 wejść - 50 zł
- wstęp na „dodatkowo płatne atrakcje” - 2 zł

Poza sezonem kąpielowym

- (od 1.05.2021 r. do 25.06.2021 r. oraz od 1.09.2021 r. do 30.09.2021 r.):
- dzieci i młodzież do ukończenia 18 lat - 1 zł
 - dorośli od 19 lat włącznie - 4 zł
 - dorośli od 19 lat włącznie posiadający Kartę Trzebińską - 2 zł

(AF)

Włoska spółka zainteresowana działkami w Trzebinie



Kolorem różowym zaznaczono teren, którego kupnem interesuje się spółka RMB SpA

Spółka przetwarzająca złom metalowy jest zainteresowana kupieniem od gminy działek w rejonie ulicy Sikorskiego w Trzebinie. Miejska komisja przedsiębiorczości jednak nie chce w tym rejonie tego rodzaju produkcji.

Jak dowiedzieliśmy się, spółka RMB SpA od 40 lat funkcjonuje we Włoszech. Ten sam profil działalności chciałaby uruchomić w Trzebinie (w obrębie Wodnej), dodatkowo dokupując prywatną działkę w obrębie Luszowic.

Firma planowała zainwestować 50 mln zł i zatrudnić 50 pracowników. Trzebińscy rad-

ni obawiają się jednak, że działalność spółki mogłaby się wiązać z uciążliwościami dla okolicy. Zakład - według planu inwestycyjnego - miałby bowiem przetwarzać rocznie 350 tysięcy ton odpadów, które byłyby dowożone samochodami (szacunkowo - dziennie 50 ciężarówek). Do tego radni mają obawy o skład odpadów, które byłyby tam przywożone. Przewodniczący komisji rozwoju Grzegorz Żuradzki przypomina, że w bliskiej odległości jest zbiornik, który zaopatruje w wodę Trzebinę. Ostatecznie komisja wydała więc negatywną opinię w sprawie lokalizacji włoskiej inwestycji.

af

Bezpieczeństwo na drogach i dżentelmeńskie umowy

Dwie uchwały o inwestycjach poprawiających bezpieczeństwo na trzebińskich drogach podjęła w miniony czwartek rada miasta. Potrzeb jest jednak znacznie więcej.

Siersza musi jeszcze poczekać

Radny Marian Kokoszka, dziękując za „poważne potraktowanie” przez burmistrza sprawy bezpieczeństwa na trzebińskich drogach, wyraził nadzieję, że takie zadania będą realizowane nie tylko w wybranych rejonach. I przypomniał Jarosławowi Oko-

cję świetlną i przejścia dla pieszych na skrzyżowaniu ulic: Zwycięstwa, Leśnej, Szczakowskiej, gdy tylko gotowy będzie projekt. A już jest gotowy.

- W swej naiwności myślałem, że umowa dżentelmeńska dotyczy nie tylko ustaleń między burmistrzem a starostą, ale również obietnic złożonych mieszkańcom. No, chyba że była to tylko pusta obietnica dla ludu - skomentował.

Osiedle Energetyków nie czeka

W tym roku jednak ta obietnica tudzież dżentelmeńska umowa z mieszkańcami Sierszy nie dojdzie do skutku.

Gmina zamierza natomiast zainwestować na os. Energetyków, a dokładniej na powiatowej drodze - ul. Jana Pawła II,

co ma kosztować ok. 114 tys. zł, z czego gmina sfinansuje połowę.

- Nie jest to co prawda droga o najwyższym natężeniu ruchu, ale każda inicjatywa, która poprawia bezpieczeństwo, jest warta poparcia - komentował Grzegorz Żuradzki, radny, a zarazem dyrektor Powiatowego Zarządu Dróg w Chrzanowie.

Na ul. Jana Pawła powstała sygnalizacja świetlna i tablice z radarowym pomiarem prędkości, co zapewne uspokoi ruch w tym rejonie. Jak zapewnił dyrektor PZD, inwestycja powinna być gotowa na przełomie II i III kwartału tego roku.

Doświetlają przejścia

Gmina sfinansuje też w 50 procentach doświetlenie

dwóch przejść dla pieszych w centrum miasta. Na ten cel wyda 35 tys. zł (całość zadania oszacowano na 70 tys. zł).

W styczniu tego roku Trzebinia zgłosiła do programu „Poprawy bezpieczeństwa na przejściach dla pieszych w ciągu dróg wojewódzkich województwa małopolskiego” wnioski o doświetlenie przejść na ul. Piłsudskiego (pasów przy magistracie) oraz tych w pobliżu skrzyżowania z ul. Narutowicza. Decyzją władz województwa staną tam dodatkowe lampy z czujnikiem zmierzchu oraz czujnikiem obecności pieszego. Zadanie wykona Zarząd Dróg Wojewódzkich w Krakowie.

(AF)

Powszechny Punkt Szczepień czeka na start

Trzebinia czeka na decyzję o uruchomieniu Powszechnego Punktu Szczepień na os. Widokowym (w SP nr 8 - w dawnym skrzydle gimnazjum). Będzie to piąty punkt szczepień w gminie, który dziennie obsłuży nawet 300 osób.

Wszystko jest już gotowe. Pomieszczenia, czyli: rejestracja, sala oczekujących na szczepienia (tam będzie się wypełniały ankiety), sala szczepień plus sala odpoczynku, gdzie pacjent spędzi kilkanaście minut po szczepieniu celem obserwacji.

Gotowa do rozpoczęcia pracy jest też obsługa punktu. Przeszła niezbędne, administracyjne szkolenie. Punkt przeszedł pozytywnie wizytację przedstawicieli NFZ.

Gmina przygotowała też kilka miejsc postojowych, gdzie będzie można zaparkować samochód i dojść pieszo do punktu. Wyjątek zostanie poczyniony dla osób niepełnosprawnych, które będą mogły być dowożone bezpośrednio do punktu.

- Teraz czekamy na decyzję wojewody w sprawie otwarcia - mówi wiceburmistrz Anita Lipnicka.

A co z innymi punktami w gminie? Otóż okazuje się, że z 4 funkcjonujących do tej pory w gminie punktów szczepień prym wiedzie ten w ośrodku Vitalis. Zaszczepiono już tam (do 23 kwietnia) ponad 2000 osób. W pozostałych wykonano po kilkaset szczepień.

W TRZEBINII DZIAŁAJĄ CZTERY PUNKTY SZCZEPIEŃ

• **Kadłuczka Sławomir NZOZ „Centrum Promocji i Ochrony Zdrowia”**
ul. Wspólna 6, 32-545 Psary
numer telefonu: 32 6 115 105

• **VITALIS Nowak i Żurkowski Sp. j.**
ul. Kopernika 25, 32-540 Trzebinia
numer telefonu: 32 6 200 293

• **Przedsiębiorstwo Świadczeń Zdrowotnych i Promocji Zdrowia Elvita - Jaworzno III sp. z o.o.**
ul. Harcerska 13, 32-540 Trzebinia
numer telefonu: 32 6 121 002

• **Centrum Zdrowia HABA-MED**
ul. Wiśniowa 14, 32-540 Trzebinia
numer telefonu: 32 210 94 45

af

ogłoszenie

NOWMAR®
ROK ZAŁ. 1996

**FASADY ALU i SZKLANE
OKNA PCV i ALUMINIUM
DRZWI OGNIODOPORNE
OGRODY ZIMOWE
BRAMY, ROLETY**

nowmar.pl
tel. 665 15 15 15

Trzebinia, Słowackiego 31A

Firma WODHURT

oferuje kotły:
♦ węglowe
♦ gazowe
♦ elektryczne

Armaturnia sanitarna

Trzebinia, ul. Długa 34
Tel 602 172 986

RATY!!!

eco

5



Przejazd z niewiadomą



FOT. MICHAŁ KORZAN

Tak obecnie wygląda wiadukt nad ul. Zbożową

Kierowcy mogą już przejechać pod wiaduktem kolejowym na ul. 29 Listopada w Chrzanowie. Co z pozostałymi czterema?

Od ubiegłego roku trwają roboty na chrzanowskim odcinku linii kolejowej, dzielącej miasto na dwie części. Aktualnie przy pięciu wiaduktach. To obiekty nad ulicami: Krakowską, 29 Listopada, Kadłubek, Zbożową i Powstańców Styczniowych. Po przebudowie mają być wyższe i szersze, co powinno usprawnić komunikację. Modernizacja wiaduktów ma się zakończyć w czwartym kwartale bieżącego roku.

Pod koniec ubiegłego tygodnia inwestor zdecydował się otworzyć przejazd po nawierzchni tymczasowej pod wiaduktem nad ul. 29 Listopada. Zarówno dla ruchu samochodowego jak i pieszego. Mieszkańcy dopytują, co z resztą obiektów. Choćby z tym na ul. Zbożowej, którego modernizacja zaczęła się w czerwcu ubiegłego roku.

- Każdy z tych wiaduktów jest elementem jednej inwestycji. Jak tylko jest możliwość, staramy się ułatwić mieszkańcom komunikację - mówi Dorota Szalacha z zespołu prasowego kolei i dodaje, że w tym momencie nie jest w stanie zadeklarować, kiedy dokładnie każdy z modernizowanych wiaduktów będzie przejezdny.

Tymczasem jak wynika z in-

formacji podanych na stronie internetowej Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad, przejazd pod wiaduktem nad ul. Krakowską (droga krajowa nr 79) ma być zamknięty do 31 maja.

Jeżeli po tym terminie przejazd zostanie otwarty, to będziemy mogli stamtąd dotrzeć bezpośrednio na ul. Zieloną (w prawo za wiaduktem).

Przypomnijmy, że na ul. Krakowskiej w rejonie skrzyżowania z ul. Zieloną rozpoczęła się budowa ronda. Prace mają potrwać do końca listopada. W trakcie trwania robót, zgodnie z potrzebami wykonawcy, w pojedyncze dni będzie wprowadzane całkowite zamknięcie ruchu na ul. Krakowskiej. Wówczas nie wjedziemy na nią od strony ul. Zielonej.

Przypomnijmy, że w Chrzanowie planowana jest także modernizacja wiaduktu nad Sienną (podobnie jak nad Krasickiego), która rozpocznie się najprawdopodobniej dopiero w przyszłym roku.

- Zgodnie z ustaleniami z Małopolskim Konserwatorium Ochrony Zabytków, PLK prowadzi obecnie uzgodnienia z wykonawcą w sprawie zaprojektowania nowego zakresu oraz terminu realizacji prac przy wiadukcie nad ul. Sienną w Chrzanowie - informuje Dorota Szalacha.

(MK)

Strach wyjść na ogródek



FOT. Z ARCHIWUM JANUSZA BORZEMSKIEGO

Biegający pod płotem szczur

Jolanta i Janusz Borzemscy z ulicy Ślaskiej są wystraszeni za każdym razem, gdy mają wyjść z domu. Na ich ogródek przychodzą szczury z sąsiedniej, opuszczonej posesji.

Nic nie daje rozróżnienia przez nich trutek pod płotem. Gryzonie skubią zabezpieczenia, przechodzą pod siatką, kopią doły. Ziemia przy płocie zapada się pod stopami, bo szczury robią coraz więcej korytarzy.

- Mamy wnuki. Jak wypuścić je na ogródek, gdy gonią tu takie potwory? - pyta pani Jolanta.

Razem z mężem zastawia na nie pułapki, podrzuca zatrutą karmę. Interweniowała nawet w urzędzie miejskim.

- Ten dom stoi od dawna pusty. Właściciel albo spadkobierca przyjeżdża bardzo rzadko. Dostał nawet z urzędu nakaz przeprowadzenia deratyzacji, ale nic nie zrobił - mówi małżeństwo.

Państwo Borzemscy są coraz bardziej zdenerwowani. Niedawno wydali mnóstwo pieniędzy na ocieplenie domu. Bój się, że szczury zaczną podgryzać styropian i zniszczą elewację.

Roman Madejski, przewodniczący rady os. Kąty, mówi, że o takiej sytuacji jeszcze nie sły-



FOT. LEWA SOLAK

Z tych rur wychodzą gryzonie

zacji, ale nic nie zrobił - mówi małżeństwo.

Państwo Borzemscy są coraz bardziej zdenerwowani. Niedawno wydali mnóstwo pieniędzy na ocieplenie domu. Bój się, że szczury zaczną podgryzać styropian i zniszczą elewację.

Roman Madejski, przewodniczący rady os. Kąty, mówi, że o takiej sytuacji jeszcze nie sły-

(E)

Dziury zniknęły. Oby na trwale

Kierowcy narzekający na dziury na ulicy ks. Skorupki w Chrzanowie mogą tam już spokojnie przejechać. Liczą, że tym razem nawierzchnia szybko nie popęka.

„Proszę o poruszenie tematu dziur przy ul. Skorupki od ronda w stronę autostrady.

Kierowcy jadący tamtędy robią slalom po to, by nie wbić się w dziurę. Sprawę zgłaszałem do Powiatowego Zarządu Dróg w Chrzanowie, jak również do Powiatowego Centrum Zarządzania Kryzysowego w Chrzanowie, ale bez efektu” - powiedział nas jeden z czytelników.

Faktycznie, na odcinku drogi od ronda do cmentarza zapadł się asfalt przy studzienkach kanalizacyjnych. Kierowcy chcący ominąć dziury stwa-

rzali niebezpieczeństwo dla jadących z przeciwka. Temat był na tyle ważny, że na ostatniej sesji rady powiatu radny Janusz Szczęśniak zgłosił w tej sprawie interpelację. Jego zdaniem należało podjąć natychmiast prace, by nie doszło w tym miejscu do wypadku. Droga jest gminna.

Na szczęście w ubiegłym tygodniu pojawili się tam pracownicy. Naprawili przykanaliki i studzienki kanalizacyjne, które się pozapadały. Przy tej okazji uzupełnili także ubytki w nawierzchni. Na czas wykonywania robót zostały ustawione światła oraz wprowadzony ruch wahadłowy.

Internauci komentujący informacje o remoncie na przelom.pl narzekali jedynie, że prace były wykonywane w godzinach szczytu. Ich zdaniem spokojnie można je było przeprowadzić wtedy, gdy pojazdów w okolicach ronda jest zdecydowanie mniej, czyli wieczorem. Pojawiały się także pytania o trwałość poprawionej nawierzchni.

„Robili to już trzykrotnie w ostatnich pięciu latach. Efekt zerowy po każdych dwóch miesiącach” - napisał z rezygnacją jeden z komentujących o nicku „Kera”.

Marek Oratowski



FOT. MAREK ORATOWSKI

Studzienki od dłuższego czasu stwarzały niebezpieczeństwo dla kierowców

**Bramy Drzwi Napędy**

NOWOŚĆ
24 rodzaje nowych powierzchni bram Duragrain



Garażowa brama segmentowa LPU 42

PROMOCJA
Więcej informacji o produktach:
autoryzowany partner
TAMO ul. Polna 15d, Chrzanów
tel. 32 62 760 83, kom. 601 418 353
www.tamo.com.pl

**SALON TECHNIKI GRZEWczej
SPRZEDAŻ RATALNA
SERWIS KOTŁÓW GAZOWYCH**

**WOD-term**
www.wod-term.eu

AUTORYZOWANY SERWIS:

- **BRÖTJE**
- Vaillant
- Saunier Duval
- **WOLF**
- De Dietrich
- ACV
- Beretta

Chrzanów, ul. Władysława Sikorskiego 11
Serwis: tel. 516 333 910
Oddział Chrzanów: tel. 32 42 02 734
wodterm.chrzanow@gmail.com



KRÓTKO

CZERNA
Będa
światła

Sygnalizacja ma stanąć w najbardziej niebezpiecznym miejscu we wsi.

- Chodzi o zwężenie jezdni na łuku przy drodze na tzw. Zakopane – mówi Ewa Baranowska, naczelnik wydziału inwestycji. Dodaje, że projekt organizacji ruchu jest już zatwierdzony. Następnym etapem będzie zlecenie dokumentacji elektrycznej.

OS. PARKOWE/OS. JURAJSKIE
Lampy
miały świecić
i nie świecą

Zarówno przy ul. Bandurskiego, jak i Długiej, od ubiegłego roku stoją nowe lampy. Mieszkańcy pytają, kiedy wreszcie zaczną działać.

- Z naszej strony wszystko jest przygotowane. Procedury jednak przeciągnęły się przez pandemię. Tauron obiecuje, że w pierwszej połowie roku powinny zacząć świecić – mówi Ewa Baranowska, naczelnik wydziału inwestycji UM w Krzeszowicach. (e)

Kierowcy mogą
parkować przy stacji
PKP w Krzeszowicach,
ale dojazd tam
jest utrudniony.
Samochody stoją
niemal na placu
budowy.

Roboty przy budowie parkingu w ramach projektu „Park and Ride” idą pełną parą.

Krajobraz zmienia się bardzo szybko, a według zapowiedzi, inwestycja powinna się skończyć jeszcze w tym roku.

W ramach projektu powstać ma 146 miejsc postojowych, zatoka z przystankiem dla busów, miejsca postoju 30-minutowego i dla taksówek, a także stanowiska z zadaniem dla rowerów.

Parking obsługiwać będzie system szlabanów z pętlami indukcyjnymi do zliczania samochodów. Przewidziano także cztery stanowiska do ładowania pojazdów z napędem elektrycznym. Poszerzana jest również droga dojazdowa. (E)

Zakończenie prac zaplanowano na koniec lipca 2021 roku. Koszt to 5,9 mln zł, w tym dofinansowanie w wysokości 3,1 mln zł.

To jednak nie koniec robót parkingowych w tym rejonie. Burmistrz Wacław Gregorczyk już parę lat temu obiecywał, że dodatkowe miejsca wybuduje w sąsiedztwie gmina. Chodzi o to, żeby umożliwić zostawianie samochodów nie tylko posiadaczom aglomeracyjnej karty miejskiej, przesiadających się na pociąg.

- Ten drugi etap objęty jest innym projektem. Właśnie go zlecieliśmy. Liczba miejsc będzie porównywalna do tej na Park and Ride. Na razie trudno jednak powiedzieć, kiedy ta budowa mogłaby się zacząć. To zależy od możliwości finansowych gminy – mówi Ewa Baranowska, naczelnik wydziału inwestycji w krzeszowskim urzędzie.

Dla osób dojeżdżających do stacji od strony Tenczyńska, pod wiaduktem gmina również zbudowała niewielki parking. Nie wszyscy o nim wiedzą, więc często stoi pusty. (E)



Kierowcy na razie mogą stawać na dawnym parkingu, ale dojazd mają utrudniony



Prace na trawniku tuż przy ogródkach działkowych



Prace budowlane przy stacji

Hotele dla owadów już stoją

Urzednicy postanowili zadbać o latające w mieście owady. W dwóch punktach stanęły budki dla pszczoł, biedronek i motyli.

- Populacja owadów zapylających i pożytecznych kurczy się. Takie hotele pozwalają zapewnić odpowiednie siedliska dla nich, szczególnie w terenach miejskich, gdzie roślin

kwitnących jest dużo – argumentują krzeszowiccy urzędnicy.

Gmina kupiła dwa hotele dla owadów za 1469 zł. To budki przeznaczone dla różnych gatunków: pszczoł murarek, będących ginącymi zapylaczami, biedronek czy motyli. Jeden stanął w Parku Bogackiego, drugi na placu Kulczyckiego. (e)

ogłoszenie

PREZENTY Z OKAZJI
I Komunii Świętej
do **15%**
na drugi* produkt złotej biżuterii.

* rabat udzielany jest na drugi, tańszy produkt złotej biżuterii dostępnej w salonie stacjonarnym **Węc-Twój Jubiler** w Krzeszowicach.
Poromocja obowiązuje do 31 maja 2021r.

Węc-Twój Jubiler
Krzeszowice
Rynek 2
pn-pt: 9-17 / sb: 9-13
wec.com.pl

Z niższą dopłatą więcej za ścieki

Mimo obniżenia taryfy za ścieki, mieszkańcy będą płacić za nie więcej niż dotychczas.

Na ostatniej sesji radni przegłosowali uchwałę dotyczącą dopłat do cen cieków. Wniosek WiK z taryfą na kolejne trzy lata został zaakceptowany przez Wody Polskie. Cena 1 m sześć. dla mieszkańców rozliczających się według odczytów wodomierza ma być o 5 gr niższa. W ostatecznym rozrachunku kwota do zapłaty będzie jednak wyższa niż do tej pory. Wszystko przez gminne dopłaty. To właśnie one są problemem, a raczej ich brak w budżecie gminy na utrzymanie opłat na dotychczasowym

poziomie. Zamiast 3,45 złotych netto do 1 m sześć., gmina będzie dopłacać 2,41 zł netto. Cena 1 m sześć. ścieków wzrośnie z 10,31 zł brutto do 11,38 zł., czyli o 1,07 złotych.

- Nie mamy innej możliwości. Z gminnego budżetu dołożyliśmy już 1,3 mln zł na dopłaty. Teraz musieliśmy zabezpieczyć kolejne 1,5 mln zł. W obecnej sytuacji jest to naprawdę trudne – mówił podczas sesji radny Leszek Słota.

Ostatecznie tylko jeden radny – Henryk Woszczyna, sprzeciwił się nowym stawkom. Cztery głosy były wstrzymujące. Reszta była za.

Nowe stawki mają zacząć obowiązywać od 24 maja. (E)

Problem z toaletą

Wiele osób pyta o publiczny szalet w centrum miasta. Według zapowiedzi władz gminy, miał stanąć w parku Bogackiego za przystankiem autobusowym.

Dokładnie tam, gdzie dawniej stał betonowy budynek z tym samym przeznaczeniem, wyburzony wiele lat temu. Mnóstwo osób pyta jednak o możliwość korzystania z WC. Gmina wybudowała je na placu targowym przy ul. Szkol-

nej, ale te również zniknęły, bo stanął tam nowy budynek biblioteki.

- Lokalizacja w parku Bogackiego nie jest jeszcze ostateczna, gdyż nie mamy pozytywnego stanowiska ze strony właścicieli terenu - rodziny Potockich. Jeśli nie zgodzą się na to, postawimy je w innym miejscu, np. w Rynku – mówi Ewa Baranowska, naczelnik wydziału inwestycji w krzeszowskim urzędzie. (ea)

Radni nie poparli mieszkańców

Mieszkańcy ul. Zielonej w Krzeszowicach protestują przeciw lokalizacji wiaduktu za ich oknami. O pomoc zwrócili się do radnych.

W ramach modernizacji linii E30 w gminie Krzeszowice powstały m.in. dwa nowe wiadukty. Niektóre przejazdy zastąpiły podziemne przejścia dla pieszych. Jedno z nich przy ul. Zielonej. Dlatego tym trudniej mieszkańcom zrozumieć, po co jeszcze miałyby tam powstać wiadukty. Tymczasem PKP PLK S.A. ogłosiło przetarg na jego projekt i budowę.

- Nikt o nas nie pomyślał, nikt nam wcześniej nie powiedział. Jeśli budowa tutaj się zacznie, to każda działka leżąca przy drodze będzie naruszona. Wszyscy jesteśmy roztrzęsieni – mówili podczas zdalnej sesji mieszkańcy.

Pytali, czemu gmina nie poparła lokalizacji budowy wiaduktu nad ul. Sienkiewicza w mieście. Uważają, że tam byłoby na to lepsze miejsce. (E)

- Są także działki 350 m dalej w stronę Woli Filipowskiej, które nadawałyby się do tego lepiej – twierdzą mieszkańcy.

Radni nie są jednak entuzjastycznie nastawieni do ich pomysłów. Uważają, że żadna inna lokalizacja wiaduktu nie będzie lepsza od tej, już wybranej. Zwłaszcza że PKP PLK S.A. argumentuje, że lokalizacja wiaduktu związana jest m.in. z bezpieczeństwem.

- Została też uzgodniona z jednostką samorządu terytorialnego, jako rozwiązanie najmniej ingerujące w wyburzenia domów jednorodzinnych – mówiła w lutym 2021 r. na łamach „Przełomu” Dorota Szlachta, rzeczniczka prasowa PKP PLK S.A.

Mieszkańcom trudno to zrozumieć. Czują się przez radnych zlekceważeni. Tym bardziej, że na ostatniej sesji większość z nich zgłaszała przeciw planom zmiany lokalizacji wiaduktu.

- Będziemy robić wszystko, żeby zablokować jego budowę w tym miejscu – zapewniają ludzie. (E)



Uczniowie poznają z bliska pracę strażaków

Dyrektor Zespołu Szkół w Libiążu Bogumiła Buchała podpisała porozumienie o współpracy z Komendą Powiatową Państwowej Straży Pożarnej w Chrzanowie. Dzięki niemu uczniowie będą mieli cykliczne zajęcia ze strażakami.

- Od pewnego czasu zauważyliśmy duże zainteresowanie naszych uczniów tematyką strażacko-pożarniczą. Dowodem na to są zajmowane przez nich w ostatnich latach wysokie lokaty w konkursach wiedzy pożarniczej na etapie powiatowym i wojewódzkim. Stąd decyzja, by uczniowie

kształcący się w zawodzie techników logistyki mogli realizować specjalność strażacko-ratowniczą – tłumaczy dyrektor Bogumiła Buchała. Sygnatariuszami porozumienia byli też starosta Andrzej Uryga i wicestarosta Bartłomiej Gębala oraz komendant Państwowej Straży Pożarnej w Chrzanowie mł. bryg. Andrzej Dybał.

Przyszli logiści raz na dwa miesiące będą mieli dwie godziny lekcyjne w siedzibie Państwowej Straży Pożarnej w Chrzanowie. Strażacy udostępnią im swoje obiekty, sprzęt i kadre dydaktyczne. Będą pomagać uczniom w przygotowaniu do zawodów sportowo-pożarniczych oraz pokazują im, jak fachowo udzie-

łać pierwszej pomocy. Pomogą także przy organizacji szkolnych imprez charytatywnych, jak akcja krwiodawstwa, bicie rekordu w resuscytacji itp.

- Kładziemy duży nacisk na profilaktykę przeciwpożarową. Jesteśmy przygotowani, by przekazać uczniom jak najwięcej wiedzy na ten temat. Mamy już doświadczenie, bo od kilku lat podobne kierunki prowadzone są w innych szkołach. Nasza kadra oficerska jest do tego bardzo dobrze przygotowana. Liczę, że zdobyta wiedza ukierunkuje uczniów do wstępowania w przyszłości w szeregi służb ratowniczych, w tym straży – stwierdził Andrzej Dybał.

Marek Oratowski



Uczestnicy podpisania porozumienia z reprezentacją uczniów libińskiej szkoły

Tlenu w lasach nie zabraknie

Wycinka jest prowadzona na większą skalę, bo drzewostan mocno się zestarzał, a popyt na drewno jest coraz większy. Takie argumenty usłyszeli libińscy radni, którzy zajęli się „gorącym” tematem trzebień lasów.

Przedstawiciele Nadleśnictwa Chrzanów stanęli ostatnio w ogniu pytań i są zapraszani na różne spotkania online. Wszystko w związku ze społecznymi protestami, dotyczącymi skali wycinki lasów. W ubiegłym tygodniu leśnicy skorzystali z zaproszenia libińskich radnych z komisji komunalizacji.

Przyznali, że na drewno będzie przerabianych dużo więcej drzew, niż to było jeszcze dekadę temu. W 2010 roku w Nadleśnictwie Chrzanów zo-

stało wyciętych 32 tys. m sześć, a w ubiegłym roku było to już 68 tys. m sześć.

Burmistrz Jacek Latko stwierdził, że prowadzenie planowej gospodarki leśnej jest konieczne. Niedawno – po alarmujących sygnałach od mieszkańców – napisał jednak pismo do nadleśnictwa z prośbą o wyjaśnienie założeń, jakimi się kierują leśnicy. Mieszkańców zaniepokoiły rosnące stosy drewna oraz coraz liczniejsze „tysiny”, na przykład przy trakcie prowadzącym na Groble.

Uczestnicząca w zdalnym posiedzeniu komisji zastępca nadleśniczego Ewelina Boruń powtórzyła znane już argumenty, że skala wyciętu wynika z faktu, że drzewostan się zestarzał, i że znaczna jego część była posadzona po pierwszej lub drugiej woj-

nie światowej. Ma więc w granicach stu lat i osiągnął wiek rębności. Pozostawienie tych drzew w lasach sprawiłoby, że mogłyby się wkrótce rozpaść. Są też mało odporne na czynniki klimatyczne oraz atakujące je owady. Radni usłyszeli, że leśnicy stosują ściśle określone zasady, a wycinka nie jest „wolną amerykanką”.

- Na powierzchni lasu przeznaczonej do wyciętu możemy w ciągu 10 lat wyciąć tylko trzy działki po 4 hektary. Przy czym drugą działkę możemy wyciąć najwcześniej po trzech latach. Pod warunkiem, że na tej pierwszej będzie już uprawa leśna na tyle duża, że uzyskamy pewność wyrośnięcia tam nowego lasu – sprecyzowała przedstawicielka nadleśnictwa.

Nie brakowało pytań o wpływ tak zakrojonych prac na życie mieszkańców.

- Czy większa wycinka lasów ma degradujący wpływ na nasze środowisko? Mamy się czuć zaniepokojeni, że zabraknie nam tlenu dostarczanego przez drzewa? - dociekał przewodniczący rady Bogusław Gucik.

- Całkiem niedawno naukowcy udowodnili, że 80 procent zasobów tlenu w powietrzu pochodzi z organizmów żyjących w ocenach. Konkretnie planktonu oraz drobnej, zielonej roślinności. Natomiast 20 procent tlenu dostarczają lasy. Przy czym najbardziej produktywnie pod tym względem są drzewostany w wieku od 40 do 70 lat. Jest to około 40 procent. Nie zamierzamy go wycinać, więc dalej będzie dostarczał nam wystarczającą ilość tlenu – uspokajała Ewelina Boruń.

(RAT)

K R Ó T K O

KULTURA Pieniądze i... tona węgla

Po raz trzeci Libińskie Centrum Kultury zaprasza do udziału w ogólnopolskim konkursie „Satyra urobkowa”. Warunkiem jest przesłanie do 31 lipca do LCK maksymalnie dwóch utworów satyrycznych (wierszy, fraszek, humoresek, limeryków). Mile widziana tematyka to Libiąż i okolice, kopalnia, górnictwo oraz winiarstwo. Laureaci otrzymają nagrody w wysokości 500 zł, 400 zł i 300 zł. A także nagrodę specjalną - tonę węgla.

RELIGIA Majówki w plenerze

W Libiążu nie zginęła tradycja odbywania plenerowych nabożeństw majowych. Na terenie parafii Przemienienia Pańskiego pierwsze spotkanie miało miejsce 3 maja przy kapliczce na ul. Oświęcimskiej. Kolejne będą w każdy czwartek o godzinie

20. Ich miejscem będą kapliczki przy ulicach Białej (6 maja), Pogodnej (13 maja), Floriańskiej (20 maja) oraz Orkana (27 maja).

EDUKACJA Błysnęła z filozofii

Aleksandra Piwowarczyk z licealnej klasy drugiej „Amicitia” została finalistką XXXIII Olimpiady Filozoficznej. To jej kolejny sukces po finale w interdyscyplinarnych Warsztatach Filozoficznych, organizowanych przez Uniwersytet Papieski Jana Pawła II w Krakowie.

KONKURS Przyroda w obiektywie

Miejska Biblioteka Publiczna w Libiążu organizuje konkurs fotograficzny „Pejzaże gminy Libiąż”. Do 29 października można przysyłać cyfrowe fotografie lokalnej przyrody.

oprac. (MOR)

Uczniowie pamiętali o święcie flagi

Szkoła Podstawowa nr 3 w Libiążu nosi imię Flagi Polski. Dlatego w ostatnich dniach nie mogło w niej zabraknąć biało-czerwonych akcentów.

Z okazji przypadającego 2 maja Święta Flagi Rzeczypospolitej uczniowie na lekcjach wychowawczych, na języku polskim i historii przypominali sobie znaczenie symboli narodowych. Młodszy malowali flagę i godło Polski, śpiewali piosenki patriotyczne, recytowali wiersze. Starsi uczniowie przygotowali prezentacje multimedialne. Uczniowie zrobili zdjęcia i zaprezentowali się w biało-czerwonych strojach kibica. Harcerze z ZHP Hufiec Chrzanów dostarczyli flagę do libińskiej trójki. Także Małopolskie Centrum Edukacji przekazało szkole za pośrednictwem Urzędu Miejskiego w Libiążu flagi i śpiewniki z pieśniami patriotycznymi.

(RAT)



W narodowych barwach Piotr Dyląg z klasy 1 b i jego siostra Oliwka

Worki pełne odpadów

Kilkudziesięciu mieszkańców zakasało rękawy i z okazji Dnia Ziemi posprzątało las oraz tereny przyległe do libińskich ulic Przy Torze, Partyzantów, Armii Krajowej, Orzeszkowej, Sanitarnej i Żniwnej.

Akcję zorganizowało Towarzystwo Wspierania Sportu Sokrates w Libiążu. Efektem sprzątkowania były wypełnione worki, dostarczone przez gminę. Znalazły się w nich m.in. stare buty, przeterminowane artykuły spożywcze, opakowania po lekach, plastikowe butelki po napojach, puszki, szklane butelki, papiery, detki. Mimo wielu apeli nadal to wszystko ląduje w lasach.

(MOR)

Wojewoda przywiózł czek

Dwa symboliczne czek o wartości 2 milionów złotych oraz 990 927 zł odebrał w ubiegłym tygodniu burmistrz Jacek Latko z rąk wojewody małopolskiego Łukasza Kmity.

2 miliony złotych stanowi dofinansowanie z Rządowego Funduszu Inwestycji Lokalnych na budowę krytej pływalni. Drugą kwotę gmina otrzymała z Rządowego Funduszu Rozwoju Dróg na budowę drogi okalającej basen, która otworzy atrakcyjne tereny inwestycyjne pod budownictwo wielorodzinne.

- Pozyskane pieniądze pozwolą uwolnić środki inwestycyjne z budżetu gminy Libiąż. Przeznaczmy je na przebudowę

wę dróg i zaspokojenie innych potrzeb mieszkańców – cieszył się burmistrz.

Wojewoda Łukasz Kmita zadeklarował, że wspólnie z lokalnym samorządem, parlamentarnymi i władzami województwa małopolskiego podejmie działania, by powstała Droga Współpracy Regionalnej, która połączy Oświęcim, Libiąż, Chrzanów i Olkusz. W uroczystości uczestniczyli także poseł Krzysztof Kozik, radny wojewódzki Rafał Kosowski oraz wiceprzewodniczący Rady Miejskiej w Libiążu Dariusz Derendarz. Goście zwiedzili postępowanie na budowie krytej pływalni. Obiekt ma zostać oddany do użytku w I kwartale 2022 roku. Całkowity koszt to 34 miliony złotych.

(RAT)



Kastracja za połowę ceny

Mieszkańcy gminy Babice, chcąc wysterylizować bądź wykastrować psa lub kota, mogą to zrobić znacznie taniej.



Gmina dopłaci do sterylizacji psów i kotów

Z problemem bezpańskich zwierząt w babickiej gminie borykają się od dłuższego czasu. Kilka lat temu w Wygiełzowie wataha dziczyli psów zagryzła trzy sarny. Ludzie bali się, że i oni mogą zostać zaatakowani. Na ulicach pojawiły się wówczas nawet patrole policyjne.

W ostatnim czasie takich sygnałów nie ma. Nie oznacza to jednak, że kłopot z bezpańskimi zwierzętami zniknął. Tylko w ubiegłym roku z terenu gminy zabrane zostały do schroniska 24 zwierzęta.

Za wyłapywanie czworonogów, sterylizację i kastrację w schronisku, poszukiwanie właścicieli dla zwierzątek, usypianie ślepych miotów i zapewnienie opieki weterynaryjnej gmina zapłaciła w 2020 r. prawie 54 tys. zł. Opieka nad

bezdonnymi czworonogami należy bowiem do obowiązków gminy. Co roku radni zatwierdzają program zapobiegania bezdomności zwierząt.

4000

zł zarezerwował samorząd na dofinansowanie zabiegów sterylizacyjnych i kastracyjnych zwierząt

W tym roku gmina zapłaci z tego tytułu miesięczny ryczałt 3,5 tys. zł, który obejmuje odbiór 26 zwierząt (20 psów i 6 kotów). Jeśli limit zostanie przekroczony, za każdego kolejnego czworonoga trzeba będzie dopłacić - 900 zł za kota i 1 800 zł za psa. Stawki są takie same jak ostatnio.

Zgodnie z zawartą umową, odławianiem i zapewnien-

iem opieki bezdomnym zwierzętom zajmuje się Jarosław Kołodziejczyk, prowadzący w Oświęcimiu gabinet weterynaryjny Animal-Vet Zasole.

W celu zapobiegania niekontrolowanemu rozmnażaniu się zwierząt, mieszkańcy chcąc wysterylizować bądź wykastrować swojego psa lub kota, mogą to zrobić znacznie taniej.

Podobnie jak w latach poprzednich, gmina dołoży połowę kosztu zabiegu. Zostanie on przeprowadzony w przychodni weterynaryjnej Primum w Alwerni, z którą Babice zawarły umowę.

Sterylizacja lub kastracja prowadzona będzie na podstawie wcześniejszej rejestracji telefonicznej z lecznicą (numer telefonu: 12 258 60 25). Aby przeprowadzić zabieg, właścici-

ciel zwierzęcia musi skontaktować się z przychodnią weterynaryjną w celu ustalenia terminu.

Ceny brutto zabiegów sterylizacyjnych

- sterylizacja kotki - 162 zł (po 81 zł gmina i właściciel zwierzęcia)
- kastracja kota - 75,60 zł (po 37,80 zł gmina i właściciel zwierzęcia)
- sterylizacja suki do 15 kg - 248,40 zł (po 124,20 zł gmina i właściciel zwierzęcia)
- sterylizacja suki do 30 kg - 334,80 zł (po 167,40 zł gmina i właściciel zwierzęcia)
- sterylizacja suki powyżej 30 kg - 410,40 zł (po 205,20 zł gmina i właściciel zwierzęcia)
- kastracja psa do 15 kg - 162 zł (po 81 zł gmina i właściciel zwierzęcia)
- kastracja psa do 30 kg - 200 zł (po 100 zł gmina i właściciel zwierzęcia)
- kastracja psa powyżej 30 kg - 240 zł (po 120 zł gmina i właściciel zwierzęcia)

(MK)

Św. Florian miał chronić domy przed ogniem

Stojąca w Babicach osiemnastowieczna figura św. Floriana doczeka się w tym roku renowacji.

Na odnowienie tego zabytku sztuki sakralnej gmina złożyła wniosek do konkursu „Kapliczki Małopolski 2021”. Został rozstrzygnięty w ubiegłym tygodniu.

Na konserwację techniczną i estetyczną kamiennej rzeźby św. Floriana wraz z postumentem i metalowym baldachimem z 1784 r., gmina dostała 15 000 zł.

Na odnowienie całego obiektu potrzeba ok. 38 000 zł. Jak mówi wójt Babic Radosław Warzecha, samorząd ma dołożyć pozostałe pieniądze.

Figura św. Floriana, stojąca przy skrzyżowaniu Zakopiańskiej i Wyszyńskiego w Babi-

cach, postawiona została w 1784 roku. W ówczesnej, rozległej parafii Babice, św. Florian był jedynym, ufundowanym przez mieszkańców, kamiennym posągami.

Do jego pomocy i orędownictwa odwoływali się nie tylko strażacy i hutnicy z Babic, którzy mieli do czynienia z ogniem, ale wszyscy parafianie. Na wioskach bowiem domy były drewniane, dachy kryte najczęściej słomą, rzadziej gontem. Nadto domy te nie posiadały pieców ani kominów, miały tylko tzw. nalepę. Przez otwór w powale dym i iskry wydostawały się na strych, zatem niebezpieczeństwo pożaru było ogromne. Gdy już wybuchł, zwłaszcza w porze letniej, paliły się nie raz całe wsie.

Wzniesiona ze zbiorowej fundacji mieszkańców figura św. Floriana umieszczona została w centrum zabudowań, aby chroniła domostwa od pożaru. Pierwotnie stała w nieco innym miejscu (około 10 metrów na południe). Przeniesiona została stamtąd pod koniec lat 40. minionego stulecia, podczas przebudowy drogi w kierunku Zatora.

W ramach konkursu „Kapliczki Małopolski 2021” na renowację 52 obiektów w całym województwie trafi łącznie 500 000 zł.

Jak mówi Iwona Gibas z Zarządu Województwa Małopolskiego, głównym kryterium przyznania dotacji był zły stan techniczny kapliczek, który zagraża ich istnieniu, oraz duża wartość artystyczna i historyczna.

(MK)



Figura św. Floriana w Babicach

Dziewiątka na obiekt sportowy

Zgodnie z planem sala gimnastyczna w Jankowicach powinna być gotowa najpóźniej w 2023 roku.

Dziewięć firm złożyło ofertę w przetargu na budowę obiektu sportowego. Najtańsza wynosi 3 mln zł, a najdroższa ponad 4,2 mln zł. Teraz Urząd Gminy w Babicach wybierze najkorzystniejszą.

Zgodnie z planem budowa obiektu miałyby się rozpocząć w drugiej połowie tego roku. Na budowę sali w tegorocznym budżecie jest ok. 500 tys. zł. Obiekt miałyby być gotowy w 2023 r., chyba że gmina pozyska dotację z Ministerstwa Kultury, Dziedzictwa Narodowego i Sportu. Wtedy inwestycja mogłaby zakończyć się wcześniej. Wniosek został już złożony.

Sala gimnastyczna w Jankowicach to marzenie wuefistów i uczniów miejscowej szkoły podstawowej. Obecnie, gdy jest ciepło i bezdeszczowo, dzieci korzystają z boiska na zewnątrz, ale późną jesienią, zimą i wczesną wiosną pojawia się kłopot. W pomieszczeniu, będącym namiastką sali gimnastycznej, nie da się pograć w żadną grę zespołową.

Kto złożył oferty w przetargu na budowę sali gimnastycznej w Jankowicach (ceny brutto)

- Przedsiębiorstwo Wielobranżowe MONTERIN Władysław Korlaci z Katowic - 4 211 163,36 zł
- Spółka INVEKO Rafał Gut, Marcin Gut z Libiąża - 4 220 606,78 zł
- Przedsiębiorstwo Budowlane DERMEX z Chełmka - 3 499 000 zł

- Zakład Remontowo-Budowlany inż. Grzegorz Boba z Polanki Wielkiej - 3 565 095,96 zł
- Budowa+ Tomasz Szybiak z Marcyporęby - 2 999 999,99 zł
- P.H.U. POTOCZAK Stanisław Potoczak ze Skawy - 3 899 500 zł
- Konsorcjum firm: Lider - Przedsiębiorstwo Budowlane CZĘSTOBUD Damian Świącik z Częstochowy; partner - Przedsiębiorstwo Budowlane BUDOPOL z Jaskrowa - 3 624 810,12 zł
- Firma Budowlana Sikora z Nowego Targu - 3 084 414,08 zł
- Przedsiębiorstwo Robót Budowlanych OLEXBUD z Katowic - 3 646 222,43 zł

Źródło: Biuletyn Informacji Publicznej

(MK)

Biegaj!

Na 13 czerwca zaplanowana została piąta edycja zawodów Bukowica Run w Zagórzcu.

Na uczestników czeka urokliwa, 10-kilometrowa trasa. Zapisy do udziału w imprezie już się rozpoczęły. Potrwa do 4 czerwca. Elektroniczny formularz zgłoszeniowy oraz regulamin dostępne są na stronie Bukowica Run na Facebooku.

W biegu mogą wziąć udział osoby, które ukończyły 16 lat. Limit uczestników wynosi 150 osób. Wpisowe, w zależności od pakietu, wynosi od 20 do 40 zł. Zawodnicy powyżej 70 lat są zwolnieni z opłat.

Imprezę organizuje Gminny Ośrodek Kultury i Sportu w Babicach, we współpracy z Urzędem Gminy Babice i klubem sportowym Zagórzanka Zagórze.

(MK)

P.P.U.H. Sowosz Sp. z o.o.
TARTAK
USŁUGI TARTACZNE

Wieżby dachowe
Tarcica
Łaty, kontrłaty

Sztachety ogrodowe
IMPREGNACJA
Schody Młynarskie

32-551 Jankowice k. Zatora
ul. Wadowicka 86
tel. 33 841 25 59
e-mail: zamowienia@sowosz.pl www.sowosz.pl



Teresa Jabłońska-Kowalska



Pielęgniarki w skafandrach przygotowują się do wejścia na oddział covidowy

Pielęgniarka – zawód tylko dla pasjonatów

Na chirurgii krew jest nieodłącznym elementem. Podobnie jak skalpel, igła, a czasem nawet piła – mówi Teresa Jabłońska-Kowalska, pielęgniarka na chirurgii i oddziale covidowym w chrzanowskim szpitalu.

Ewa Solak: Od końca marca pracuje pani na oddziale covidowym. Napatrzyła się pani pewnie już na wiele tragicznych przypadków.

Teresa Jabłońska-Kowalska: Tak. Czasem choroba tak szybko postępuje, że trudno to pojąć. Bywa, że po kilku godzinach od przyjęcia przez pacjenta gwałtownie się pogarsza, mimo że ma fachową pomoc, leki, a także sprzęt ratujący życie. Czasem przegrywamy walkę o jego życie. Ta bezsilność wobec choroby jest najtrudniejsza. Ludzie odchodzą. Na szczęście wielu pacjentów zdrowieje.

Szpitalna izolacja dla każdego z chorych na pewno jest ciężkim przeżyciem.

- Bardzo, zwłaszcza dla osób starszych, mających problemy z odbieraniem telefonów komórkowych lub dzwonieniem z nich. Nie ma możliwości odwiedzin na oddziale, więc pacjent przez długi czas jest sam. Przychodzą do niego tylko lekarze w skafandrach, pielęgniarki, rehabilitantka, opiekunki, salowe. Jednak brak kontaktu ze światem zewnętrznym oraz tęsknota, żeby chwilę z kimś zwyczajnie pogadać, jest dla wielu ciężka. Dodatkowym problemem są odgłosy aparatury medycznej. Człowiek nagle z przytłumionego mieszkania trafia do pozbawionych wyrazu szpitalnych pomieszczeń. Jest zdezorientowany, wystraszony i złamany cho-

robą. Ma tysiąc pytań, nie zawsze na wszystkie znamy odpowiedź.

Kiedy chirurgia przekształcała się w oddział covidowy, bała się pani?

- Zawsze byliśmy zgranym zespołem, więc widząc, jak ogromne są potrzeby, wspólnie podjęliśmy decyzję. Była bardzo ważna, przemyślana. Wszyscy nauczyliśmy się obsługi nowego sprzętu medycznego, oswajaliśmy z pracą nieco inną niż dotychczas. Ani przez chwilę nie pomyślałam, żeby zrezygnować z pracy.

Pani już jest zaszczepiona, ale ryzyko zakażenia nadal istnieje.

- Wiele pielęgniarek chorowało jeszcze zanim pojawiły się szczepionki na COVID-19. Mnie udało się tego do tej pory uniknąć. Chyba że przechorowałam bezobjawowo, ale o tym nie wiem.

Jak wygląda praca pielęgniarki na oddziale zakaźnym?

- Najtrudniejsze jest nauczenie się pracy z kombinezonem. Pracujemy w nim na oddziale covidowym po trzy godziny, potem jest chwila odpoczynku. Zgodnie z przepisami BHP i procedurami epidemiologicznymi, czas pracy w kombinezonie i masce wynosi 3-4 godziny. Czasem czujemy się, jak po wielokilometrowym maratonie. Pot sypie litrami. Proszę sobie wyobrazić pobieranie krwi w takim stroju. W kilku parach rękawiczek, z ograniczonymi ruchami. Jest to wyzwanie, ale nie narzekamy. Po prostu nie ma innej rady.

A co robicie, jak wyjdziecie z części zakaźnej?

- Najczęściej idziemy pod prysznic. Na części covidowej pracuje kolejna grupa. My w tym czasie szybko się przebieramy i wracamy do pracy w części czystej oddziału. Po trzech godzinach znów się przebieramy i wracamy do pacjentów z COVID-19 na następne trzy godziny. Mu-

simy pamiętać, żeby przed wejściem na oddział w kombinezonie iść do toalety, bo tam przecież nie możemy go ściągnąć.

Rodzina nigdy nie mówiła, żeby się pani wycofała?

- Nie, wszyscy przecież wiedzą, że praca to moja pasja.

A nie pomyślała pani kiedyś, żeby zostać lekarzem? Lepiej płatna i bardziej prestiżowa praca.

- Nie, nigdy. Zawsze chciałam być pielęgniarką. I jestem nią od 36 lat.

Kawał czasu. Pamięta pani pierwszy dzień?

- Zaczynałam na chirurgii, jeszcze w starym budynku szpitala. Ordynatorem był wtedy doktor Lucjan Pokrzyk. Obecny ordynator chirurgii Andrzej Zieliński pracował jako lekarz. Pamiętam, że gdy z koleżanką przyszłyśmy do pracy, w krótkim czasie obie zaraziłyśmy się do pacjenta ospą. Takie miałyśmy początki. Potem przez jakiś czas pracowałam też w szpitalu zakaźnym w Myślachowicach. Szybko jednak wróciłam do Chrzanowa. Najpierw na ortopedię, a następnie na chirurgię. To jest mój żywioł.

Patrzeć na otwarte, sączące się nieraz rany, na krew, nie jest najprzyjemniejsze.

- Mnie w ogóle to nie rusza i zawsze tak było. Kiedy inni bledli na sam widok krwi, u mnie nie było z tym problemu. Czasem niektórzy dziwią się, jak żartuję, że zjedzenie wątróbki czy kaszanki po pracy jest dla mnie zupełnie naturalne. Chirurgia ma to do siebie, że krew jest jej nieodłącznym elementem. Jak skalpel, igła, a czasem nawet piła.

Zawód pielęgniarki nie jest zbyt ceniony w Polsce. Wiele z was albo wyjeżdża za granicę, żeby zarobić więcej, albo dorabia w kilku szpitalach.

- Trudno tego nie zrozumieć, gdy słyszy się o niskich płacach pielęgniarek w Polsce. Co wię-

cej, cały czas musimy się uczyć, doszkalać. Dlatego zawsze powtarzam, że to jest praca tylko dla pasjonatów. Niezależnie od zawodu, każdy, kto lubi swoją pracę, lepiej wykonuje ją niż ten, co robi to na siłę. Kiedy przeszłyśmy z koleżankami na oddział covidowy, nie wiedziałyśmy, jak obsługuje się respiratory i inny sprzęt używany wcześniej tylko przez pulmonologów. Musiałyśmy się więc nauczyć, ale dzięki temu możemy lepiej pomagać ludziom. O to przecież chodzi.

Ma pani córki. Któraś chciała pójść w pani ślady?

- Mam trzy córki. Jedna próbowała swoich sił jako rehabilitantka, ale nie złapała bakcyli. Reszta nie była zainteresowana sprawami medycznymi. Może i dobrze.

Bywa, że praca się pani śni?

- Nie. Oprawdę są ogromne, ale staram się nie przenosić tego do domu.

Jak pani sądzi, długo nam jeszcze przyjdzie żyć z pandemią w tle?

- Liczę, że w maju najgorsze się skończy. Po drodze wiele osób się zaszczepi i myślę, że kolejnej, tak dużej fali już nie będzie.

Teresa Jabłońska-Kowalska (56 lat) mieszka w Balinie. Skończyła Liceum Medyczne w Jaworznie. Od 36 lat pracuje jako pielęgniarka, teraz także na oddziale covidowym. Lubi oglądać kryminały, polskie komedie. Lubi gotować, a domownicy często śmieją się, że większość potraw, to dania „a la babcia Terenia”. Ma męża Bolesława i trzy córki: Kingę, Dorotę i Karolinę. Ma również dwie wnuczki: Wiktorię i Oliwkę. Z mężem i wnuczkami uwielbia jeździć po Polsce z przyczepą kempingową.



Tzw. baraki w Krystynowie, potocznie zwane „leżącymi wieżowcami”

Slumsy, hotel i leżące wieżowce

Po jednej stronie ulicy - hotel. Po drugiej - leżące wieżowce. Kto mieszka w Krystynowie, wie o co chodzi. Żadne to wieżowce, a hotel nawet na miano hostelu nie zasługuje. To dwa dość trudne miejsca do życia w Trzebini, przy ulicy Tysiąclecia. Różnie je nazywają - slumsy, baraki. Zdaje się, że czas tu się zatrzymał. Ale też - toczy się tu życie. Choć mało zmienia się od dekad.

Czesław, 70-latek, emeryt, mieszka w barakach od 37 lat. Pod tym adresem ma chyba najdłuższy staż spośród mieszkańców.

- Dziś jest tu już dość spokojnie - mówi nieco zaspany, bo pukając do drzwi o godzinie 11.00, obudziłam go.

Jeszcze spał. Życie upływa mu teraz w Krystynowie dość leniwie i powoli. Nie to, co w latach 80. czy 90.

Oj, wtedy to tu się działo!

Nie tylko imprezy, czy wręcz libacje. Dochodziło do bójek, pobić, co rusz przyjeżdżali mundurowi. Ale Czesław dawał radę. Był wysportowany, namiętnie ćwiczył wtedy w siłowni na Zbyszkach. Bali się go, więc zdarzało się, że to on, a nie policja, robił tu porządek. Dziś ma 7 krzyżyków na karku. Ustatkował się, ożenił. Inne czasy. Czy chciałby się stąd wynieść? A po co. Przecież tu mu dobrze. Nie widzi potrzeby, by zmieniać adres.

Uciec stąd

Za to Barbara chciałaby stąd uciec. Mieszka z synem w sąsiednim baraku, tym piętrowym, o którym mówią - gorzy. Bo mieszkania są bez toalet. Gdy rozmawiamy, syn czeka właśnie na zdalne lekcje przy komputerze, opatulony śpiworem, bo w mieszkaniu jest trochę chłodno.

- Niech pani zobaczy, gdzie mamy ubikację. Trzeba przejść kilkadziesiąt metrów korytarzem, by się załatwić - narzeka.

Otwiera kluczem jedno z rzędu drzwi. W tym ciasnym

pomieszczeniu ledwo mieści się ubikacja. Ledwo mieszczą się jakieś pudła na półce.

Idziemy na piętro. Pani sprzątająca z trudem usiłuje zmywać beton. Tu nie ma ani płytek, ani nawet linoleum. Umyta podłoga wygląda praktycznie tak samo, jak przed myciem. Ale to nie największy problem.

Jedna z kobiet zaznacza dosadnie: mamy tu szczury. Pełno ich w piwnicy.

- Czasem wyjdzie któryś i chodzi po poręczu - potwierdza Barbara.

Chcą gazu

Marian mieszka w barakach od 28 lat. Z konkubiną - Ewą. Nie narzeka. Co by zmienił? Budynki przydałoby się ocieplić, ale gmina się do tego nie kwapi.

- Czekamy na to 15 lat - mówi.

No i gdyby podłączyć się udało do gminnej kotłowni z drugiej strony ulicy. Nie trzeba by było palić węglem i wdychać smogu, bo wiadomo, że co niektórzy wrzucają do pieca co popadnie.

Szanse na to są jednak nikłe. W magistracie słyszymy, że gmina, z uwagi na brak możliwości technicznych, nie planuje podłączenia budynku do sieci gazowej.

Jedyna pociecha, że w tym baraku jest przynajmniej trochę lepiej, bo spokojniej. O 22.00 lokatorzy zamykają klatkę schodową, by po korytarzu nie włączyli się nieproszeni goście.

Sąsiad Mariana - Roman, też zapewnia, że w sumie nie ma powodów do narzekań. Mieszka z żoną i dzieckiem. Ale mimo tego stara się o przydział mieszkania od gminy w innej części miasta. Dlaczego?

- Wie pani, baraki to jednak baraki - kwituje.

Jego sąsiadce, Anecie, młodej matce, przeszkadza też trochę bałagan wokół. Za budynkiem zaśmiecony teren zniechęca do spacerów. Na szczęście przy mieszkaniu ma własny ogródek, gdzie jej trzylatek może się pobawić. To zaledwie kilka metrów kwadratowych, ale trampolina się zmieściła.



Ewa nie narzeka. Z Marianem dobrze jej się tu mieszka

- Dla mnie, mojego partnera i dziecka, wystarczy - mówi.

Biała gwiazda i graffiti

Anecie z baraków może zażdrościć Kasia. Mieszka po drugiej stronie ulicy Tysiąclecia - w dawnym pracowniczym hotelu po upadłym zakładzie. Z zewnątrz mogłoby się wydawać, że budynek jest w lepszym stanie niż baraki. Nic bardziej mylnego. Wystarczy tylko wejść do środka. Już przy drzwiach wita wchodzących graffiti - biała gwiazda. Widać, mieszkają tu kibice Wisły. To tylko preludium do tego, co czeka wewnątrz. W głębi pobazgrany każdy metr kwadratowy ścian. Ale chyba gorszy jest ten zapach przy schodach. A raczej - smród. Moczu.

- Gdy popijają, to nawet do ubikacji nie chce im się iść. Sikają, gdzie popadnie - opowiada.

Na ścianach roi się od wulgaryzmów. Tynk sypie się w niektórych miejscach.

- Niech pani spojrzysz na te napisy - a dzieci to widzą. Wstydę się tu zaprosić rodzinę - mówi Kasia.

Pluskwy w hotelu

W tym roku lokatorów dotknęła kolejna plaga - pluskwy. Kasia musiała wyrzucić wersalki. Mieszka tu 5 lat wraz z synem na dwudziestu paru metrach kwadratowych. Chłopak ma kilkanaście lat, czyli jest w tzw. trudnym wieku. Martwi się o niego, bo libacje i bójki są na porządku dziennym. Strach czasem przejść klatkę schodową.

- Tu nie są warunki do życia, po nocach wieczne libacje. Ostatnio musiałam schodzić po syna na dół, by mógł spokojnie wrócić do domu, bo tak tłukli się na schodach - opowiada Kasia.

Chciałaby wynieść się gdzieś

w inne miejsce gminy, ale szanse są nikłe. Nie przysługuje jej większy metraż, bo mieszka tylko z synem. Kasia pracuje, nie tak jak wielu innych lokatorów, którzy utrzymują się z zasiłków pomocy społecznej. Ale pensję przynosi do domu niewielką. Na wynajem mieszkania jej nie stać. Koło się zamyka.

Agnieszka Filipowicz

Imiona niektórych bohaterów reportażu zostały zmienione na ich życzenie.

Po ostatniej interwencji burmistrz Trzebini Jarosław Okoczek polecił przegląd w budynku. Nie potwierdziło się, że insekty rozmnażają się w pustostanach, co zarzuca część lokatorów bloku przy ul. Tysiąclecia 72. Zabezpieczono też szacht piwniczne przed wrzucaniem odpadów (m.in. butelek po alkoholu i puszek po piwie). Stwierdzono porzucenie w piwnicach znacznych ilości prywatnych śmieci. Blok jest regularnie sprzątanym. Na bieżąco wykonywane są również prace konserwacyjno-naprawcze. Od stycznia do marca 2021 roku na naprawy w bloku przy ul. Tysiąclecia 72 wydano blisko 7,4 tys. zł. W ramach tej kwoty zlecono m.in. udrożnienie pionu kanalizacji, wymieniono fragment nieszczelnej instalacji, naprawiono oświetlenie w piwnicach, zabezpieczono wąż dachowy, wymieniono uszkodzony po raz kolejny zamek w drzwiach wejściowych, wymieniono uszkodzone włączniki światła, naprawiono lampy, a także schody. W 2020 roku na prace konserwacyjno-naprawcze wydano ponad 23,4 tys. zł. Niektóre prace były konieczne z powodu celowej dewastacji, m.in. wymieniono zdewastowane włączniki oświetlenia, naprawiono lampy, zabezpieczono zdewastowane drzwi do lokalu usługowego, posprzątano zgromadzone w kotłowni śmieci, zabezpieczono zdewastowaną studzienkę kanalizacyjną, zabezpieczono okna.



Teren wokół zaniedbany. Szopy i komórki, w których czasem pomieszkowali bezdomni



Biała gwiazda wita na wejściu do dawnego hotelu pracowniczego przy ul. Tysiąclecia w Trzebini

BLASK

Siedziałam wygodnie w fotelu, patrząc przez okno, za którym szalała burza. Dawno nie widziałam takiego oberwania chmury. Błyskawice co chwilę rozświetlały niebo, a grzmoty przyprowadziły o dreszcz. Wbrew pozorom uwielbiałam taką pogodę, ten dreszczyk emocji związany z niebezpieczeństwem, jakie burza niesie ze sobą. Głośne stukanie deszczu o szybę, oraz ciemność.

Ciemne chmury poprzecinane błyskawicami wyglądały jak pajęczyna, lecz nie taka zwyczajna. Magiczna, jakby prosto z bajki, w odcieniach granatu, fioleto i srebra.

Teraz już stałam z twarzą niemal wciśniętą w szybę, podziwiając piękno żywiołów i natury. Powoli odpływałam, a moja wyobraźnia płatała mi figle, malując na chmurach różne fantazyjne i osobliwe wzory, gdy nagle poczułam, jak ktoś ciągnie mnie za włosy. Wypadłam z transu i odwróciłam się tak szybko, że aż zakręciło mi się w głowie. Za mną stała moja pięcioletnia kuzynka i wpatrywała się we mnie wyczekująco.

- Opowiesz mi bajkę? - zapytała z nadzieją w głosie.

Łagodnym wzrokiem popatrzyłam na chmurę i strugi deszczu. Westchnęłam ciężko, i usiadłam w fotelu, uśmiechając się do kuzynki. Mała wskoczyła na kanapę, przykryła się kocem i przytuliła do poduszki.

- Dzisiaj opowiem ci o...

Laura obudziła się, a ból przeszył całe jej ciało. Powoli jednak podniosła się, chcąc sięgnąć po szklankę wody, która zawsze stała na stoliku przy łóżku, ale jej ręka napotkała jedynie powietrze. Dziewczynka obróciła głowę i wrzasnęła z przerażenia. A może z zachwytu? Jej pokój zniknął, zostało tylko łóżko, na którym spała. Z każdej strony otaczały ją kwitnące na bladoróżowy kolor wiśnie. W powietrzu unosił się delikatny zapach drewna, kwiatów i owoców. Soczystozielona trawa ledwo przebijała się przez splecione ze sobą korony drzew.

Laura wstała, gołymi stopami dotykając miękkich płatków wiśni i ruszyła przed siebie. „To musi być sen” - pomyślała, i odwróciła się, aby sprawdzić, czy nie znajduje się wtedy z powrotem w pokoju, ale tak się nie stało. Łóżko zniknęło, a kwiaty rozbrzmiały delikatnym blaskiem.

Wciąż szła do przodu, a drzew było niezmiennie tyle samo. Dziewczynka zaczęła się bać, ale nie poddawała się i szła przed siebie. W końcu dostrzegła skrawek nieba, a z jego złotoróżowego odcienia wynioskowała, że słońce chowa się za horyzontem. Przyspieszyła kroku, a w koronach wiśni coraz czę-

ściej dostrzec można było niebo, niczym porozrzucone puzzle. Cały czas patrzyła w górę, pełna zachwytu nad pięknem tego, co widziała, aż w końcu kwiaty zniknęły.

Nad głową Laury rozciągało się niebo w pełnej okazałości, w odcieniach złota, różu, fioleto i błękitu, poprzecinane połączoną bielą chmur. Dziewczynka opuściła głowę, a jej oczom ukazało się morze, lśniące blaskiem słońca topniejącego w wodzie. Za nią i po bokach wciąż błyszczały różowe drzewa, a zapach kwiatów przeplatał się ze słonym aromatem wody morskiej.

Wpatrywała się w cały krajobraz jak urzeczona, na tyle długo, że niebo zaczęło przybierać ciemnogrnatowy kolor, a pełna tarcza księżycy i gwiazdy ukazały się na nieboskłonach, mrugając radośnie.

Laura obserwowała wszystko w ciszy, gdy nagle tuż przed oczami przeleciało jej jakieś małe światełko. Wzdrygnęła się i podążyła wzrokiem za światłem. Między drzewami fruwały świecące punkciki. Dziewczynka z ciekawością do nich podeszła, wciąż bacznie obserwując. W końcu spostrzegła, iż są to świetliki, dzięki którym ogród wyglądał jak wyjęty prosto z bajki. Świat zatonął w mroku nocy, mogąc cieszyć się jedynie migotającym blaskiem gwiazd i lekko przebijającą się przez chmury łuną księżycy, ale wśród drzew było nadzwyczajnie jasno i magicznie. Świecące punkty przeleatywały od jednego drzewka do następnego, oświetlając bladoróżowe płatki. Dziewczynce przypominało to lampki choinkowe, nadające niesamowity klimat każdego zimowego wieczoru. To miejsce wyglądało, jakby wiosna trwała cały rok, nawet na moment nie dając włączyć innym porom roku.

Ostatni raz spojrzała na gwiazdy majaczące gdzieś w oddali na atramentowym niebie i weszła między drzewa. Laura pochłaniała wzrokiem każdy szczegół, aby nigdy nie zapomnieć tego czarującego obrazu. Kolory zlewały się i tworzyły srebrną poświatę, a wiatr poruszył gałęziami drzew tak, że płatki zaczęły wirować wokół dziewczynki, która teraz tańczyła radośnie do melodii niesionej podmuchami wiatru. Czuła się bez troski, napawała się każdą sekundą obecności w tym wspólnym miejscu. Tańczyła, skakała i biegła przed siebie, a wraz z nią kwiaty, świetliki i muzyka drzew. W pewnym momencie padła zmęczona na bujną trawę i rozeźmiała się głową ostatek powietrza w płucach. A kiedy uspokoiła oddech i spojrzała w górę, nad nią pojawiły się srebrne smugi.

Spadające gwiazdy.

Wstała powoli, wstrzymując oddech z zachwytu i rozej-

rzała się dookoła. Świetliki znikły, muzyka ucichła, a kwiaty wiśni straciły blask. Za dziewczynką rozciągała się rzeka, a po obu jej stronach rosły olbrzymie krzewy hortensji w kolorach, jakie Laura mogła sobie tylko wymarzyć. Dalej rosły kosmosy we wszystkich odcieniach różu i fioleto, a ogród otaczał żywopłot z kamelii.

Niebo powoli zaczęło się rozjaśniać. Gwiazdy pobladły, a księżyc niemal się rozpułnął. Słońce wyjrzało zza horyzontu.

Laura przechadzała się wśród wysokich żywopłotów i pachnących kwiatów, próbując łapać wielobarwne motyle, które obudziły się o świcie. Zza rogu wychyliła się jakaś twarz, lecz szybko zniknęła. Dziewczynka ruszyła prosto w tę stronę z nadzieją, że dowie się, gdzie jest. Nie mogła dogonić uciekającego przed nią człowieka, gdy ten nagle potknął się o wystającą gałązkę i leżał na trawie bez ruchu. Laura podbiegła do - jak się okazało - małego chłopca, wyglądającego na sześć lub siedem lat, i pomogła mu wstać. Chłopiec miał kruczoczarne włosy, skośne, bardzo ciemne oczy, oraz ciepły, szeroki uśmiech. Dziewczynka miała tyle pytań! Potok słów popłynął między nią a nieznanym, ale on nic nie odpowiedział. Zamiast tego chwycił jej rękę i pociągnął w stronę wyjścia z ogrodu.

Szli w ciszy przez zielone pola tak długo, że słońce poczęło zniżać się ku horyzontowi. W oddali rysowały się zamglone szczyty górskie, a oni zbliżali się do charakterystycznych budynków, przypominających japońskie świątynie. Laura już wiedziała, gdzie się znajduje.

Promienie słońca przygrzewały jej kark i odbijały się blaskiem od dachów i ścian, rozlewając złote refleksy na drodze. Budynki otaczały zielone drzewa, niekiedy także kwitnące wiśnie.

Na ulicy nie było żywej duszy. Laura pragnęła się rozejrzeć, ale chłopiec nie zwałniał kroku. Musiała więc zadowolić się tym, co było tu i teraz. Byli coraz bliżej góry, a nogi bolały ją okropnie. Kiedy stanęli przed górą, wiedziała, że nie da rady wspiąć się na szczyt. Skalne półki pokrywały trawę i liche rośliny, a całość lśniła w blasku zachodzącego słońca. Już miała protestować, ale chłopiec zaprowadził ją do wnętrza góry.

Szli przez ciemny i zimny tunel, każdy krok odbijał się echem od skalnych ścian. Gdy korytarz się rozszerzył, pojawiły się ogromne, popękane kamienie, a wszystko spowite było szmaragdowym światłem. Przewodnik w końcu przystanął i pokazał Laurze, że ma zamknąć oczy. Dziewczynka wahała się, ale ciekawość wygrała. Zamknęła oczy, a chłopiec zno-

wu pociągnął ją za rękę. Nie szli długo. W końcu się zatrzymali, i Laura po raz pierwszy usłyszała głos chłopca, kiedy powiedział: „Otwórz oczy”.

Stali w wielkiej, skalnej jaskini, wypełnionej identycznymi drzewami, jak te na początku przygody. Wśród gałęzi latały świetliki, a sklepienie lśniło od szmaragdów. Pomiędzy pęknięciami w skalnej posadźce płynęła woda, tworząc płynny labirynt między drzewami. Kwiaty błyszczały własnym blaskiem, niemalże oslepiając. Mimo to dziewczynka szła przed siebie jak zahipnotyzowana, podziwiając magiczne miejsce. Za sobą zostawiła swojego przewodnika. Dotarła do samego serca ogrodu. Szmaragdowa łuna otaczała największe drzewo, najpiękniej kwitnące i rozciągające niesamowicie intensywny zapach kwiatów i drewna. Laura wolnym krokiem podeszła do pnia i podnosząc głowę do góry, patrzyła na wirujące wokół drzewa płatki i pył.

Nagle poczuła silny podmuch, który pchnął ją prosto na pień wiśni. Ogród zawisł nad jej głową, a w głowie pojawiły się obrazy ukazujące jej wędrówkę od momentu postawienia pierwszego kroku na bladoróżowych płatkach. Wkrótce widziała już tylko migające gwiazdy, które rozpułnęły się w czerni.

- Co było dalej? - dopytywała się moja mała kuzynka.

- Laura obudziła się w swoim pokoju - odpowiedziałam.

- Czyli to wszystko jej się śniło?

- Dokładnie tak. A każdego kolejnego dnia, kiedy szła spać, marzyła, aby znowu znaleźć się w magicznej krainie.

- Udało jej się? - zapytała dziewczynka.

- Nie. Już nigdy więcej tam nie trafiła, ale wciąż wszystko wyraźnie pamiętała.

- Miałaś kiedyś taki sen?

- Chyba nie... Ale jeśli pójdziesz grzecznie spać, może tobie uda się znaleźć w jakimś czarującym miejscu - uśmiechnęłam się i mrugnęłam do niej porozumiewawczo.

Kuzynka zaczęła się śmiać i pobiegła przygotować się do snu. A kiedy ją przykrywałam, ze skupieniem zaciskała powieki, zapewne myśląc o magicznej krainie.

Wróciłam do salonu i usiadłam z powrotem w fotelu. Burza się uspokoiła, a po ulewie i wichurze pozostał jedynie cichutki deszczyk, bębniący delikatnie o parapet.

Zamknęłam oczy i pozwoliłam swoim myślom odpłynąć. A kiedy otworzyłam oczy, kolejny raz znalazłam się wśród kwitnących wiśni. Położyłam stopy na płatkach i ruszyłam przed siebie, uśmiechając się szeroko.

Kamila Malczyk



FOT. ARCH. PRYWATNE

KAMILA MALCZYK:

- Mam 16 lat i jestem mieszkanką Balina. Od kiedy pamiętam, moje życie związane było ściśle z muzyką oraz literaturą. Jako dziecko dużo śpiewałam, a gdy tylko nauczyłam się pisać, stworzyłam wiele krótkich opowiadań, które - przy pomocy rodziców - zebrałam i zilustrowałam.

Mając siedem lat rozpoczęłam naukę w Szkole Podstawowej w Balinie oraz w PSM I stopnia w Chrzanowie, w klasie skrzypiec. Moją nauczycielką została Pani Donata Wiącek, której wiele zawdzięczam. Zaczęłam wygrywać wiele konkursów: ogólnopolskich i międzynarodowych, a gra na skrzypcach stała się moją pasją i rutyną. Z biegiem czasu pasja ta nie słabnie, a wręcz rozwija się. Teraz jestem uczennicą POSM II stopnia im. Karola Szymanowskiego w Katowicach i doskonale swoje umiejętności ze wspólną Panią Profesor Martą Diug-Chwastek.

Miłość do czytania książek i pisania własnych opowieści zaszczerpił we mnie mój nauczyciel języka polskiego ze szkoły podstawowej, Pan Andrzej Drabiec. To dzięki niemu zaczęłam próbować swoich sił w pisaniu, a język polski do dzisiaj jest moim ulubionym przedmiotem. Ponadto w szkole, w której aktualnie się uczę, w każdym tygodniu organizowane są Piątki z Poezją, a także Literackie Piątki, na których wraz z innymi uczniami i naszym Profesorem czytamy poezję lub rozmawiamy o książkach.

Większość czasu poświęcam ćwiczeniu na skrzypcach - każdy utwór wymaga go coraz więcej. Zazwyczaj jednak udaje mi się znaleźć chwilę relaksu. Wtedy sięgam po książkę. Czytam głównie literaturę piękną oraz fantastykę, a moimi ulubionymi autorami są Jane Austen i Jakub Małecki. Z dzieł Austen czerpię niezwykłą przyjemność, uwielbiam zatapiać się w klimacie angielskiej prowincji z wieku XIX. Natomiast książki Małeckiego chwyciły mnie za serce pięknym językiem, opisami oraz charakterystyczną sielanką. Niezwykle ważnymi dla mnie książkami są: „Sklepy cynamonowe” Bruno Schulza, „Zabić drożdża” Harper Lee, „Złodziejka książek” Markusa Zusaka oraz „Dygot” Jakuba Małeckiego.

Myśląc o mojej przyszłości, w głowie mam mnóstwo pomysłów. Z każdym rokiem przybywa marzeń. Tym najważniejszym na pewno jest dalszy rozwój w grze na skrzypcach - Akademia Muzyczna, koncerty, może nawet nagranie płyty. Chciałabym podróżować, zwiedzić jakiś kawałek świata, poznać kulturę innych krajów i podziwiać piękne miejsca. Marzę o napisaniu książki, kiedy przyjdzie na to czas.

Organizatorami konkursu literackiego „Opowiem Ci o...” są: gazetka szkolna I Liceum Ogólnokształcącego im. S. Staszica w Chrzanowie „Nad Poziomy 2.0” oraz Tygodnik Ziemi Chrzanowskiej „Przełom”. W kolejnych numerach opublikujemy prace zdobywców II i III miejsca.

Fundusze Europejskie

ZIELONY TRANSPORT MAŁOPOLSKI

Nowoczesne, ekologiczne autobusy, komfortowe węzły przesiadkowe i parkingi Park&Ride, a także kilometry nowych ścieżek rowerowych zakończonych parkingami „Bike&Ride” – Małopolska, przeżywa prawdziwą transportową rewolucję. Za sprawą środków unijnych zielony transport w duchu eko systematycznie podbija małopolskie miasta.

MAŁOPOLSKA STAWIA NA EKO

Ponad 700 mld zł z Funduszy Europejskich skierowano na wsparcie rozwoju transportu zintegrowanego w regionie. Dzięki temu mieszkańcy otrzymali nowoczesne, przyjazne dla środowiska autobusy, w tym pojazdy elektryczne i hybrydowe. Działania te przekładają się w bezpośredni sposób na poprawę jakości powietrza, jak i rozwój gospodarczy Małopolski.

– „Jako samorząd stawiamy na rozwój niskoemisyjnego transportu publicznego, – dlatego środki unijne inwestujemy w wymianę przestarzałego taboru oraz budowę nowoczesnych węzłów przesiadkowych. To jedna z metod walki o czyste powietrze w Krakowie i Małopolsce. Nie mam wątpliwości, że mieszkańcy, którzy będą mogli korzystać z wygodnej i nowoczesnej komunikacji publicznej jeszcze chętniej zostawią swoje samochody w domach.” – mówi Witold Kozłowski Marszałek Małopolski.

INWESTUJEMY W BEZPIECZEŃSTWO I CZYSTE POWIETRZE

Przy pomocy unijnych środków już kilkanaście małopolskich gmin i samorządów przesiadło się na proekologiczny transport miejski. To korzyść zarówno dla pasażerów, bo użytkują nowoczesne pojazdy, jak i dla gmin, bo dzięki wymianie floty na autobusy hybrydowe i elektryczne obniżają koszty transportu miejskiego.

– „Wszystkie działania gmin, które unowocześniają i rozwijają transport publiczny są „nieocenione”, jeśli chcemy myśleć o faktycznej poprawie jakości powietrza w Małopolsce.” – podkreśla Łukasz Smółka wicemarszałek Małopolski.

Pojazdy kupione przy dużym wsparciu Funduszy Europejskich są wyposażone we wszelkie elektroniczne udogodnienia dla pasażerów, w nowoczesne automaty biletowe, graficzne i głosowe systemy wewnętrznej i zewnętrznej informacji pasażerskiej. Autobusy są również w pełni przystosowane do potrzeb osób z niepełnośnościami. Ponadto pojazdy spełniają także niezbędne normy emisji spalin, a zastosowane technologie pozwalają odzyskiwać energię nawet z hamowania.

Po Małopolskich drogach już jeździ 361 nowoczesnych i ekologicznych autobusów. Szacuje się, że w efekcie tych inwestycji, nastąpi spadek emisji gazów cieplarnianych o ok. 245,3 tys. ton równoważnika CO₂ rocznie. To korzyść nie do przecenienia. Docelowo w regionie powstanie także 245 nowych obiektów „parkuj i jedź”, „bike&ride” oraz 57 zintegrowanych węzłów przesiadkowych. Powstanie 5 922 miejsc postojowych dla samochodów i 2 697 stanowisk postojowych dla rowerów.

ZIELONY TRANSPORT MAŁOPOLSKI

Olkusz

Srebrne, bo Olkusz to „Srebrne miasto”, żółte, bo ten kolor kojarzy się z bezpieczeństwem i nawiązuje do pobliskiej Pustyni Błędowskiej – po drogach Olkusza, Bolesławia, Bukowna i Kluczy jeżdżą 23 nowe autobusy miejskie zakupione w ramach unijnego projektu o wartości 28 mln zł.

Nowy Sącz

Nowy Sącz stawia na ekologię i ochronę powietrza. 36 nowoczesnych autobusów to większe bezpieczeństwo i komfort dla pasażerów. Wartość inwestycji to 63,5 mln zł

Kraków

Na ekologię stawia również Kraków, gdzie liczba niskoemisyjnych autobusów stale rośnie. Niemal każdego dnia na ulice miasta wyjeżdża 185 „hybryd” i „elektryków” wartych blisko 300 mln zł. Warto dodać, że Kraków jest jednym z pionierów wykorzystania autobusów elektrycznych.

Tarnów

Tarnów w ramach dwóch projektów wartości 57,8 mln zł zakupił 45 ekologicznych środków transportu zbiorowego oraz wybudował parking P&R obok dworca kolejowego w Mościcach. Niegdyś jeden z najstarszych taborów w Polsce, dziś dzięki wsparciu środków europejskich plasuje się w czołówce pod względem nowoczesności.

Oświęcim

Mieszkańcy Oświęcimia mogą korzystać z 21 bezemisyjnych autobusów. W ramach dwóch projektów wartości 30,6 mln zł na przystankach zamontowano także tablice informacyjne.

Wieliczka

Także i inne, nieco mniejsze miasta powoli stawiają na pojazdy niskoemisyjne. Warto podać w tym miejscu przykład Wieliczki, gdzie za ponad 22 mln zł zakupiono 12 autobusów.

Miechów

Miechów, najmniejsze miasto w Polsce doczekało się komunikacji miejskiej i to nie było jakiejś, bo po miechowskich ulicach kursują „elektryki”. Koszt to 5,4 mln zł. Pojazdami najnowszej generacji, spełniającymi najwyższe europejskie standardy emisji spalin mogą się także pochwalic Chrzanów, Gorlice i Nowy Targ.



Przykład idzie z Jaworzna

Radny powiatowy Michał Gawroński z Chrzanowa pod koniec kwietnia pojechał nad zalew Sosina. Zdjęcie z wycieczki zamieścił na swoim profilu na Facebooku.

Mamy nadzieję, że zwiad przyniesie jakieś konstruktywne wnioski. Na przykład, że pan radny lubiący przejażdżki na jednośladowym rowerze, dostrzegł drogę rowerową prowadzącą dookoła jaworznickiego akwenu, i że będzie postulował, by i u nas wybudować podobną. Jaworzno znane jest z dbałości o cyklistów, którzy mają tam do dyspozycji m.in. autostradę rowerową oraz pumptrack.

(MOR)



Michał Gawroński odpoczywa na plaży nad Sosiną

Gminne social media to tuba burmistrza?

Prowadzenie mediów społecznościowych, zwłaszcza fanpage'a na Facebooku, stało się powszechną praktyką. Jak władza gminna wykorzystuje to narzędzie?

Wbrew pozorom, nie tylko jako tablicę ogłoszeń czy miejsce dyskusji z mieszkańcami. Czasem można odnieść wrażenie, że gminne social media sprytnie wyręczają burmistrzów w polemice z opozycją, prostując wypowiedzi niektórych radnych.

Jeden z przykładów – niedawny wpis na fanpage'u gminy Libiąż, dotyczący interwencji mieszkańców zaniepokojonych dużą skalą wycinki drzew. Wpis na profilu gminy przedstawia chronologię zdarzeń w tym temacie – kiedy wpłynęły pisma od mieszkańców, kto był ich adresatem (burmistrz i przewodniczący rady miejskiej), kiedy zwołano posiedzenie komisji komunalnej w tej sprawie i kiedy radni zostali na nie zaproszeni.

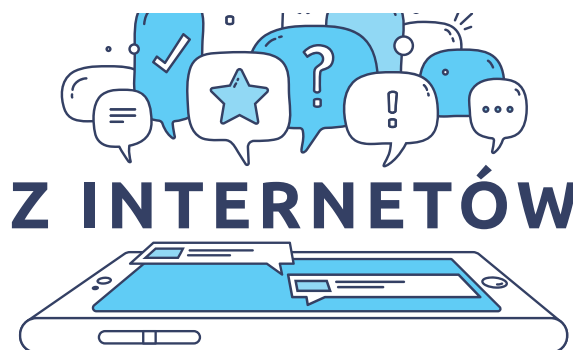
Co ciekawe, w poście na facebookowym profilu gminy zawarto także niedwuznaczną sugestię, że opo-



zycyjna radna Agnieszka Siuda (notabene wymieniona w poście z imienia i nazwiska) zamieściła na Fb niepotwierdzone informacje. Dlaczego? Otóż pokusiła się o komentarz, że w tak ważnej sprawie władze gminy nie zajęły stanowiska.

Gminny post na Facebooku brzmi niczym sprostowanie, tymczasem... z niego też nie dowiadujemy się, jakie stanowisko w temacie wycinki ma burmistrz i przewodniczący rady miejskiej. Wszak samo zwołanie komisji nie jest przecież równoznaczne z wyrażeniem opinii. Z postu nie wynika, czy władze Libiąża są za, czy przeciw wycinie.

(AF)



Szczepienie z wyborem



Zrzut ekranu z FB posła Krzysztofa Kozika

Posel Prawa i Sprawiedliwości z Libiąża pochwalił się na swoim FB, że jest zaszczepiony przeciw COVID-19 pierwszą dawką Pfizer.

Posel ma 51 lat, rejestrował się 21 kwietnia (wówczas rozpoczęły się zapisy urodzonych w 1970 r.). Dwa dni później otrzymał szczepionkę.

„No i poszło. System działa sprawnie. W środę 21 IV rejestracja. Piątek 23 IV godz. 11:00 pierwsza dawka. Wybór prawie pełny bez Johnsona (i Sputnika). No to bierzemy Pfizer...” - napisał.

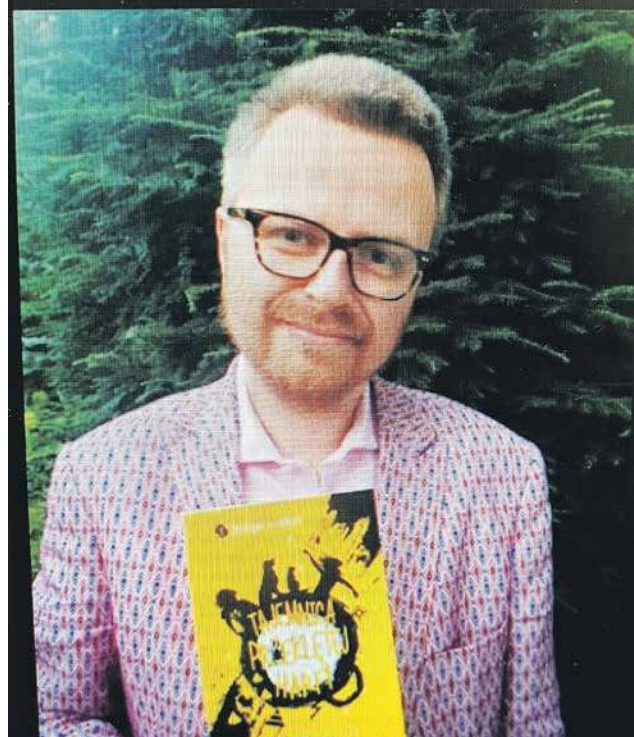
W poście nawiązał też do wszechobecnych teorii spiskowych, a szczególnie jednej, że szczepionka wybrana akurat przez niego ma chipa, który po wszczepieniu rzekomo może nami sterować. No bo przecież twórcami szczepionki są Turcy mieszkający w Niemczech, a ich firma BioNTech jeszcze przed pandemią nawiązała współpracę z fundacją miliardera i specja od komputerów - Billa Gatesa. Na dodatek zawarła umowę z amerykańską firmą Pfizer.

Pod postem Kozika pojawiło się kilkadziesiąt komentarzy. Spora część to pochwały i gratulacje. Są jednak i pytania: „Gdzie się zaszczepiłeś, w Warszawie? W Libiążu terminy są na wrzesień lub na listę rezerwową”. Krzysztof Kozik szybko odpowiada, że szczepił się w Olkuszu.

„Portal pacjent.gov.pl - bez problemu i układow - jak to niektórzy sugerują” - zachwala.

(taj)

6 kwietnia o 19:46
Droży, chcę się z Wami podzielić fantastyczną wiadomością. Moja książka „Tajemnica przeklętej harfy” znalazła się wśród 60 tytułów nominowanych w Plebiscycie Złota DWUDZIESTKA organizowanym z okazji 20-lecia kampanii społecznej „Cała Polska czyta dzieciom”. To ogromne wyróżnienie i wielki zaszczyt. Spośród tytułów nominowanych przez Kapitułę Złotej Listy Fundacji „Cała Polska czyta dzieciom” to właśnie Wy wybieracie 20 najlepszych książek dla dzieci i młodzieży polskich aut... Zobacz więcej



Zdjęcie z FB Marcina Koziół

W pierwszej dwudziestce

Marcin Koziół - pochodzący z Chrzanowa autor książek dla dzieci i młodzieży, zdobywa coraz większe uznanie jako twórca.

Dzięki współpracy z Katarzyną Dowbor stworzył cykl „Stajnia pod tęczą”.

Jego powieść „Skrzynia Władcy Piorunów” z serii Detektywi na kółkach - jest lekturą uzupełniającą dla klas 4-6 szkoły podstawowej.

Niedawno książka Marcina Koziół - „Tajemnica przeklętej harfy” - znalazła się wśród 60 tytułów nominowanych w Plebiscycie Złota DWUDZIESTKA, organizowanym z okazji 20-lecia kampanii społecznej „Cała Polska czyta dzieciom”.

Mieszkającemu obecnie pod Warszawą Marciniowi Koziółowi gratulujemy!

(E)

Być na szczycie nie jest łatwo



Paweł Budniak jest jednym z najbardziej utytułowanych sportowców z ziemi chrzanowskiej. Ostatnio po raz szósty wywalczył mistrzostwo Polski w futsalu.

Od wielu sezonów broni barw Rekordu Bielsko-Biała, który zdominował obecne rozgrywki STATSCORE Futsal Ekstraklasy. Bielszczanie zapewnili sobie mistrzostwo Polski na ponad miesiąc przed końcem ligowej rywalizacji. To piąty z rzędu, a szósty w historii tytuł zdobyty przez Rekord, w którym gra jeszcze jeden zawodnik z naszego regionu - Kacper Burzej z Zagorza.

Każdy zdobyty tytuł smakuje inaczej, ale każdy następny coraz lepiej - mówi Paweł Budniak, który na Facebooku zamieścił zdjęcie z pucharami za zdobycie mistrzostw Polski z zespołem z Bielska Białej.

32-latek ma na koncie ponad 40 występów w futsalowej reprezentacji kraju. Sportową karierę zaczynał w rozgrywkach piłki nożnej. Pierwsze kroki stawiał w Janinie Libiąż. Potem grał m.in. w ŁKS Łódź.

(MK)

PRACA

Zatrudnię

• **ARCHITEKTA/Asystenta projektanta** – Trzebinia. LW Uniprojekt. Tel. 509-821-902, 530-799-687

• **BIURO** rachunkowe poszukuje doświadczonych pracowników. Konieczne ze znajomością programów księgowych i płacowych (szczególnie „Optima”). Tel. 781-975-024. Email: praca.biurorachunkowe@op.pl

• **BRUKARZA**, pomocnika brukarza i pracowników do robót drogowych i brukarskich zatrudni firma od zaraz. Dobre warunki pracy. Tel. 517-905-484, 509-235-853

• **DYSPOZYTORA** firma transportowa zatrudni. Wymagana znajomość j. angielskiego, miejsce pracy: Tenczynek. CV proszę kierować na: Email: baran.komandytowa@interia.pl

• **FIRMA Eurobac w Trzebini zatrudni na stanowisko pracownik techniczny/aparatowy. Preferowane wykształcenie mechaniczne lub chemiczne, obsługa komputera. Wymiar czasu pracy 3 - zmianowy, 4 - brygadowy. Tel. 693-418-800. Email: biuro.trzebinia@robac.pl**

• **FIRMA Produkcyjna z Libiąża** zatrudni pracownika działu handlowego ze znajomością języka angielskiego. CV prosimy przesyłać na Email: biuro@kryształowy-swiat.pl

• **FIRMA ogrodnicza** poszukuje pracownika sezonowego (mężczyzna) w okresie wiosna-jesień Tel. 500-012-531

• **FIRMA produkcyjna z Libiąża** zatrudni stolarza oraz pracowników produkcji. CV prosimy przesyłać na Email: biuro@kryształowy-swiat.pl

• **IDEABUD sp. z o.o.** zatrudni pracowników ogólnobudowlanych, cieśli, zbrojarzy, murarzy. CV na adres: kadry@ideabud.com.pl Tel. 601-279-983

• **KIEROWCĘ** kat. C+E zatrudnię w ruchu krajowym, również międzynarodowym. Tel. 602 702 591, 606 337 282

• **KIEROWCĘ** z doświadczeniem w prowadzeniu auta - bus 10-paletowego. Wyjazdy całonocne po kraju. Wymagana: dyspozycyjność, uczciwość. Tel. 605-765-330

• **KWIACIARNIA Krzeszowice zatrudni florystkę. Po kursie, stażu lub z doświadczeniem. Tel. 790-660-330**

• **MECHANIKA** do samochodów ciężarowych zatrudnię - Tenczynek. Tel. 602-702-591

• **MIEJSKIE WOPR w Chrzanowie zaprasza do współpracy ratowników wodnych w okresie letnim, praca na akwenach zabezpieczanych przez M WOPR. Tel. 731-530-313, 502-537-785. Email: biuro@mwopr.pl**

• **OCHRONA** z gr. niepełnosprawności. Chrzanów Tel. 784-074-035

• **OPERATORÓW koparek, koparko-ładowarek oraz brukarzy. Praca do 60 km od Chrzanowa. Tel. 607-688-658**

• **PRACA w sklepie firmowym - branża mięsno-wędliniarska - Libiąż. Pełny etat Tel. 783-486-603**

• **PRACE elewacyjne - firma zatrudni osobę z doświadczeniem oraz do przyrządzenia. Tel. 600-182-426, Email: k.kozioł@mkoziol.com.pl**

• **PRACOWNIKÓW** ogólnobudowlanych: murarz/zbrojarz/cieśla. LW Unibud. Tel. 509-821-902, 530-799-687

• **PRZEDSIĘBIORSTWO transportowe zatrudni kierowcę kategorii C+E. Praca w kółkach PL+DE+PL co tygodniowy zjazd na bazę. Szczegóły pod numerem telefonu. Tel. 518-911-026**

• **PRZYJMĘ do pracy przy dociepleniach budynków. Tel. 602-101-440**

• **PRZYJMĘ do pracy w firmie remontowo-budowlanej w Niemczech. Więcej informacji Tel. 608-158-402**

• **PRZYJMĘ na budowę pomocnika. Tel. 516-328-641**

• **STRÓŻA** (emeryt, rencista) na terenie Trzebini. Tel. 600-465-773

• **SZYCIE zabawek pluszowych. Umowa zlecenie. Tel. 668-802-887**

• **ZATRUDNIĘ do opieki nad osobą starszą** Tel. 605-519-737

• **ZATRUDNIĘ kierowcę C+E na zestaw ciągnik siodłowy + naczepa wywrotka na trasach międzynarodowych po UE. Zainteresowanych prosimy o kontakt telefoniczny lub mailowy. Tel. 792-604-896. Email: tippertrans@gmail.com; Pasternik 51, Wola Filipowska**

• **ZATRUDNIĘ murarza lub dwóch oraz pomocnika. Tel. 533-455-727**

• **ZATRUDNIĘ w Żabce w Trzebini osobę uczciwą i pracowitą** Tel. 660-672-151

• **ŚLUSARZA**, spawacza przyjmę na stałe lub dorywczo, praca na warsztacie w Trzebini, również emeryta lub rencistę. Tel. 602-751-281

MOTORYZACJA

Sprzedam (m)

• **AUDI B4** (1992r.), 2.0, gaz. Tel. 516-048-794

• **CITROEN xsara picasso** (2000r.), Hdi, 2.0, stan bdb. Tel. 601-991-590

Kupię (m)

• **100 % Autoskup - każda marka osobowe i dostawcze + motocykle. Najlepsze ceny, gotówka od ręki Tel. 505-982-225**

SKUP AUT za gotówkę 500 349 500

• 100 % Autoskup Tel. 500-349-500

SKUP SAMOCHODÓW 793 999 910

• 100% Tel. 793-999-910

• 100% auto-skup każda marka osobowa i dostawczy - najlepsza cena Tel. 793-999-910

AUTOSKUP
tel. **516 159 309**
• 100% każdy samochód kupię Tel. 516-159-309

• 100% każdy samochód kupię Tel. 880-084-653

• 32-611-03-50 Auto-Skup rozbite, całe; drogich, tanich Tel. 600-465-773

• **AUTO-SKUP:** całe, uszkodzone, skroderowane. Złomowanie, wystawiamy zaświadczenia; własny transport Tel. 604-188-647

• **AUTOSKUP osobowe, dostawcze, motory, skutery, ciągniki. Przyjadę na miejsce laweta i zabiorę. Każdy stan! Tel. 889-098-521**

• **AUTOSKUP.** Tel. 513-905-984

• **KUPIĘ** każdą Toyotę Tel. 533-002-123

• **SKUP** aut całych, rozbitych Tel. 880-084-653

• **SKUP** samochodów całych, rozbitych i dostawczych Tel. 516-159-309

Części motoryzacyjne

• **AUTO-CZĘŚCI:** używane, duży wybór, faktura Vat – Chrzanów, Działkowa (droga w kierunku Luszowic). Tel. 506-099-245

• **OPONY** używane - duży wybór; przy zakupie montaż gratis! Wulkanizacja. Chrzanów, ul. Działkowa (droga na Luszowice). Tel. 506-099-245

Usługi motoryzacyjne

• 32-611-03-50 AUTOŻŁOM – kasacja pojazdów. Pomoc drogowa. Skup samochodów całych, rozbitych, skorodowanych. Sprzedaż części używanych Tel. 600-465-773

• **AUTOSZYBY** – sprzedaż, profesjonalny montaż, gwarancja – Dulowa Tel. 32-613-81-47, 601-531-720

• **KASACJA pojazdów. Wystawiamy zaświadczenia. Dojazd gratis. Autoskup. Tel. 606-482-571, 32-623-91-52**

• **POMOC** drogowa - Autolaweta Tel. 513-651-407

• **SPAWANIE** aluminium Tel. 502-393-887

• **TŁUMIKI, katalizatory. Balin, Zaulek 11. Tel. 604-127-197**

NIERUCHOMOŚCI

Sprzedam (n)

• **BUDYNEK** produkcyjno - magazynowo - biurowy w Chrzanowie o powierzchni 2300m2 - tanio. Tel. 600-936-997, 662-977-157

• **DOM** w budowie, Żarki, tanio. Tel. 533-553-388

• **DZIAŁKA** 658m2, Chrzanów - skrzyżowanie ulic 29 Listopada i Słonecznej. Na działce budynek garażowy 4-stanowiskowy (częściowo wynajmowany), 320.000zł. Tel. 32-623-66-47

• **DZIAŁKĘ** z zabudowaniami 15 arów w Kwaczale Tel. 504-054-092

• **MIESZKANIE** na os. Północ w Chrzanowie, 45m2. Cena 298 000 zł. Tel. 604-328-988

• **SPRZEDAM** mieszkanie 3 pokoje, Jordana Tel. 662-069-583. Email: js.jarszak@gmail.com; os.Niepodległości 3

Kupię (n)

• **DZIAŁKĘ** - Żarki, Libiąż, Gromiec - kupię Tel. 533-002-123

KUPIĘ MIESZKANIE MOŻE BYĆ DO REMONTU LUB ZADŁUŻONE GOTÓWKA TEL. 508-335-230

• **KUPIĘ** Tel. 508-335-230

• **KUPIĘ** garaż własnościowy: Trzebinia, Chrzanów, Libiąż Tel. 793-999-910

• **KUPIĘ** mieszkanie Trzebinia, Chrzanów. Mieszkanie dla siebie. Tel. 514-840-309

• **KUPIĘ** zadłużone domy, działki, gotówka. Załatwiam wszystkie formalności, prawne, komornik, dyskretnie. Tel. 533-553-388, Biuro: Chrzanów, Sienkiewicza 11, lp.

Wynajem (mam do wynajęcia)

• **DO** wynajęcia działka handlowo-usługowa 1 ha lub mniej - Młoszowa DK 79. Tel. 693-826-944

• **DO** wynajęcia kawalerka - Chrzanów, Północ. Tel. 608-289-386

• **DO** wynajęcia lokal o powierzchni 20 + 30 m2, parter, wejście od ulicy - Chrzanów, Kadłubek Tel. 608-882-337

• **DO** wynajęcia mieszkanie w Trzebini (bloki Trzebinia). Tel. 600-881-116

• **DO** wynajęcia pomieszczenia pod gabinety lekarskie w centrum Chrzanowa. Tel. 504-244-916

• **KAWALERKA** umeblowana - Chrzanów, Niepodległości do wynajęcia Tel. 510-729-775

• **KAWALERKI**, mieszkania, pokoje, biura dla firm i osób pracujących - w nowym kompleksie mieszkalnym - Chrzanów, przy Rynku. Tel. 660-876-749

• **LOKALE** biurowe, użytkowe do wynajęcia - 3 miesiące za darmo. Chrzanów. Tel. 502-277-455

• **MIESZKANIE** dwupokojowe po generalnym remoncie do własnej aranżacji - Chrzanów, Sienkiewicza; 4 piętro, winda. Tel. 608-158-402

• **WYDZIERŻAWIĘ** pomieszczenie magazynowe o powierzchni 200m2 w Trzebini ul. Piłsudskiego 103 A (Transgór) Tel. 601-524-906 Email: biuro@transgor.com.pl

• **WYNAJEM** lokali na godziny (13 godzin dziennie, od 7.00-20.00, minimum 1 dzień). Tel. 502-277-455

USŁUGI

Budowlane

• 518-706-099 Gładzie, malowanie maszynowe, płytki, kompleksowe wykończenia. www.tom-reg.pl

• 604-233-545 Gładź, malowanie, tapetowanie, flizowanie. Tel. 604-233-545

• 668-423-469 Flizowanie, malowanie, gładź, regipsy, remonty, adaptacje Tel. 698-156-981

• **A-Z Remonty** - wykończenia, gwarancja. Gładzie, flizy, poddasza, zabudowy, itp. Tel. 533-515-690

• **ADAPTACJE** poddaszy, regipsy, gładź, malowanie, flizowanie. Tel. 602-100-520

• **BALUSTRADY**, ogrodzenia, automatyka bram. Metalart, Trzebinia, Lipcowa 58. Tel. 691-712-971

• **BRAMY**, bramki: metalowe i drewniane, ogrodzenia panelowe Tel. 730-718-715

• **BRAMY**, furtki, ogrodzenia panelowe - produkcja Tel. 730-310-045

• **BRUKARSTWO** Tel. 501-066-248

• **BRUKARSTWO** Tel. 505-148-009

• **BRUKARSTWO**, kanalizacja, ogrodzenia A-Z Tel. 664-553-074

• **BUDOWA** domów od podstaw Tel. 604-456-994

• **BUDOWA** dróg dojazdowych, podjazdów, podbudowy pod kostkę brukową, układanie kostki Tel. 668-340-936

• **CYKLINOWANIE** Tel. 692-411-469, www.parkiety-renowacja.pl

• **CYKLINOWANIE** bezpyłowo, lakierowanie. Tel. 516-769-265

• **CYKLINOWANIE** bezpyłowo. Tel. 798-381-658

• **DACHY** - konstrukcje dachowe wraz z kryciem; wymiana pokryć dachowych Tel. 602-643-330, 32-711-90-10

• **DACHY** - malowanie, uszczelnianie. Tel. 731-181-738



Bioeko Grupa TAURON Sp. z o.o.
w Jaworznie poszukuje
kandydatów na stanowisko

OBSŁUGI CIĄGNIA ROLNICZEGO Z PRZYCZEPĄ

Wymagania:

- prawo jazdy : T lub C+E lub B+E,
- doświadczenie w prowadzeniu ciągnika z przyczepą,
- gotowość podjęcia pracy od maja 2021,

Oferujemy:

- umowa o pracę ze wszystkimi świadczeniami,
- elastyczny czas pracy,
- pakiet socjalny,
- bony żywieniowe w okresie zimowym,
- pracę na nowych ciągnikach rolniczych.

Telefon: 572 996 960

ZŁOMOWANIE POJAZDÓW

Zaświadczenie do Urzędu

Przyjazd gratis!

Tel. 606 482 571

Spółdzielnia Mieszkaniowa Lokatorsko-Własnościowa „Przyjaźń” w Krzeszowicach, ul. Długa 18A, 32-065 Krzeszowice ogłasza przetarg nieograniczony II stopniowy na wykonanie:

- utwardzenia terenu pod budowę obiektów małej architektury - altan śmietnikowych w zasobach Spółdzielni Mieszkaniowej Lokatorsko-Własnościowej „Przyjaźń” w Krzeszowicach dla budynków na osiedlu Jurajskim w Krzeszowicach
- budowy obiektów małej architektury - altan śmietnikowych w zasobach Spółdzielni Mieszkaniowej Lokatorsko-Własnościowej „Przyjaźń” w Krzeszowicach dla budynków na osiedlu Jurajskim w Krzeszowicach.

Szczegółowe informacje są umieszczone na stronie internetowej www.smprzyjazn.pl lub w biurze Spółdzielni.

Ogłoszenie z dnia 05.05.2021 r.

Wójt Gminy Babice informuje, że na tablicy ogłoszeń Urzędu Gminy Babice, w Biuletynie Informacji Publicznej i na stronie internetowej www.babice.pl wywieszono wykazy nieruchomości stanowiących własność Gminy Babice przeznaczonych do sprzedaży, dzierżawy i najmu (pomieszczenie o powierzchni 11m² przy ul. Krakowskiej 47 w Babicach, przeznaczone do oddania w najem w trybie bezprzetargowym).

WYPOŻYCZALNIA SAMOCHODÓW OSOBOWYCH, DOSTAWCZYCH BUSÓW 9-OSOBOWYCH AUTOLAWET

iRent
Renata Augustynek

TRZEBINIA UL. NORWIDA 6 **www.august-car.pl**

608 401 001 696 120 606 32 61 22 769

• DACHY, więźby, pokrycia. Tel. 509-339-135

• DOCIEPLENIA budynków - termomodernizacja; 25-letnie doświadczenie. Tel. 602-101-440

• DOCIEPLENIA, elewacje, wykończenia. Buduj z góralami!!!; www.wmexpert.com.pl Tel. 663-310-949

• DRENAŻE, odwodnienia, izolacje. Tel. 508-206-405

• EKOSZAMBA, szamba betonowe - montaż, sprzedaż Tel. 501-066-248

• FLIZOWANIE. Tel. 604-233-545

• GŁADZIE maszynowe, czyszczenie bezpyłowe. Tel. 518-706-099, www.tom-reg.pl

• GŁADŹ, malowanie, regipsy Tel. 534-660-656

• GŁADŹ, malowanie, tapetowanie, flizowanie. Tel. 606-347-212

• GŁADŹ, malowanie. Tel. 601-515-097

• HURTOWNIA stali - Trzebinia, Długa 51 - konkurencyjne ceny, transport Tel. 730-310-025

• KAMIENI, piasek, ziemia, gruz Tel. 501-066-248

• KOMPLEKSOWE remonty mieszkań Tel. 696-576-467. www.krys-pro-rem.pl

• KOMPLEKSOWE remonty. Tel. 501-696-465

• MALOWANIE dachów, elewacji; konserwacja konstrukcji stalowych betonowych, drewnianych. Wieloletnia praktyka Tel. /fax 33-873-06-01, 602-882-325

• MALOWANIE, gładzie tanio Tel. 501-215-951

• MALOWANIE, gładź. Tel. 660-890-189

• MALOWANIE, tapetowanie, gładź bezpyłowa, sufity podwieszane, suche tynki, montaż drzwi, montaż paneli podłogowych, wylewki samopoziomujące. Tel. 515-728-836

• MINIKOPARKA usługi: drenaż, ekoszamba, kanalizacja Tel. 501-066-248

• OGRODZENIA betonowe – produkcja, sprzedaż; Olszyny, Młyńska 6, Babice Tel. 665-243-082, 602-351-016

• OGRODZENIA panelowe; sprzedaż, montaż Tel. 730-310-025

• PROJEKTY budynków indywidualnych, gotowych, rozbudowy, adaptacje, kosztorysy, nadzory budowlane. Świadectwa energetyczne – F.H.U. „Natalia” Chrzanów, ul. Sikorskiego – inż. Jacek Gębala Tel. 32-754-11-00, 32-623-95-35, 600-238-671

• REMONTY Tel. 506-019-583

• SCHODY drewniane produkcja, montaż, bezpłatna wycena Tel. 793-583-607. www.schodydrzwi.com.pl

• SZTACHETY Tel. 730-718-715

• TRANSPORT - cement, piasek, kamień, żwir; wywóz gruzu, ziemi Tel. 668-340-936

• TYNKI cementowe maszynowe. Tel. 602-100-520

• TYNKI tradycyjne, ręczne; murowanie, remonty. Tel. 696-209-352

• UKŁADANIE kostki brukowej Tel. 505-828-444, 535-061-222

• UKŁADANIE płytek (kuchnie, łazienki, tarasy itp.). Szybko i tanio Tel. 691 536 134

• USŁUGI Rem-Bud: adaptacje, suche tynki, sufit 45zł, ścianki 37zł, malowanie 10zł, gładź 15zł, flizowanie 42zł. Tel. 606-740-937

• USŁUGI koparko-ładowarką i minikoparką. Tel. 505-828-444



• USŁUGI minikoparkami Tel. 604-097-131

• USŁUGI minikoparką – drenaż, ekoszamba, przyłącza kanalizacyjne Tel. 668-340-936

• USŁUGI minikoparką, wywrotką 3t. Tel. 504-171-302

• USŁUGI – koparko-ładowarką JCB, kucie młotem, wyburzenia kompleksowo Tel. 501-066-248

• WYBURZENIA - wywóz gruzu Tel. 505-828-444

• WYBURZENIA kompleksowo, wywóz gruzu Tel. 501-066-248

• WYKONAM drobne prace remontowe, porządkowe w domu i ogrodzie Tel. 608-632-197

• WYKONUJEMY wylewki maszynowe. Tel. 792-441-475

• WYLEWKI maszynowe, anhydrytowe, styrobeton. Solidnie, wieloletnie doświadczenie. Wykonawca Tel. 534-535-078

• WYPOŻYCZALNIA narzędzi Bałin. Tel. 506-818-366, www.tools-chrzanow.pl

Elektrotechniczne

• 600-789-505 Instalacje elektryczne Tel. 600-789-505

• ALARMOWE-ANTENOWE–RTV/SAT, domofony, wideodomofony, telewizja obserwacyjna, komputerowe LAN/WiFi – montaż, naprawa. „Prewen”. Tel. 32-757-18-84, 502-863-471

• ALLSYSTEM – instalacje alarmowe, przeciwpożarowe, telewizja przemysłowa, naziemna i satelitarna, powiadomienie GSM, centrale telefoniczne Tel. 692-054-349, www.allsystem.pl

• INSTALACJE elektryczne, odgromowe; pomiary, dokumentacje powykonawcze. Tel. 530-541-989

Instalacyjne

• AELEKTRO-SERWIS wykonuje: instalacje elektryczne, odgromowe, teletechniczne, podłączenia urządzeń elektrycznych, naprawy, pomiary. Tel. 603-269-086, 32-623-81-84 po 17.00

• ELEKTROINSTALACJE Tel. 608-445-635

• INSTALACJE elektryczne Tel. 600-789-505

• INSTALACJE elektryczne w domach jednorodzinnych, mieszkaniach. Tel. 602-763-667

• INSTALACJE wod-kan, CO, gaz. Ogrzewania podłogowe, wymiana kotłów. Montaż kotłowni. Próby szczelności gazu. Tel. 534-835-940

• INSTALACJE wod.-kan.-co-gaz. Profesjonalne wykonawstwo, modernizacja, wymiana kotłów, pieców, bojlerów, oprzyrządowania. Tel. 692-189-394

• PRZERÓBKI elektryczne, wodno-kanalizacyjne. Tel. 508-461-992

• PRZERÓBKI hydrauliczne, przyłącza wod-kan. Tel. 882-841-557

Serwisowe

• 602-676-726 AGD-serwis. Naprawa pralek, lodówek Tel. 602-676-726

• KOMPUTERY - usuwanie problemów. Dojazd bezpłatny Tel. 502-863-471

• NAPRAWA RTV, telewizory, anteny. Dojazd bezpłatny! Szybko, solidnie, gwarancja. Tel. 32-623-54-18, 691-511-914

• SERWIS - naprawa, montaż term, kotłów gazowych. Przeglądy, konserwacje, próby szczelności, analiza spalin, uprzątnięcia. Podłączenie kuchenek, gwarancja. Junkers, Neckar, Termet, Vaillant, Saunier-Duval, DeDierthch, Beretta, inne Tel. 666-255-068

• SERWIS kotłów gazowych Tel. 516-333-910

Okolicznościowe

• KOMPLEKSOWA obsługa wesel i catering; www.jaceknowak.pl Tel. 601-861-673

Nauka

• OSK Bańdo Ul. Piłsudskiego 103 A, Trzebinia Baza Transgór zaprasza na kurs prawa jazdy kat. A,B,C,D,E z możliwością dofinansowania przez WUP Kraków. Tel. 604-784-748. Email: oskbando@gmail.com; oskbando.pl

Rachunkowe

• BILIŃSKI Witold Kancelaria Podatkowa. Spadki, darowizny, inne nabycia; pomoc deklaracje, pisma, ulgi w spłacie. Chrzanów, Aleja Henryka 24. Tel. 603-210-420, 32-623-28-40

Sprzątanie

• PIELEGNACJA ogrodów Tel. 694-053-468

• PRALNIA dywanów, pranie garderoby, obszywanie, sprzedaż dywanów, czyszczenie tapicerki meblowej - Libiąż (sklep z dywanami). Tel. 664-053-102

• SPRZĄTANIE. Tel. 513-905-984

• SPRZĄTANIE: domów, mieszkań, biur, gabinetów, poremontowe, mycie okien oraz drobne prace ogrodowe. Zawsze sprzątamy na błysk Tel. 880-719-897, 665-630-660

Tłumaczenia

• TŁUMACZ przysięgły języka niemieckiego - Chrzanów, Broniewskiego 14/47. Tel. /fax: 32-623-88-09, 601-523-929

Transportowe

• 100% Tani transport - przeprowadzki. Tel. 793-999-910

• AUTO-transport. Przeprowadzki, załadunek. Tel. 793-999-910

• CEMENT, kamień, żwir, ziemia; wywóz gruzu Tel. 668-340-936

• DŹWIGI do 160 t, podnośniki do 53 m - wynajem Tel. 601-747-264, 32-649-16-00

• JCB – koparko-ładowarka: wyburzenia, kucie młotem, kompleksowe usługi Tel. 501-066-248

• KAMIENI, piasek, żwir, ziemia, kontenery - wywóz gruzu, załadunek Tel. 501-066-248

• KONTENERY - wywóz gruzu Tel. 668-340-936

• KONTENERY - wywóz gruzu Tel. 505-828-444, 535-061-222

• MINIKOPARKA usługi: drenaż, ekoszamba, kanalizacja Tel. 501-066-248

• MINIKOPARKA, rozbiórki, wyburzenia Tel. 668-340-936

• PIASEK, cement, kamień, żwir, ziemia Tel. 668-340-936

• PRZEPROWADZKI, duży kontener, VAT. Tel. 694-961-032

• PRZEWÓZ rzeczy - transport do 850kg Tel. 518-706-099

• STAL zbrojeniowa, cement. Tel. 668-340-936

• TANIE przeprowadzki i inne usługi transportowe. Tel. 602 61 01 01

• TRANSPORT - cement, piasek, kamień, żwir; wywóz gruzu, ziemi Tel. 668-340-936

• TRANSPORT - sprzedaż kruszyw 1-30 ton. Tel. 505-828-444, 535-061-222

• TRANSPORT – przeprowadzki, możliwość załadunku, przewóz różnych towarów i transport samochodem osobowym Tel. 502-234-093, 888-422-221

• TRANSPORT: kamień, piasek, żwir, beton pólsuchy - 3t Tel. 504-171-302

• USŁUGI minikoparką – drenaż, ekoszamba, przyłącza kanalizacyjne Tel. 668-340-936

• WYWÓZ gruzu - kontener Tel. 668-340-936

• WYWÓZ gruzu, możliwość załadunku, rozbiórki, wyburzenia Tel. 668-340-936

• WYWÓZ szamba Tel. 575-695-555

Prawne

• BEZPŁATNE porady tylko w każdy 1 wtorek miesiąca 15-16. Kancelaria Prawna Lex Novum: Trzebinia, Jagodowa 2, poniedziałek - piątek 10-18. Tel. 530-369-200, 513-761-029

• DORADZTWO Prawne i Administracyjne Krzysztof Kowalski Chrzanów, 3 Maja 1, parter; wtorek - piątek, godz. 10-17. Porady prawne, pisma procesowe, sprawy rodzinne, komornicze, spory sąsiedzkie, spadki. Tel. 721-149-262

• STAROSTWO Powiatowe w Chrzanowie i Rodzina Kolpinga w Porębie Żegoty zapraszają na nieodpłatne porady prawne i obywatelskie. Rejestracja Tel. 32-625-79-64 w godzinach pracy Starostwa.

Inne

• 515-646-722 Usługi ogrodnicze: wycinka, przycinka drzew, krzewów, wywóz, koszenie. Tel. 515-646-722

• DOSTAWA gazu w butlach. Maxgaz Tel. 694-521-066, 32-711-98-40

• MYCIE ciśnieniowe, malowanie, renowacja kostki, dachów, elewacji itd. Tel. 515-646-722

• USŁUGI ogrodnicze, rębak Tel. 512-100-788

• WYNAJEM - toalet przenośnych Tel. 505-828-444, 535-061-222

• ZWYŻKA - 18m, wynajem; wycinka drzew; zrzębkowanie gałęzi Tel. 601-998-956, 501-341-132

• ZWYŻKA 27m, 34m. Usługi - wynajem. Wycinka drzew Tel. 604-424-563, 696-475-972

BAZAR

Sprzedam

• CEGŁA. Tel. 505-828-444, 535-061-222

• CZARNA ziemia. Tel. 693-826-944

• PIASEK zakopowy pod fundamenty z transportem. Tel. 505-828-444, 535-061-222

• PROMOCYJNA sprzedaż węgla i drewna kominkowego. Śląski Skład Węglowy, Oddział w Chrzanowie. Tel. 602 61 01 01

• SKŁAD Węgla Tadmar. Tel. 32-613-46-77, 516-193-909

• SPAWARKA. Tel. 12-282-11-94



• UŻYWANE pojemniki na odpady 120l, 240l.

Tel. 604-097-131

• ZIEMIA. Tel. 505-828-444, 535-061-222

Zwierzęta

• PAPUGI aleksandretty i bażanty złote. Tel. 790-466-225

Różne

OXYREGENERACJA tlenoterapia ul. Rewolucjonistów 6a, Jaworzno-Byczyna Promocja NA START -10 wejść 600zł Tel. +48-884-887-442 Email: rezerwacja@oxyregeneracja.pl, www.oxyregeneracja.pl

• PRZYJMĘ gruz - Trzebinia. Tel. 508-070-555

Marinex
Mariusz Biela
tel./fax 32-711-93-40
602 776 543
Kompleksowe roboty budowlane,
wykończenia. Tanio, terminowo
**Elewacje
z docieplaniem
styropianowym
tynki mineralne
i akrylowe**
Pomiar, wycena, doradztwo GRATIS!

F.H.U.
EUROBUD
**Docieplenia
budynków**
Roboty ogólnobudowlane
Aranżacja wnętrz
Szybko, solidnie, gwarancja
**tel. 600 912 309
32-627-42-46**
www.firma-eurobud.pl

P.P.H.U. **POLBART**
SKUP ZŁOMU
STALOWEGO I METALI KOLOROWYCH
• OFERUJEMY NAJLEPSZE CENY
• PŁACIMY GOTÓWKĄ
• WAGA SAMOCHODOWA 60t
• ZAPEWNIAMY TRANSPORT
• ROZBERAMY KONSTRUKCJE STALOWE
www.polbart.pl
Trzebinia, ul.Dworcowa 27
tel. 604 661 978 | tel. 602 860 111

SKŁAD OPAŁU WĘGLOMAR
Węgiel miał Realizacja deputatów
eko-groszek
**501-756-412
32-613-72-73**
Lgota, ul. Krótka 4
www.weglomar.pl

MR TRANS
OFERUJE
STAL OD A DO Z
WYROBY HUTNICZE
ARTYKUŁY BUDOWLANE
USŁUGI TRANSPORTOWE
ZAPRASZAMY
OD 7.00 DO 16.00
Trzebinia, ul. Piłsudskiego 103a
(Baza Transgór)
tel. 32 612 23 06, 32 753 39 95

Różne

• **WCZASY dla seniora:** Krynica Morska – 8 dni od 799 zł/os., Stegna – 8 dni od 749 zł/os. Tel. 534-244-044, 22-834-95-29

OGŁOSZENIA MEDYCZNE**Chirurg**

• Lek. Sebastian Mosiej spec.chirurgii ogólnej i onkologicznej. Konsultacje, USG, biopsje, zabiegi ambulatoryjne; ul. Dobczycka 17, 32-500 Chrzanów, małopolskie. Tel. 881-025-724

• Sebastian Borowy – lekarz specjalista chirurgii ogólnej – „Diabet” Centrum Medyczne, Chrzanów, Kościuszki 18 Tel. 32-623-13-73, 623-13-75, 623-28-27

Dermatolog

• Lek. med. Renata Budzicz – specjalista dermatolog wenerolog, leczenie chorób skóry. Zabiegi z zakresu medycyny estetycznej; Chrzanów, Grunwaldzka 2b, poniedziałek 13-20, środa 13-20, piątek 8-16. Rejestracja poniedziałek-piątek 10-18. Tel. 512 352 683 www.budzicz.pl

Diabetolog

• Lek. med. Leszek Romanowski – specjalista diabetolog-endokrynolog; przyjmuje: „Diabet” Chrzanów, Kościuszki 18 Tel. 32-623-13-73, 623-13-75, 623-28-27

Endokrynolog

• Bulińska-Głównia Małgorzata – endokrynolog, specjalista chorób wewnętrznych, leczenie cukrzycy i tarczycy, USG. Chrzanów, Konopnickiej 1A; poniedziałek od 16. Tel. 600-812-748, 696-193-169

• Dr Jacek Szymkowiak – endokrynolog; Chrzanów, Mieszka I 9c, wtorek: 15-18, Li-biąż, 11 Listopada 11, poniedziałek: 16-18. Tel. 601-439-315

• Endokrynolog Maciej Ziemiański: biopsja, USG tarczycy i jamy brzusznej – Libiąż, Piłsudskiego 14. Czynne piątki i soboty po rejestracji. Tel. 512-354-676

• Endokrynolog Mariola Bojdoł. USG tarczycy; Chrzanów, Sikorskiego 11, środa 16-18 Tel. 608-684-091

Gastrolog

• Lek. med. Leszek Romanowski – specjalista diabetolog-endokrynolog; przyjmuje: „Diabet” Chrzanów, Kościuszki 18 Tel. 32-623-13-73, 623-13-75, 623-28-27

• Lek. med. Krystyna Fic – gastrolog; Chrzanów, Wojska Polskiego 2B, czwartek 15-18. Rejestracja w czwartek 15-18. Tel. 572-356-564

• Tomasz Kowalik – gastroenterolog Tel. 662 886 299

Ginekolog

• Antoni Halemba – specjalista ginekolog-położnik; Chrzanów, Krakowska 20 (I p.), poniedziałek, środa, piątek: 16-18, czwartek: 9-10. Rejestracja Tel. 601 400 670

• Dr n. med. Maciej Bodzek, specjalista ginekolog-położnik, specjalista onkolog, Ordynator Oddziału Ginekologii Szpitala Powiatowego w Chrzanowie; przyjmuje: CM Westa-Med Tel. 535-557-771

• Janusz Gajda – specjalista ginekolog-położnik; Chrzanów, Mieszka I 9c, środa: 10-13 po rejestracji telefonicznej i czwartek 15-18; USG ginekologiczne, ciąży, piersi. Wizyty. Tel. 608 718 833

• Lek. med. Dariusz Nowak, specjalista ginekolog-położnik – badania USG. Trzebinia, Mickiewicza 24; wtorek, czwartek. Zapisy Tel. 607 589 868

• Lek. med. Marek Strzyż – specjalista ginekolog-położnik; Chrzanów, Wyszyńskiego 17, wtorek, czwartek. USG+laser. Zapisy Tel. 535 557 771

Kardiolog

• Dr n. med. Genowefa Kmieć – specjalista kardiolog, specjalista chorób wewnętrznych, echo serca, EKG, Holter EKG, Holter ciśnieniowy; Chrzanów, al. Henryka 39. Rejestracja. Tel. 601 912 273

• Dr n. med. Jacek Nowak – Libiąż, 11 Listopada 11, wt. 15-19, tel. 733-433-494; Chrzanów, Mieszka I 9c, czw. 15-19, tel. 32-623-24-85, Vitalis Trzebinia, Kopernika 25. Tel. 733-433-494

• Kardiolog Ewa Żółkiewicz przyjmuje: Chrzanów, Piłsudskiego 22/2 w poniedziałki po uzgodnieniu telefonicznym Tel. 607 098 765

• Kardiolog Izabela Kiełbalska – Bołęczin, Komornicka 38, czwartki 17-19. Tel. 501-694-499

• Michał Bońkowski, kardiolog: Westa-Med Chrzanów, ul. Kardynała Wyszyńskiego 17 tel. 535-557-771; Trzebinia ul. Kopernika 25. Tel. 733-433-494

Laryngolog

• Dr n.med. Wojciech Smółka specjalista otolaryngolog. Dorosli i dzieci. Badanie mikroskopowe. CM DrSmółka tel. 664-959-419. Pilne przypadki codziennie. www.drsmolka.pl

• Lek. med. Anna Olsza – specjalista otorynolaryngolog Chrzanów, Mieszka I 9 c; poniedziałek, środa i piątek: od 16.00. Rejestracja Tel. 603-301-921

• Lek. med. Mateusz Gasiński specjalista otolaryngolog. Nowoczesna diagnostyka: mikroskop, endoskop. Leczenie dorosłych i dzieci. Chirurgia głowy i szyi. Chrzanów, Dobczycka 17; wtorek i czwartek w godz. 17-20 Tel. 881-025-724

Medycyna pracy

• Lek. med. Ewa Potocka Chrzanów, Sienna 8/2, pon. 10-14, wt. 12-17, śr. 13-17, czw. 12-16. Badania profilaktyczne, sanitarne, promieniowanie jonizujące, kierowców, pracowników ochrony fizycznej, broń Tel. 604-233-331

Neurolog

• Alicja Kieres-Pawlik specjalista neurolog; Chrzanów, Mieszka I 9c, poniedziałek, środa od 15.00 po rejestracji Tel. 602 486 011

• Anna Brożek-Stanisławska – specjalista neurolog; Chrzanów, Świętokrzyska 90, poniedziałek: 17-19 Tel. 602 706 438

• Anna Buczak-Sala – specjalista neurolog. Gabinet Chrzanów, tel. 32-623-32-75, 602-764-399; Gabinet i EEG Trzebinia. Tel. 32-620-02-93

• Barbara Kosińska, specjalista neurolog – Chrzanów, Wojska Polskiego 2 B Tel. 511-145-177

• Halina Stizak-Sołtyk, specjalista neurolog. Indywidualna Specjalistyczna Praktyka Lekarska; Chrzanów, Oświęcimska 15, wtorek i czwartek: 15-17. Tel. 32-623-21-53

• Marcin Podhalański. Neurolog – Diabet, Chrzanów, ul. Kościuszki 18. Poniedziałek, wtorek, czwartek: 8-13. Tel. 515-461-623

• Specjalista neurolog Agnieszka Bujak-Krok Chrzanów, Wyszyńskiego 17 Tel. 606-762-523

Okulista

• Ewa Czerniawska – specjalista chorób oczu, przyjmuje: Chrzanów, Rynek 11: poniedziałek, czwartek 15-18, piątek 9-12. Rejestracja w godz. pracy gabinetu oraz w każdy dzień roboczy w godz. 18-20 Tel. 791-932-912

• Gabinet Okulistyczny Joanna Wołkow i Teresa Wołkow – Chrzanów Mydlana 63, wtorek, środa, czwartek: 15-18 Tel. 32-623-41-57, 507 716 120

• Gabinet Okulistyczny Lidia Nowak – Libiąż, ul. 11 Listopada 11, środa i czwartek: 15.00-18.00. Nagłe przypadki codziennie. Tel. 880-614-544

• Lek. med. Danuta Czepiel – specjalista chorób oczu; Trzebinia, Kościuszki 24 (Zakład Optyczny), poniedziałek: 14-16.30, środa: 10-12 Tel. 32-753-40-55, 666 234 005

• Okulista - optyk. Lekarz okulista Wiktoria Zwinczewska – Centrum Zdrowia Ruczaj Chrzanów, Sokoła 30. Tel. 32-623-10-86, 504-242-752 od 11-16

• Specjalista chorób oczu Paweł Nowicki, Chrzanów ul. Mieszka I 9A. Rejestracja. Tel. 600-241-416

Ortopeda

• Dr n. med. Bogdan Wziętek – specjalista chirurgii ortopedyczno-urazowej Tel. 32-223-61-77. Czynne codziennie, Chrzanów, Wyszyńskiego 17A, www.wzietek.pl

• Lek. Wojciech Jurek specjalista ortopeda-traumatolog; Krakowskie Centrum Rehabilitacji i Ortopedii (endoprotezy stawów); USG stawów. VITALIS, Trzebinia, Kopernika 25 - czwartki 16-19 tel. 733-433-494; przychodnia Jurajska, Krzeszowice, Legionów Polskich 11 A - wtorki 16-20 Tel. 795-809-809

• Lek. med. Adam Rembiecha – specjalista ortopeda-traumatolog. Chirurg. Przyjmuje codziennie: Chrzanów, Garncarska 10/1. USG ortopedyczne Tel. 607-266-601

• Lek. med. Dominik Drapała, specjalista ortopeda, traumatolog; dorośli i dzieci, USG narządu ruchu, USG bioderek – Gabinet Lekarski Babice, Krakowska 31 - codziennie. Tel. 666-085-569, www.dominikdrapala.pl

• Lek. med. Filip Strycharski, specjalista ortopeda-traumatolog dorośli i dzieci, USG. Operacje zespołu cieśni nadgarstka. Tel. 535-557-771

• Lek. med. Krzysztof Niemiec – specjalista ortopeda-traumatolog; USG; Przychodnia Jurajska, Krzeszowice – Legionów Polskich 11a, czwartek 16-20, tel. 606-902-836; Przychodnia Vitalis, Trzebinia – Kopernika 25, wtorek 15-21 Tel. 733-433-494

• Lek. med. Krzysztof Szlęzak ortopeda – porady + fizykoterapia – Trzebinia, św. Stanisława 31, poniedziałek: 17.00-18.30; wizyty domowe Tel. 608-623-891, 606-270-799.

Ortodoncja

• Dr n. med. Janusz Kalukin – specjalista ortodonta. Chrzanów, Aleja Henryka 75 w środy 15-19 Tel. 32-754-16-20

Onkolog

• Benjamin Pogoda – onkolog. Chrzanów, Wyszyńskiego 17. Tel. 535-557-771

Optyk

• Optyk – Optometrysta. Bezpłatny dobór okularów i soczewek kontaktowych. Centrum Zdrowia Ruczaj, Chrzanów, Sokoła 30. Zapraszamy od poniedziałku do czwartku w godz. 11-16 Tel. 32-623-10-86, 504-242-752

Pediatra

• Małgorzata Kowalska – pediatra, specjalista medycyny ogólnej; Chrzanów, Kadłubek 42, wtorek 17-19. Tel. 602-608-872

• Specjaliści pediatrii, rehabilitacji, neurologii, gastroenterologii, pulmonologii, alergologii i reumatologii dziecięcej. Leczenia zaburzeń odporności, wad postawy. Pełny zakres USG. Badanie komputerowe stóp. CM DrSmółka Tel. 664-959-419, www.drsmolka.pl

Psychiatra

• Jarosław Woźniak – specjalista psychiatra. Vitalis – Trzebinia, Kopernika 25 – rejestracja: 733-433-494 – środa 15-18. Wizyty domowe Tel. 500-143-858

• Lek. Natalia Michna (Pszczek) specjalista psychiatra – terapia wspierająca, videooprawy. Chrzanów, Wojska Polskiego 2 B. Tel. 506 370 502

Psycholog

• Gabinet Psychologiczny mgr Małgorzata Godyń – psycholog, psychoterapeuta. Chrzanów, Sienkiewicza 11 Tel. 662-643-980

• Mgr Jolanta Walczak, specjalista psycholog kliniczny, certyfikowany psychoterapeuta; Chrzanów, al. Henryka 53. Tel. 608-550-878

Reumatolog

• Tadeusz Najbar, specjalista reumatolog, internista – Trzebinia, Szczakowska 9. Wykonuje: USG jamy brzusznej, tarczycy, stawów. Leczenie osteoporozy, badania na prawo jazdy. Rejestracja Tel. 604-815-064

Stomatolog

• Agnieszka Rogowska-Stiasny lek. stomatolog – RTG; Chrzanów, Majora Grzybowskiego 15 (obok Sanepidu), od pn.-do pt. w godz. 9-16; soboty 9-13. Tel. 604-931-923

• Anna Komarów, Chrzanów, Słowackiego 13, poniedziałek: 14-18, środa: 9-13, piątek: 10-15, tel. 32-754-02-23. Trzebinia, Kopalniana 10/19, wtorek 9-13; czwartek: 14-18. Tel. 32-711-57-77

ROLETY ZEWNĘTRZNE
180 zł/m² brutto

Wewnętrzne osłony okienne
gratis!
Pomiar, Dojazd, Montaż

21 lat tradycji
FACHBUD
Jaworzno
ul. Grunwaldzka 39 (ściśle centrum)

TELEFON
32 616 47 00
601 435 839

OPIEKUJESZ SIĘ OSOBĄ CHORĄ LUB NIEPEŁNOSPRAWNĄ

Oferujemy:

- Wypożyczanie łóżek pielęgnacyjnych i innych...
- Wózki elektr., podnośniki, schodolazy...
- Fachowe doradztwo w doborze sprzętu rehabilitacyjnego
- Pomoc przy uzyskaniu dofinansowania z funduszy PFRON i PCPR

Kontakt: **Specjalistyczne Zaopatrzenie Medyczne F.H. SKRAWMIX**
tel. 509 606 661, 32 623 11 31

ESTETYCZNA
GID
STOMATOLOGIA

Leczenie implantologiczne
Kosmetyczne uzupełnienia protetyczne
Leczenie kanałowe (mikroskop)
Leczenie ortodontyczne dzieci i dorosłych
Leczenie zachowawcze
Diagnostyka RTG, 3D-CBCT (tomografia komputerowa)
Bezbolesne znieczulenie komputerowe
Sedacja wziewna
Fibryna bogatopłytkowa (szybsza regeneracja tkanek i gojenie po zabiegu)

ul. Grunwaldzka 15 32-500 Chrzanów
tel. (32) 623 99 90
www.estetycznastomatologia.pl



/EstetycznaStomatologia

• Artur Warszawski - stomatolog; Chrzanów, Kadłubek 45, poniedziałek, piątek - 14-20, Olszyny, Koszykarska 3, wtorek, czwartek - 16-19. Tel. 605 077 755

• Bożena Sikora - Chrzanów, Broniewskiego 14/32 Tel. 512-100-713

• Chirurg stomatolog Liliana Poniewska; Libiąż Tel. 32-627-74-80, 501-165-102

• DUODENT Alwernia, Gęsikowskiego 16 przyjmuje dorosłych i dzieci bezpłatnie na NFZ Tel. 12-283-25-88, 505-034-347

• Dr Bożena Stanczykiewicz - Chrzanów, Kolonia Szpitalna 2/2, poniedziałek, wtorek: 14-19, środa: 12-18, piątek: 10-15. Rejestracja. Tel. 32-623-22-23, 602 241 023

• Lek. dent. Jakub Najbar. Trzebinia, Szczakowska 9; środa 16-20, czwartek 9-12, sobota 10-14. Stomatologia zachowawcza, mikroskopowe leczenie kanałowe, protetyka, chirurgia Tel. 608 422 776

• Lek. stom. Joanna Żuk; Chrzanów, Orkana 21D, poniedziałek - czwartek: 16-19. Rejestracja Tel. 32-623-71-62, 604 208 824

• Lek. stom. Magdalena Kuza - Chrzanów, Kadłubek 45; poniedziałek, czwartek: 12-19, wtorek, środa: 10-15 Tel. 32-623-61-40, 605 222 345

• Lek. stom. Piotr Starzycki - chirurg stomatolog. Chrzanów, Krakowska 37, poniedziałek: 9-11, wtorek i środa: 14-18. Tel. dom. 32-623-34-25 (12-13), 504 104 944

• PROTOM Dental Chrzanów, Słowackiego 13: stomatologia zachowawcza, stomatologia mikroskopowa, endodoncja, protetyka, chirurgia, implantologia, wybielanie systemem Beyond Tel. 512 750 172

• STOMATOLOGIA - OKOKLINIK Chrzanów (wejście od SOR-u), umowa z NFZ. Pełny zakres usług. Czynne poniedziałek - sobota Tel. 32-623-83-44

Pulmonolog

• Dr n. med. Rafał Harat - specjalista chorób płuc, internista. Libiąż, Sienkiewicza 18, poniedziałek 16-18 i środa 16-18. Tel. 32-627-12-17

• Lek. med. Bogdan Krok. specjalista pulmonolog i alergolog - Chrzanów Tel. 535-557-771

Urolog

• Lek. med. Jacek Jaromin Trzebinia, św. Stanisława 31: USG, uroflowmetria (badanie strumienia moczu) Tel. 606-974-633

• Lek. med. Janusz Michalik - specjalista urolog; Chrzanów, Sokoła 10, poniedziałek i środa: 16-18. USG układu moczowego. Tel. 32-624-03-03 (8-16) Szczegóły: www.urologchrzanow.pl

Pracownia USG

• Artroskop Centrum Medyczne Bogdan Wziętek: USG brzucha, ortopedyczne, naczyń Chrzanów - czynna Tel. 32-223-61-77

• CM DrSmółka. Pełny zakres USG dorosłych, dzieci Tel. 664 959 419 www.drsmolka.pl

• Lek. Sebastian Mosiej, specjalista chirurgii onkologicznej. USG piersi, tarczycy, biopsje cienko i gruboigłowe. Chrzanów, ul. Dobczycka 17. Tel. 881-025-724

• Lek. med. Marek Czepiel, specjalista radiodiagnostyki Tel. 666 234 007.

• Specjalistyczny Gabinet USG Lek. med. Władysław Kostka - radiodiagnosta; Chrzanów, Sokoła 10, wtorek: 16-17.30, czwartek: 9-11. USG - jamy brzusznej, tarczycy, piersi, ślinianki, moszny. Tel. 602 715 943

Pracownia protetyki

• Pracownia Protetyki Dentystycznej Jacek Buliński; Chrzanów, Konopnickiej 1A, czynna poniedziałek-piątek Tel. 32-754-16-28, 601 496 677

• Pracownia Protetyki Dentystycznej. Ekspresowe naprawy; Trzebinia, Kościuszki 50 (inkubator) Tel. 605-328-621

Pracownia RTG

• RENTGEN stomatologiczny - Libiąż, Paderewskiego 6. Rejestracja Tel. 697-780-917

• Stomatologiczny rentgen cyfrowy - Chrzanów, al. Henryka 26 Tel. 32-623-06-71 Zdjęcia panoramiczne na płycie lub na kliszy. Tomograf

Rehabilitacja ruchowa

• Artroskop Centrum Medyczne Bogdan Wziętek: pełny zakres, wkładki ortopedyczne ICB, Chrzanów - czynne Tel. 32-223-61-77, www.wzietek.pl

• Centrum Medyczne Dr Smółka. Profesjonalna rehabilitacja dorosłych, dzieci i niemowląt. Fizykoterapia: laser, fala uderzeniowa, pole magnetyczne, prądy, sollux, ultradźwięki. konsultacje specjalistyczne. Tel. 664-959-419 www.drsmolka.pl

• Centrum Rehabilitacyjne RE-MED Trzebinia, Pl. Targowy 9. Badania analityczne; rehabilitacja, fizykoterapia, masaże Tel. 693-021-891, 507-051-244 www.re-med.com.pl

• D. Fryc Fizykoterapia Chrzanów, Mieszka I 9a. Magnetron, ARTROMOT kolanowy (wypożyczenie), ultradźwięki, laser, krioterapia, masaże Boa, fala uderzeniowa. (PZU ŻYCIE) Tel. 880 496 299

• RehOrt Standera ...- Krzeszowice, Krakowska 31 przyjmują: poniedziałek-piątek. Specjalizacja: kręgosłup, stawy, mięśnie Tel. 500-496-462, 506-140-630, 603-248-086

Opieka medyczna

• FACHOWA opieka domowa nad osobami starszymi, obłożnie chorymi, niepełnosprawnymi. Tel. 515-453-515

• Profesjonalna opieka medyczna nad osobami starszymi, chorymi, niepełnosprawnymi - Pomoc i Opieka - Ewa Drożdż Tel. 605-519-737

Przychodnia weterynaryjna

• PRZYCHODNIA Weterynaryjna Na Mydlanej - Chrzanów, Mydlana 51; poniedziałek-piątek: 8-20, sobota: 9-14, niedziela: 9-11. Tel. 32-623-39-50 www.namydlanej.pl

Sklepy medyczne

• Firma Unimex jest producentem odzieży medycznej. W ciągłej sprzedaży można nabyć: fartuchy, garsonki, spodnie. Ceny producenta. Chrzanów, Oświęcimska 64B Tel. 32-623-43-69

• MED-JUS Sklep Medyczny Umowa z NFZ-Trzebinia, Piłsudskiego 3A; Wypożyczenie łóżek i koncentratorów tlenu Tel. 32-611-02-07, 501 207 791

• PETRUS Sklep Medyczny - Chrzanów, Sokoła 10; pon.-pt. 8-15, sob. 9-12, e-mail: petrus_med@poczta.onet.pl. Refundacja wniosków NFZ. Tel. 32-624-03-03, 791-098-038

• Sklep Medyczny Artroskop Barbara Wziętek, czynny codziennie, refundacja NFZ, Chrzanów, Wyszyńskiego 17a Tel. 609-469-593

• Sklep Medyczny Libiąż, Górnica 5 (Przychodnia Zdrowia Elvita). Refundacja NFZ Tel. 32-623-11-31

Neurolog dziecięcy

• Dr hab. n. med. Sławomir Krocza, specjalista neurologii dziecięcej, Centrum Medyczne Dr Smółka. Tel. 664-959-419 www.drsmolka.pl

Reumatolog dziecięcy

• lek. med. Katarzyna Karwiczka, specjalista reumatologii dziecięcej, konsultacje z zakresu pediatrii, reumatologii i immunologii dziecięcej Tel. 664-959-419 www.drsmolka.pl

Medycyna naturalna

• Medycyna naturalna - leczenie pijawkami lekarskimi. Zabiegi akupunktury. Leczenie uzależnień. Centrum Zdrowia Ruczaj Chrzanów, Sokoła 30. Zapraszamy od poniedziałku do czwartku w godz. 11-16 Tel. 32-623-10-86, 504-242-752

Neurologopeda

• Specjalista neurologopeda - Edyta Topolska Tel. 781-208-145

 **Opieka**
Pracownia Fizjoterapii

Dom dla osób starszych

Oferujemy:

- pobyty krótko i długoterminowe
- opiekę wykwalifikowanego personelu
- pokoje jedno i dwuosobowe
- domową kuchnię

www.alwerniaopieka.pl
tel. 503 546 712 lub 12 283 35 65

Gabinet Stomatologiczny lek. stom. Magdalena Kuza
Chrzanów, ul. Kadłubek 45

- Stomatologia zachowawcza
- Endodoncja - mikroskop, RVG
- Stomatologia estetyczna i profilaktyka
- Protetyka
- Medycyna estetyczna
- ORTODONCJA

- usuwanie złamanych narzędzi
- zamykanie perforacji
- trudne przypadki leczenia kanałowego (kanały wąskie, zakrzywione, niedrożne)

Gabinet czynny: pon.-pt. 10.00-19.00
Rej. tel. 32-623-61-40 lub w gabinecie

 **OKLINIK**
Ogólnopolska Sieć Klinik
Okulistycznych i Stomatologicznych
Dr n. med. Michał Kamińskiego

 **32 623 83 44**
506 644 028
okoklinik.pl

OPERACJE ZAĆMY, WITREKTOMII I JASKRY W RAMACH NFZ, BEZ KOLEJKI DIAGNOSTYKA

OCT, HRT, pole widzenia MATRIX, laseroterapia, USG, UBM
INIEKCJE DOSZKLISTKOWE
PROGRAM LEKOWY AMD

SALON OPTYCZNY - BADANIA WZROKU, DOBÓR OKULARÓW I OPRAW
KLINIKA STOMATOLOGICZNA PROMOCYJNE CENY!

 **PRYWATNY OŚRODEK TERAPII UZALEŻNIEŃ**
www.oaza.sos.pl

Masz problem z uzależnieniem?
A może bliska osoba jest uzależniona?
Zadzwoń!!! 608 100 440
ALKOHOL • NARKOTYKI • HAZARD • LEKI

NZOZ Centrum Promocji i Ochrony Zdrowia
Pracownia Fizjoterapii
ul. Jana Gołąba 1 32-551 Babice

ZAPRASZA OSOBY POSIADAJĄCE ORZECZENIA O NIEPEŁNOSPRAWNOŚCI W STOPNIU LEKKIM LUB UMIARKOWANYM NA BEZPŁATNE ZABIEGI REHABILITACYJNE

Skierowanie na zabiegi od lekarza **nie jest wymagane**

Kontakt:
pn-pt: 08:00-18:00, **NFZ**
tel. 32 613-41-01, wewn. 23

program: „Świadczenia medyczne Narodowego Funduszu Zdrowia dla osób niepełnosprawnych na rok 2021”

Rentgen stomatologiczny

 **CENTRUM STOMATOLOGII ESTETYCZNEJ**
Libiąż, ul. Słowackiego 3a
tel. 32 627 55 22

PEŁNY ZAKRES USŁUG

- STOMATOLOGIA ZACHOWAWCZA
- STOMATOLOGIA ESTETYCZNA - WYBIELANIE ZĘBÓW
- PROTETYKA
- PERIODONTOLOGIA
- CHIRURGIA
- PROFILAKTYKA PRZECIWPŁOCHNICZA
- RTG

Czynne pn.-pt. w godz. 9.00-19.00, sob. 10.00-15.00 Rejestracja telefoniczna lub w gabinecie

 **DIABET**
CENTRUM MEDYCZNE

Zapewniamy opiekę medyczną
Poradni Lekarza Rodzinnego, oraz
Ambulatoryjnej Opieki Specjalistycznej!
Wizyty zarówno na NFZ, prywatnie,
jak i w ramach pakietów medycznych.

Wykonujemy testy na przeciwciała SARS COV 2 (COVID 19)

Istnieje możliwość otrzymania karty pacjenta, która gwarantuje zniżki na prywatne usługi

ul. Kościuszki 18, 32-500 Chrzanów
tel. 32 623 13 75, 32 623 28 27



Centrum Medyczne Bogdan Wziętek
Chrzanów, Wyszyńskiego 17a (obok Spółdzielni Mieszkaniowej)
czynne: pon. - pt. 7.00 - 20.00

artroskop

rejestracja: 32 223 61 77, 609469593 **www.wzietek.pl**

LABORATORIUM **wtorki 7.30 do 8.30**

- ▶ **SKLEP MEDYCZNY ARTROSKOP** refundacja NFZ - tel. 609469593
- ▶ **GABINET ZABIEGOWY** chirurgia w znieczuleniu miejscowym: ciętno nadgarstka, haluksy, paznokcie wrastające, korekta blizn, znamiona, włókniaki, tłuszczaki z badaniem histopat., płytkowe czynniki wzrostu, usunięcie implantów, terapia komórkami macierzystymi zaburzeń wzrostu kości, ścięgien.
- ▶ **GABINET ORTOPEDYCZNO-URAZOWY** porady, operacje, pozycje złamań, gipsy syntetyczne, ortozy, usg, iniekcje dostawowe, kwas hialuronowy, podoskopia, opinie lekarskie, zabiegi operacyjne: endoprotezy, haluksy, artroskopia i inne ortopedyczne w Klinikach Prywatnych w Katowicach i Krakowie

codziennie, dr n. med Bogdan Wziętek, specjalista chirurgii ortopedyczno-urazowej

- ▶ **GABINET Chirurgiczny USG brzucha, środa, dr Artur Jędruch** specjalista chirurgii ogólnej
- ▶ **GABINET NEUROLOGICZNY dr Ewelina Kubańska**, specjalista neurolog, poniedziałek
- ▶ **USG** USG jamy brzusznej, USG stawów, ścięgien, mięśni, bioderek u niemowląt, punkcje i iniekcje pod kontrolą USG
- ▶ **ZAKŁAD REHABILITACJI** fala uderzeniowa, laser, ultradźwięki, prądy, wirówki, krioterapia azotowa, magnetoterapia, masaże, drenaż limfatyczny ręczny i mechaniczny BOA, ćwiczenia bierne-CPM i czynne z rehabilitantem po artroskopii, rekonstrukcji ACL, endoprotezach, wszelkich operacjach oraz po urazach, wizyty domowe, winback
- ▶ **10% zniżki za wykupienie serii 10 zabiegów**
- ▶ **PORADNIA REHABILITACYJNA** piątek **dr Palka - Bartosińska**
- ▶ **GABINET CHIRURGII NACZYNIOWEJ, USG DOPPLER dr Rafał Boczej**, piątek

Wkładki indywidualnie formowane ICB dla dzieci i dorosłych **Komputerowe badanie stóp**

refundacja: 

Autolaweta przyjedzie na telefon

Niekiedy samochód odmówi nam na drodze posłuszeństwa. W takim wypadku warto jest wezwać pomoc drogową. Czasem konieczne będzie przetransportowanie pojazdu autolawetą.

Autolaweta zwykle jest wykorzystywana do transportowania i przewożenia pojazdów, które brały udział w kolizji lub wypadku, lub doznały awarii i nie mogą samodzielnie się przemieszczać. Przewóz takich samochodów odbywa się z miejsca kolizji lub awarii do wybranego warsztatu, mechanika lub w wyznaczone miejsce. Cena lawety może być obliczana za przebyte kilometry lub całą usługę. Niekiedy usługodawcy doliczają do standardowej ceny około 50 procent za pracę poza zwykłymi dniami roboczymi. Pomoce drogowe działające całodobowo w powiecie chrzanowskim zwykle stosują cenę za całą usługę. Na przykład transport pojazdu



W powiecie chrzanowskim jest duża konkurencja firm prowadzących pomoc drogową

z sąsiedniego Oświęcimia do Chrzanowa będzie nas kosztował 250 zł brutto.

Do wypadków drogowych w powiecie chrzanowskim przyjeżdża firma mająca umowę ze starostwem. Ile taka usługa będzie nas kosztować?

Od 1 stycznia w 2021 roku usunięcie z drogi roweru czy motoroweru i przewiezienie

go na strzeżony parking depozytowy to wydatek 110 zł, motocykla – 214 zł, a samochodu osobowego – 460 zł. Najwyższą pozycję w cenniku stanowi pojazd przewożący materiały niebezpieczne (1500 zł). Musimy być także przygotowani na zapłacenie stawki za każdą dobę przechowywania pojazdu. To 17 zł (rower lub moto-

rower), 24 zł (motocykl) oraz 38 zł (auto osobowe). Opłaty trzeba wnieść do 7 dni od dnia wydania pojazdu. Do niedawna nie było możliwe wydanie go bez uiszczenia opłaty za usunięcie z drogi i jego parkowanie, co zakwestionował jednak Trybunał Konstytucyjny.

Marek Oratowski

Odwołaj się od mandatu drogowego

Dostałeś mandat drogowy? Masz pewność, że wypisano ci go niesłusznie? Jest tylko kilka przypadków, kiedy można go uchylić. Sprawdź, kiedy i jak odwołać się od mandatu.

Kto może odwołać

- każdy, kto dostał mandat i ma pewność, że dostał go niesłusznie,
- jeśli osoba, która dostała mandat ma mniej niż 17 lat – rodzic lub opiekun prawny,
- przedstawiciel ustawowy lub kurator osoby ubezwłasnowolnionej, która dostała mandat,
- przedstawiciel służby (na przykład policji, straży granicznej), która wydała mandat niesłusznie – z urzędu,
- przedstawiciel sądu, który dowiedział się, że przedstawiciel służby wystawił mandat niesłusznie – z urzędu.

Kiedy możesz odwołać

Jeśli dostaniesz mandat:

- za działanie, które nie było wykroczeniem – na przykład było wykroczeniem tylko do 14 kwietnia, a policjant wystawił ci mandat 15 kwietnia,
 - za działanie, za które może ukarać tylko sąd – na przykład grozi za to areszt, a nie mandat,
 - za działanie w obronie koniecznej lub obronie *dobra chronionego prawem*, jeśli niebezpieczeństwa nie można było uniknąć – na przykład parkując samochód w niedozwolonym miejscu, by ratować czyjeś życie,
 - za działanie, które zostało spowodowane twoją chorobą psychiczną, upośledzeniem umysłowym lub innym zakłóceniem czynności psychicznych – na przykład przekraczając prędkość, bo masz atak schizofrenii i wydaje ci się, że musisz uciekać.
- Dobro chronione prawem** to wartość uznana w społeczeństwie za doniosłą i dlatego podlega prawnej ochronie. Ta wartość może być osobista (na przykład wolność), społeczna (na przykład przystanek autobusowy), majątkowa (na przykład samochód) lub niemajątkowa (na przykład zdrowie).

Co musisz przygotować

Wniosek o uchylenie mandatu drogowego. Nie ma wzoru takiego wniosku, dlatego napisz go samodzielnie. Podaj w nim:

- swoje imię i nazwisko,
- numer PESEL,
- miejsce zamieszkania,
- serię i numer mandatu,
- opis całego zdarzenia i okoliczności, które wyjaśnią, dlaczego twój mandat powinno się uchylić.

Co musisz zrobić

Napisz wniosek o uchylenie mandatu drogowego – szczegóły znajdziesz w sekcji **Co musisz przygotować**.

Złóż go do sądu rejonowego, który jest właściwy dla terenu, na którym wystawiono ci mandat. Masz dwie możliwości:

- zanieś wniosek do biura podawczego sądu,
 - wyślij go pocztą (listem poleconym) na adres sądu.
- Czekaj na odpowiedź z sądu (listowną), z której dowiesz się o dacie posiedzenia.

Idź na posiedzenie sądowe lub czekaj na decyzję sądu.

Kiedy składasz dokumenty

- jeśli jesteś osobą, która dostała mandat – do 7 dni od przyjęcia mandatu,
- jeśli jesteś przedstawicielem służby, która wydała mandat – po 7 dni od wystawienia mandatu.

Ile zapłacisz

Przeprowadzenie postępowania w sądzie jest bezpłatne.

Ile będziesz czekać

Nie ma określonego terminu rozpatrzenia wniosku o uchylenie mandatu drogowego. Sądy starają się jednak, żeby czas oczekiwania był jak najkrótszy. Dostaniesz list, z którego dowiesz się o terminie posiedzenia w twojej sprawie. Na zakończenie posiedzenia sędzia wyda postanowienie o uchyleniu mandatu albo odmowę jego uchylenia. Pamiętaj, że nie możesz odwołać się od takiej decyzji sądu.

Podstawa prawna

Ustawa z dnia 24 sierpnia 2001 r. Kodeks postępowania w sprawach o wykroczenia (Dz. U. z 2013 r. poz. 395 z późn. zm.)

Ustawa z dnia 20 maja 1971 r. Kodeks wykroczeń (Dz. U. z 2013 r. poz. 482 z późn. zm.)

Rozporządzenie Prezesa Rady Ministrów z dnia 22 lutego 2002 r. w sprawie nakładania grzywnien w drodze mandatu karnego (Dz. U. Nr 20 z 2002 r., poz. 201 z późn. zm.)

EKOLOGICZNA AKCJA EDUKACYJNA

Odpady niebezpieczne... traktuj poważnie!



ZWIĄZEK MIĘDZYGMINNY
Gospodarka Komunalna

Baterie, farby, leki, środki czystości – w którym domu ich nie ma? I chociaż pozornie nie wyglądają groźnie, w rzeczywistości są to odpady zaliczane do niebezpiecznych. Wymagają więc specjalnego traktowania w momencie, gdy przestają być nam potrzebne. Jak odpowiedzialnie się ich pozbywać, aby nie zaszkodzić sobie, innym i środowisku?

Czym są odpady niebezpieczne?

To te odpady, które zawierają substancje szczególnie groźne dla zdrowia ludzi i zwierząt oraz dla środowiska. Mogą mieć właściwości łatwopalne, toksyczne, itp. Ich utylizacja może się więc odbywać jedynie w specjalnych zakładach. Dlatego to od odpowiedzialnej postawy mieszkańców zależy, czy odpady niebezpieczne zostaną prawidłowo unieszkodliwione, czy też trafią na składowisko zakażając glebę, przenikając do wód i powietrza, a w efekcie trując ludzi i zwierzęta.

Gdzie oddać stare leki?

Jeśli mamy w domu przeterminowane lub niewykorzystane leki (każdy rodzaj: tabletki,

maści, syropy) nie możemy traktować ich jak „zwykłe” śmieci. To odpady medyczne, zaliczane do niebezpiecznych, więc mogą być gromadzone jedynie w specjalnych pojemnikach. Znajdziemy je w wielu aptekach na terenie gmin Związku (pełen wykaz znajduje się na stronie <https://www.zmgk.chrzanow.pl> w zakładce: PSZOK, leki, baterie).

Dlaczego to takie ważne, aby leków nie wyrzucać do toalety czy do kosza na śmieci?

Ponieważ zawarte w nich substancje aktywne biologicznie trafią do wód czy gleby. W efekcie będziemy mieć do czynienia ze skażeniami, zatruciami i zaburzoną równowagą środowiskową. Mniej skuteczne będą też dostępne antybiotyki, bo mikroorganizmy nabędą na nie odporność.

Co zrobić ze spalonymi żarówkami?

Spośród wszystkich żarówek do niebezpiecznych zalicza się tylko świetlówki (zawierające rtęć) oraz lampy neonowe, tzw. jarzeniówki i sodowe. Można zwrócić je w sklepie przy okazji zakupu nowej lub oddać do PSZOK. Zwykle żarówki, energooszczędne czy

LED, mogą być wyrzucone do kosza na odpady zmieszane.

Do którego kosza wyrzucić baterie?

Do żadnego, ponieważ baterie i akumulatory zawierają różne metale ciężkie (np. ołów, kadm, rtęć, nikiel, lit). Nie mogą więc trafić na składowisko, aby nie skażyły środowiska. Nieodpłatnie można przekazać je do PSZOK lub zostawić w wielu placówkach na terenie gmin Związku. Ich lista znajduje się na stronie <https://www.zmgk.chrzanow.pl> w zakładce: PSZOK, leki, baterie.

Jak właściwie pozbyć się odpadów niebezpiecznych?

Odpady niebezpieczne muszą być utylizowane w wyspecjalizowanych zakładach. To, czy tam trafią, zależy tylko od mieszkańców. Elektroniki można oddać podczas cyklicznych zbiórek lub w sklepie, w którym kupujemy nowy sprzęt. Przeterminowane leki oddamy przy okazji wizyty w aptece, a baterie np. załatwiając sprawę w urzędzie czy chociażby będąc w bibliotece. Poza tym każdy z odpadów niebezpiecznych nieodpłatnie zostawimy też w PSZOK – wystarczy być mieszkańcem gmin ZMGK.

Do odpadów niebezpiecznych, z którymi mamy najczęściej do czynienia w domach, zaliczamy:

- leków
- baterie i akumulatory
- tonery i kartridże do drukarek
- nawozy i środki ochrony roślin
- odpady zawierające rtęć (świetlówki, termometry)
- farby, lakiery, kleje, żywicę, rozpuszczalniki
- środki czystości i do dezynfekcji
- pianki montażowe i silikony
- elektronikę

Żadnego z wymienionych odpadów, a także puszek i opakowań po nich, nie wyrzucamy do kolorowych pojemników/worków na odpady segregowane ani do czarnego pojemnika na odpady zmieszane!

Więcej informacji na: <https://www.zmgk.chrzanow.pl> i Fb/ZMGKChrzanow

Materiał przygotowany przez Związek Międzygminny Gospodarka Komunalna w Chrzanowie

KSIAŻKA

Światło ukryte w mroku

Kilkunastoletnia Stefania Podgórska, zwana Fusią, przyjeżdża do Przemysła, by w sklepie rodziny Diamantów podjąć pracę. Jest katoliczką, pracuje dla Żydów, zakochuje się w Żydzie, ale spotyka się też z demonizowaniem środowiska tych „odmieńców”, którzy niczym się nie różnią od innych ludzi. Wybuchła wojna. Nauczona, że „nie należy wrzucać wszystkich do jednego worka”, Fusia zaczyna pomagać spędzonym do getta. W końcu, wraz z małą siostrą, ratuje 13 osób od pewnej śmierci. To niezwykle wzruszająca powieść historyczna. Mimo więc, że autorka - Sharon Cameron - mocno fabularyzuje, zmienia imiona czy nazwiska bohaterów, skrupulatnie trzyma się faktów. Nim usiadła przed klawiaturą, wykonała bowiem gruntowne i skrupulatne badania, doskonale zaznajomiła się z historią sióstr Podgórskich. „Sharon stworzyła porywającą opowieść, która łączy w sobie poczucie wszechogarniającego strachu z pewną niefrasobliwością oraz ukazuje niezwykłą wewnętrzną siłę młodej kobiety, mojej Mamy. Światło ukryte w mroku przekroczyło moje najśmielsze oczekiwania” – napisał Ed Burzminski, syn Stefanii Podgórskiej.

Tadeusz Jachnicki



MUZYKA

Irlandzkie klimaty na lotnisku

Pod koniec lipca odbędzie się 27. Pol'and'Rock Festival (dawny Przystanek Woodstock). Jak zapowiedział Jurek Owsiak, w tym roku w zmienionej formie. Wszystko przez pandemię. Przede wszystkim impreza nie będzie organizowana w Kostrzynie nad Odrą (tak było od 1995 r.), tylko na lotnisku Makowice-Płoty w województwie zachodniopomorskim. Po raz pierwszy teren festiwalu zostanie ogrodzony. Liczba widzów będzie ograniczona, a ponadto wprowadzone płatne wejściówki (w cenę biletu wliczony będzie test na COVID-19).

W tym roku jedną z muzycznych gwiazd będzie amerykański Dropkick Murphys. Bośtończycy od 25 lat sięgają do swoich korzeni, łącząc w swej twórczości punkrockowy brud z melodyjnością muzyki celtyckiej. Charakterystyczne gitarowe brzmienie, dudy, piszczałki, akordeon czy mandolina - istna mieszaneczka wybuchowa, uderzająca w słuchacza z ogromną mocą. Podczas koncertu nie zabraknie kawałków z wydanego w 2011 r. albumu „Going Out In Style”, a już na pewno tytułowego utworu, oddającego idealnie ducha tej formacji. Dropkick Murphys to niesamowita energia, niepozwalająca pozostać na nią obojętnym. Poruszy chyba nawet największego smutaka, jak pokazuje teledysk do wspomnianego utworu, nawet na... styple.

Michał Koryczan



FILM

Nasz czas

Spotkanie z kinem Meksykanina Carlosa Reygadasa (na platformie nowehoryzonty) dla jednych z pewnością będzie olśnieniem. Dla innych może okazać się bolesnym doświadczeniem. Nie wypada jednak nie znać twórczości tego reżysera, który 20 lat temu z urzędnika awansował na filmowca, a każde jego kolejne dzieło staje się wydarzeniem Festiwalu w Cannes lub w Wenecji.

Juan i Esther założyli rancho byków na meksykańskim pustkowiu. Mają trójkę dzieci. Wiodą na pierwszy rzut oka spełnione, spokojne życie. Juan nie jest zwykłym hodowcą. To uznany poeta, o którego przyjaźni rywalizują literackie imprezy na całym świecie. Być może w celu pogoni za kolejnymi doznaniem i inspiracją kilka lat wcześniej namówił Esther do prowadzenia związku otwartego. Prosi tylko o jedno – by żona składała mu dokładne relacje z romanсів z kolejnymi mężczyznami.

To kino skrajnie autorskie (Reygadas i jego żona grają główne role, filmowe dzieci to ich potomkowie), wywołone z narracyjnych konwenansów i prawideł. Prawie trzygodzinny poemat podsyty jest dekadencją, a jednocześnie umiłowaniem życia, rozważaniem na temat siły miłości, a jednocześnie szukający jej granic. Nie bez powodu reżyser uczynił swego bohatera poetą i ranczerem. To opowieść o ciągłym konflikcie pomiędzy naturą a kulturą, którego przecież każdy z nas doświadcza.

Tomasz Jurkiewicz



HOROSKOP

Od 5 do 11 maja

BARAN



Silnego obsadzenia planetami znaków żywiołu Powietrza na pewno nie przegapisz. Nawet jeśli właśnie wybierasz się na urlop to i tak okaże się, że masz teraz jeden z ważniejszych okresów w swoim życiu. U niektórych chodzi o sprawy zawodowe – jeśli nastąpi zmiana pracy, to ta nowo otrzymana będzie Twoją pracą na wiele lat.

BLIŹNIĘTA



Mars w znaku Raka i Wenus blisko Waszego to oznaka zmian w sprawach rodzinnych oraz zdrowotnych. W relacjach z rodzicami możesz mieć kłopoty, każde z Was będzie upierać się przy swoim zdaniu i droga do kompromisu okaże się długa i wyboista. W przełamaniu trudnych sytuacji pomoże Wam kobieta - matka, siostra lub żona.

LEW



Spotkasz kogoś bliskiego Twojemu sercu, a niekiedy zupełnie niezobowiązujące spotkanie zacznie przeradzać się w coś zupełnie innego. Pod wpływem Słońca w znaku Byka wrócisz do swoich dawnych zwyczajów oraz odnowisz zapomniane znajomości. Chętnie sięgniesz po książkę lub wybierzesz się na spacer do lasu.

WAGA



Masz teraz doskonały czas by stworzyć coś z niczego, zaskoczyć najbliższą osobę oryginalnym pomysłem na randkę lub wypoczynek. W pracy szef popatrzy przychylnym okiem na to, co robisz, zwłaszcza jeśli wykorzystasz swoje możliwości. Ogólnie atmosfera wokół Ciebie będzie przyjazna i pełna akceptacji.

STRZELEC



W odległości około 150 stopni od Twojego urodzeniowego Słońca zgromadziło się kilka planet. Możesz mieć wrażenie, że coś lub ktoś ciągle Ci przeszkadza, że z jakiegoś powodu nie możesz osiągnąć tego, co tak naprawdę chcesz. Ten tydzień przeznacz na kończenie tego, co niedokończono. Ważne, by nie odizolować się od tych, którzy Cię kochają.

WODNIK



Nieco wydatków oraz długie rozmowy – to przyniesie ze sobą Merkury i Wenus, obie planety pod wpływem znaku Bliźniąt. W pracy zacznie się gorący okres, będziesz musiał więcej niż ostatnio poświęcić czasu na swoje zawodowe obowiązki. Nierzadko będziesz kogoś zastępował lub szkolił kogoś nowego.

BYK



Sekstyl Neptuna do Urana w Twoim znaku przyniesie Ci radość z codziennych relacji z bliskimi. Sprawy Twojej siostry lub brata będą układać się coraz lepiej, poczujesz, że możesz więcej czasu poświęcić swoim sprawom. Wiele z Was zaplanuje wakacje, inne Byki zaczną się przygotowywać do ważnego wyjazdu, nierzadko służbowego. W weekend odpoczywaj na świeżym powietrzu w większym towarzystwie.

RAK



Podkreślone znaki Bliźniąt i Byka wzmocnią Twoją wrodzoną kreatywność oraz pomogą Ci realnie oceniać sytuację. Chętnie będziesz współpracować z innymi i śmiało prezentować swoje pomysły. Zwróć uwagę na to ile dajesz z siebie, bądź niekiedy bardziej asertywny. Uran zmieni Twoje plany, nie przywiązuj się teraz do tego, co kto mówi. W wolne dni czytaj, biegaj i zadbaj o siebie najlepiej jak potrafisz.

PANNA



Merkury w Bliźniątach w słabej koniunkcji z Wenus zapowiada dobry czas dla Twoich spraw zawodowych. Co prawda w tym tygodniu więcej będziesz myślał niż działał, za to Twoje pomysły pełne będą rozmachu i fantazji. Swym entuzjazmem podtrzymasz czyjeś zainteresowanie sprawą, o której niektórzy będą myśleć, że jest z góry przegrana. Szczęście do kobiet będzie szło w parze ze szczęściem do pieniędzy.

SKORPION



Najważniejsze staną się sprawy zawodowe, a tam trzeba będzie wiele spraw uzgadniać i negocjować. Nawet to, co początkowo będzie wydawało się trudne, ostatecznie rozwiąże się zgodnie z Twoimi zamierzeniami. Bądź dobrze zorganizowany, by nie stracić z oczu najpilniejszych do załatwienia spraw. W wolnych chwilach coraz częściej będziesz wychodził z domu, dostaniesz również miły telefon.

KOZIOROŻEC



Uran i Saturn przyniosą Ci niespodziankę, na którą całkowicie zasłużyłeś. To, co ważne, dotyczyć będzie pracy, na wielu z Was czeka nowa ciekawa propozycja, na innych - podwyżka. To również czas by zadbać o kogoś bliskiego ze swojego otoczenia lub rodziny – rodzeństwo lub sąsiadów. Umiejętność patrzenia na sprawy z zupełnie różnych perspektyw ułatwi Ci dochodzenie do kompromisu oraz osiągnięcie swoich celów.

RYBY



Nagromadzenie planet w znakach powietrznych sprzyja zdawaniu egzaminów oraz podejmowaniu zawodowych decyzji. Kluczem do sukcesu jest podniesienie kwalifikacji. Sprawy zdrowia staną się ważne i choć ono będzie czasem doskwieć, to będzie to tylko kwestia większego dbania o samego siebie.

Anna Kępka

Facebook: Wróżka Anna Mistrz Reiki

ogłoszenie

WĘGIEL • MIAŁ EKO-GROSZEK PELET

NAJLEPSZE CENY

TRANSPORT
www.bostar.com.pl

Skład opału Krzeszowice
Krzeszowice, ul. Zagrody 5
e-mail: info@bostar.com.pl
tel. 12 258 39 55, 664 280 615

Skład opału i materiałów budowlanych w Tenczyku
tel. 12 282 66 17

Skład opału i materiałów budowlanych w Regulicach
tel. 12 283 11 20

BOSTAR
EKO STAR
ekologiczny węgiel o uziarnieniu 6 - 25 mm
Parametry jakościowe
Ciężar netto: 20 kg

SKLEP ONLINE Z EKOLOGICZNYM OPAŁEM

EKOLOGROSZEK

WĘGIEL EKOLOGICZNY PELLET DRZEWNY

723 800 800

Z KODEM RABATOWYM: PRZEŁOM - RABAT 30 ZŁ/TONA

Zamów online z bezpłatną dostawą:
www.przyjaznywegiel.pl

Węgiel workowany

WĘGIEL Z KWK:
Piast, Ziemowit, Janina, Sobieski, Bobrek, Wesoła oraz inne sortymenty

SKŁAD WĘGLA

PRODUCENT EKOLOGROSZKU

POLSKI WĘGIEL

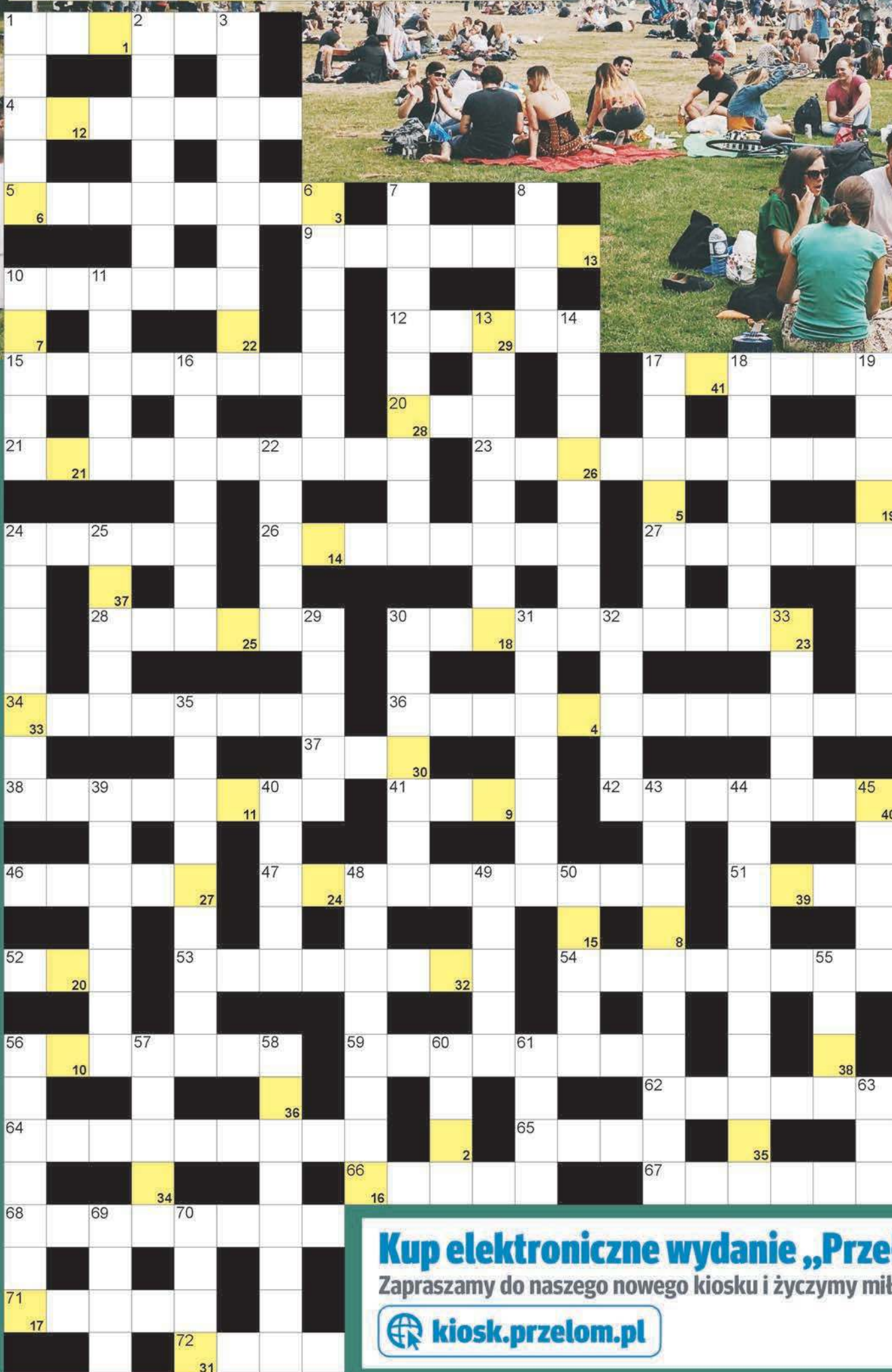
32/ 753 68 05 504 279 654

pon.-pt.: 6.00 - 16.00 sob.: 6.00 - 13.00

Litery z pól od 1 do 41 utworzą hasło:

KRZYŻÓWKA MAJÓWKOWA

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28
29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	



POZIOMO: 1) wejście na teren agroturystyki; 4) autobus z wycieczką; 5) drugie imię Gałczyńskiego; 9) rycerski w majówkę pod zamkiem; 10) naczynie z gorącą herbatą na majówkowych szlakach; 12) osiemnasta litera alfabetu greckiego; 15) dostawa jedzenia do domu; 17) Lidia, Miss Polonia 1983; 20) skandynawski grosz; 21) kłótniwy, gwałtowny człowiek; 23) resuscytacja; 24) idealny na majówkę ogrodowy opiekacz; 26) celtyckie, majowe święto Ognia Bela; 27) Republika z Prisztiną; 28) grudka ziemi; 30) hymn Belgii; 34) pani na szlaku w czasie majówki; 36) autor powieści "Sława i chwała"; 37) w tle obrazu; 38) przez nią maseczki i obostrzenia; 41) waluta Ghany; 42) słoniec, chrząszcz; 46) dół pod fundamenty domu; 47) dawne sezonowe przedszkole na wsi; 51) dawny majątek, posiadłość ziemską; 52) kostki do drinków; 53) stolica Laosu; 54) autor "Monachomachii"; 56) udziela pożyczek pod zastaw; 59) szósta część czegoś godziny; 62) lekarstwo w płynie; 64) polska pustynia; 65) prawosławni księża; 66) balkon widokowy dla turystów; 67) szklivo na garnku; 68) marcowe zrównanie dnia z nocą; 71) japoński komiks; 72) część łupu do podziału.

PIONOWO: 1) wywieszane na 2 maja; 2) zdobycz wojenna lub myśliwska; 3) nieprofesjonalny; 6) prowizoryczny sklep z pamiątkami, kram; 7) figura geometryczna; 8) Czteroletni uchwał Konstytucję; 10) kolorowa na niebie; 11) mała rata; 13) słynny antywojenny obraz Picassa; 14) obraz wykonany farbami wodnymi; 16) system spłaty pożyczki, układ; 17) marka karmy dla kotów; 18) muzeum pod gołym niebem; 19) podziwiany z tarasu widokowego; 22) przynęta na ryby; 24) zespół genów; 25) japoński to mioga; 29) patronka Sycylii; 30) inaczej brioszka, francuskie ciasto; 31) powieść Kinga z Kapitanem Tripsem; 32) imię autora "Greka Zorby"; 33) jon wodorkowy inaczej; 35) synogarlica turecka, ptak; 39) Dyżma z książki Dołęgi-Mostowicza; 40) kraj z Bombajem; 43) góry z krainą wygasłych wulkanów; 44) najwyższy szczyt Beskidu Sądeckiego; 45) zatory na drodze w czasie majówek; 48) osoba która zmarła nie sporządzając testamentu; 49) Robert, odkrywca Proxima Centauri; 50) powoduje zapłon w silniku; 55) Stanisław August Poniatowski; 56) veto zniesione Konstytucją 3 Maja; 57) butelka rowerzysty lub biegacza; 58) rzucający lekkoatleta; 60) pierwiastek Cm; 61) sztuczny paznokieć; 63) i mezozoik, i kenozoik; 69) słynna świątynia w Karpaczu; 70) i motyl, i mucha.

Kup elektroniczne wydanie „Przełomu”
Zapraszamy do naszego nowego kiosku i życzymy miłej lektury!

 **kiosk.przelom.pl**



Czwarty mecz ze zmarnowanym karnym

Z pracowitego, przedłużonego weekendu najbardziej mogą być zadowoleni piłkarze Libiąża. W dwóch meczach wywalczyli cztery punkty. Podczas gdy jedenastki Żarek i Gromca dopisały sobie po trzy „oczka”.

Libiążanie bezbramkowo zremisowali w Kętach i ten wynik był dla nich korzystny. Zważywszy, że gracze Hejnału plasujący się w ścisłej czołówce przegrali u siebie tylko raz w tym sezonie. W świąteczny poniedziałek libiążanie zasłużenie pokonali Zatorzanke, zaliczając trzeci wyjazdowy triumf w sezonie.

Zawodnicy Gromca gorzej spisują się na wyjazdach. W sobotę ulegli Babiej Górze, ale w poniedziałek powetowali to sobie wygraną z Zembrzycami, choć do końca drżeli o wynik.

Piłkarze Żarek musieli uznać wyższość Osieka. Potem postrzelali sobie z ligowym słabeuszem, z Sosnowianką.

Po 25 minutach prowadziliśmy już 3-0. W drugiej połowie rywalom pozwoliliśmy na więcej, bo w nasze szeregi wkraść się rozprężenie. Jednak zrobiliśmy swoje. Zagraliśmy bez



Do zawodnika Sosnowianki startuje Szymon Miziołek (Żarki). Więcej zdjęć i wideo z meczu można zobaczyć na www.przelom.pl

Kamila Jesionowskiego, pauzującego za kartki – skomentował po meczu z Sosnowianką szkoleniowiec Żarek Mateusz Mrózek.

Ciekawostką jest fakt, że jego podopieczni w czwartym meczu z rzędu nie wykorzystali rzutu karnego. Tym razem z jedenastu metrów pomylił się Łukasz Wierzba.

Wyniki 26. kolejki:
LKS Żarki – Brzezina Osiek 0-2 (Michał Pyrlik 25, Wojciech Mrowiec 48), **Hejnał Kęty – MKS Libiąż 0-0**, **Babia Góra Sucha Beskidzka – Nadwi-**

ślanin Gromiec 2-0 (Maciej Stróżak 35, Dawid Klimowski 88)

Wyniki 18. kolejki:
Zatorzanka Zator – MKS Libiąż 1-3 (samob. - Rafał Pacwa 2, Mateusz Węgorzek 18, Benjamin Łuczak 75), **LKS Żarki – Sosnowianka Stanisław 4-0** (Szymon Przepiórka 12, Jakub Żegleń 23 i 25), Zbigniew Horawa 82), **Nadwiślanin Gromiec – Garbarz Zembrzyce 3-2** (Artur Szlęzak 55, Tomasz Kaszuba 29, Bartosz Palka 43 – Piotr Buczek 59, Grzegorz Bańdura 71)

Marek Oratowski

Wygrana da chłopakom kopa

MKS Trzebinia pokonał na wyjeździe Beskid Andrychów. O zaskakującym triumfie odniesionym w niesamowitych okolicznościach, z trenerem MKS Szymonem Stawowym rozmawia Michał Koryczan.



FOT. MICHAŁ KORYCZAN

liście sobie radzić w dziesięciu.

- Miałem pretensje do chłopaków za pierwszą połowę. Zostawili przeciwnikowi zbyt dużo miejsca na rozgrywanie piłki. Mimo że ustawiliśmy się nisko w obronie, rywal nie stworzył sobie zbyt wielu klarownych okazji bramkowych. Niestety, po rzucie rożnym popełniliśmy indywidualny błąd. W przerwie musiałem zawodników zmobilizować, żeby wyszli na boisko i pokazali charakter. Niestety, od 63. minuty musieliśmy sobie radzić w dziesięciu. Plusem okazały się dokonane zmiany. Patryk Kiczyński zagrał na „dziewiątce” i zaczął wygrywać kluczowe pojedynki główek. Zaryzykowaliśmy, przechodząc na trójkę w obronie. Nie mieliśmy nic do stracenia. Jeszcze przy stanie 1-0 Beskid miał dwie okazje, aby zamknąć wynik. Chwała Tomkowi Wróblowi, że obronił tę sytuację. W końcówce meczu broniliśmy remisu. Kuba Horawa wykorzystał błąd rywali w rozegraniu i po akcji indywidualnej dał nam zwycięstwo. Wszyscy w Andrychowie byli w szoku, jak mogli przegrać taki mecz,

Michał Koryczan: Sprawiliście sporą niespodziankę pokonując na wyjeździe wyżej notowanego rywala. Czy przed meczem nawet remis wzięłby pan w ciemno?

Szymon Stawowy: Na pewno, bo teren w Andrychowie jest bardzo trudny. Z drugiej strony po miesięcznej, przymusowej przerwie, padają różne, zaskakujące wyniki. Przypomina to trochę loterię. Skoro daliśmy radę na wyjeździe z Wiślanami Jaskowice, czemu więc nie byłibyśmy w stanie tego zrobić w Andrychowie. Tak też się stało.

Spotkanie przez długi czas nie układało się po waszej myśli. Przegrywaliście do przerwy, a od 63. minuty musie-

który my wygraliśmy charakterem. Może ta czerwona kartka uspiła nieco drużynę Beskidu.

Wykonaliście duży krok w kierunku zapewnienia sobie miejsc w grupie mistrzowskiej.

- Myślę, że to zwycięstwo da chłopakom takiego kopa. Pierwszy tydzień, po tej miesięcznej przerwie, był dużą niewiadomą. Brakowało rytmu treningowego i meczowego. Trzeba się cieszyć, że podążamy drogą, którą sobie obraliśmy. Zostały jeszcze trzy mecze pierwszej rundy i potrzeba dużo pokory.

Teraz czeka was bardzo pracowity tydzień. W środę zagraacie w Pucharze Polski z Glinikiem Gorlice, a w sobotę w lidze z LKS Śledziejowice.

- Niestety, pojawiły się kontuzje, a tego obawiałem się najbardziej. Nie wiadomo na jak długo wypada nam Kamil Stachowski. Mateusz Mrózek dopiero dochodzi do siebie. Szymon Kurek musiał wejść na boisko mimo urazu. Patryk Kiczyński też nie jest w pełnej dyspozycji. Do tego dochodzi kartki. Z Beskidem pauzował Szymon Barczyk. Na Śledziejowice wypada Radek Górka. Z kolei w Pucharze Polski nie może zagrać Jan Martyniak. Z tego powodu będzie trochę rotacji w składzie. Musimy to mądrze rozegrać.

Zawodnik z pola stanął w bramce

Aż 19 bramek strzelili w sobotę gracze chrzanowskiej KEEZA Klasy B. Siedem z nich zaaplikował lider z Łuszców, który dwunastą wygraną w sezonie odniósł w Lgocie.

Zawodnicy Lgoty kończyli mecz z liderem z zawodnikiem w bramce, bo ich golkeeper doznał kontuzji. Podopieczni Ireneusza Palki urządzili sobie ostre strzelanie. Po pół godziny prowadzili już 3-0, ale nie chcieli na tym poprzestać. Hat-tricka zaliczył Paweł Stępień. W najbliższy weekend Łuszców zagrają z Młoszową. Jedenastka Ruchu przegrywała w Piązie 1-2, ale zeszła z boiska w roli zwycięzcy.

Piłkarze Ostreńnicy byli lepsi o gola od Okleśnej. Gracze Brodeń, którzy tydzień wcześniej musieli uznać wyższość Polonii, tym razem zainkasowali trzy punkty w meczu

z Sierszą, która w tym sezonie przegrała po raz szósty.

8

bramek strzelonych w jednym meczu to najwięcej w obecnym sezonie. Taką skuteczność zawodnicy wykazali dotąd w trzech pojedynkach

Wyniki 18. kolejki:
Korona Lgota – Polonia Łuszców 0-7 (Łukasz Górkowski 13, Karol Górkowski 28, Paweł Stępień 26, 68 i 84, Remigiusz Romański 58, Damian Przebindowski 60), **Tempo Piąza – Ruch Młoszowa 2-3** (Patryk Kowalski 26, Tomasz Starczynowski 46 – Kamil Ostrowski 14, Piotr Dziedzic 60, Maciej Czub 75), **Jutrzenka Ostreńnica – KS Nadwiślanka Okleśna 1956 3-2** (Paweł Łuszcz 12, Szymon Latko 39, samob. - Szymon Wojtoń 19, Mariusz Giermek 68), **Zryw Brodla – UKS Górnik Siersza 2-0** (Mateusz Czech 56, Dominik Zawila 79)

(RAT)

Liga będzie ciekawsza

Wolanka Wola Filipowska pokonała na wyjeździe Start Kamień. Tym samym w chrzanowskiej KEEZA A-klasie nie ma już niepokonanej drużyny.

Na szesnastu meczach bez porażki zakończyła się znakomita passa drużyny Startu. W poprzednich pojedynkach ligowych Kamień tylko raz w tym sezonie nie zainkasował pełnej puli, remisując u siebie z Błyskawicą Myślachowice.

Dopiero 3 maja Start znalazł w obecnych rozgrywkach pogromcę. Okazał się nim zespół Wolanki. Ekipa prowadzona od tej rundy przez Jarosława Sandeckiego potwierdziła bardzo dobrą formę w tym roku, notując trzecie zwycięstwo z rzędu.

- Przychodząc do klubu wiedziałem, że zawodnicy mają duży potencjał i stać ich na wygraną z każdym zespołem w lidze. Trzeba było im tylko przypomnieć, że potrafią grać w piłkę nożną. Nie kalkulujemy. W każdym spotkaniu chcemy zwyciężać. Kamienia już nie dogonimy, ale chcemy sobie zrobić takie przygotowanie przed kolejnym sezo-

(MK)

TABELA

IV liga

1. Jaskowice	15	38	52-10
2. Ryczów	15	33	31-16
3. Myślenice	15	29	35-25
4. Andrychów	15	29	29-20
5. Kocmyrzów	15	25	31-17
6. Jawiszowice	15	25	31-25
7. Trzebinia	15	25	27-22
8. Pćimianka	15	24	26-18
9. Chełmek	15	23	30-20
10. Oświęcim	15	22	28-24
11. Piaski Wielkie	15	21	15-24
12. Śledziejowice I	5	20	30-39
13. Clepardia	15	19	31-28
14. Garbarnia II	16	19	24-28
15. Węgrzanka	15	17	20-35
16. Słomniki	15	14	22-36
17. Rajsko	15	12	21-37
18. Puszcza II	16	8	14-40
19. Proszowianka	16	2	12-45

Klasa okręgowa – Chrzanów

1. Białka	18	45	49-13
2. Nowa Wieś	19	44	41-14
3. Kęty	19	42	50-20
4. Gromiec	19	40	42-20
5. Osiek	18	37	33-9
6. Sucha B.	19	34	39-21
7. Gorzów	19	28	37-33
8. Przytkowice	19	26	24-29
9. Byczyna	19	26	28-36
10. Żarki	19	22	30-34
11. Libiąż	19	21	26-31
12. Kalwaria	19	19	29-34
13. Halniak	19	19	18-37
14. Jaworzno	19	18	34-40
15. Zator	19	17	27-44
16. Zambrzyce	19	10	18-55
17. Sosnowianka	18	7	20-75

Klasa A – Chrzanów

1. Kamień	17	46	63-14
2. Chrzanów	17	41	77-21
3. Ciężkowianka	17	38	68-23
4. Kwaczała	17	38	46-23
5. Myślachowice	17	35	67-29
6. Wolanka	17	32	59-41
7. Jankowice	17	29	44-23
8. Tenczynek	17	25	41-31
9. Regulice	17	25	30-46
10. Zagórze	16	22	41-39
11. Alwernia	17	10	34-65
12. Dulowa	17	9	31-74
13. Bołecin	16	9	32-61
14. Rozkochów	16	9	11-64
15. Zalas	17	1	11-101

Klasa A – Oświęcim

1. Brzeszcze	16	43	56-12
2. Przeciszów	16	41	56-17
3. Polanka W.	16	39	51-22
4. Bobrek	16	29	35-24
5. Małec	16	28	49-34
6. Witkowice	16	27	38-29
7. Łęki	16	22	32-29
8. Grojec	16	18	26-39
9. Broszkowice	16	16	38-53
10. Bulowice	16	15	22-49
11. Piotrowice	16	14	23-48
12. Gierałtowice	16	12	22-44
13. Zaborze	16	10	15-44
14. Włosienica	16	8	29-48

Klasa A – Kraków II

1. Krzeszowice	16	44	85-18
2. Jeziorzany	16	35	47-23
3. Żelków	16	31	44-29
4. Skala	16	30	32-23
5. Maszyce	15	29	46-28
6. Czulów	15	27	29-23
7. Kryspinów	16	26	35-16
8. Piekary	16	26	46-34
9. Liszki	15	24	33-19
10. Modlniczka	15	17	29-35
11. Szczyglice	15	16	30-43
12. Rączna	15	10	20-59
13. Rząska	16	7	14-57
14. Rybna	16	7	17-59
15. Czernichów	16	5	18-59

Klasa B – Chrzanów

1. Łuszców	13	37	47-9
2. Okleśna	13	26	31-18
3. Mętków	12	20	33-20
4. Brodla	11	17	28-21
5. Ostreńnica	13	16	19-34
6. Siersza	12	16	24-22
7. Młoszowa	12	14	30-33
8. Piąza	13	7	16-43
9. Lgota	11	5	15-43

(MK, MOR)



Wreszcie mamy coś, czego nie mają w Jaworznie: legalny wstęp do fryzjera i kosmetyczki. Jeśli zobaczycie, że od zachodu podążają do nas panowie wyglądający jak hipisi i panie z makijażem robionym w beksieżycową noc, to bądźcie dla nich życzliwi. To nie są uchodźcy! Oni tylko robią się u nas na bóstwo i wróć do siebie.

Medycy alarmują, że po przymusowym zamknięciu w domach i chodzeniu w maseczkach sprawność fizyczna mieszkańców ziemi chrzanowskiej znacznie się pogorszyła. Podobno rehabilitacja ruchowa jest potrzebna wszystkim, a tym, którzy się do tego przyczynili, przydałaby się resocjalizacja.

W libiąskim urzędzie miejskim czekają już na noworodki świeżo wyprodukowane body z napisem „I love Libiąż” i listem od burmistrza. Body mnie nie interesuje, bo nawet jakbym ubrał, to i tak bym nie nosił. Ciekaw jestem natomiast, co burmistrz pisze do noworodka. Pytałem takiego jednego, który dostał list, ale mówił tylko, że a gu gu.

Poldery w Babicach chyba nie powstaną, bo mieszkańcy nie ufają obietnicom organizatorów przedsięwzięcia. Ludzie wychowani na PRL-u i III RP wiedzą doskonale, że jak władza mówi, że nie da, to nie da, ale jak mówi, że da, to mówi...

Barber z Chrzanowa zajął trzecie miejsce w międzynarodowym konkursie na fryzurę w stylu wolnym. Awangardowe uczesanie uzupełniała równie awangardowa broda. Całość wyglądała rewelacyjnie nawet dla laika, który włosów już nie ma, a brody jeszcze nie.

Leśnicy przyłapali ekipę, która wywoziła na tereny Lasów Państwowych odpady poremontowe z mieszkań. Cwaniacy ogłaszali się w internecie i wystawiali faktury za wywóz odpadów. Głosy, co z takim zrobić są różne, ale myślę, że powinni sprzątać lasy w całym powiecie, chyba że dadzą radę niezbitnie udowodnić, że któreś śmieci nie są ich.

przełomowe
KADRY



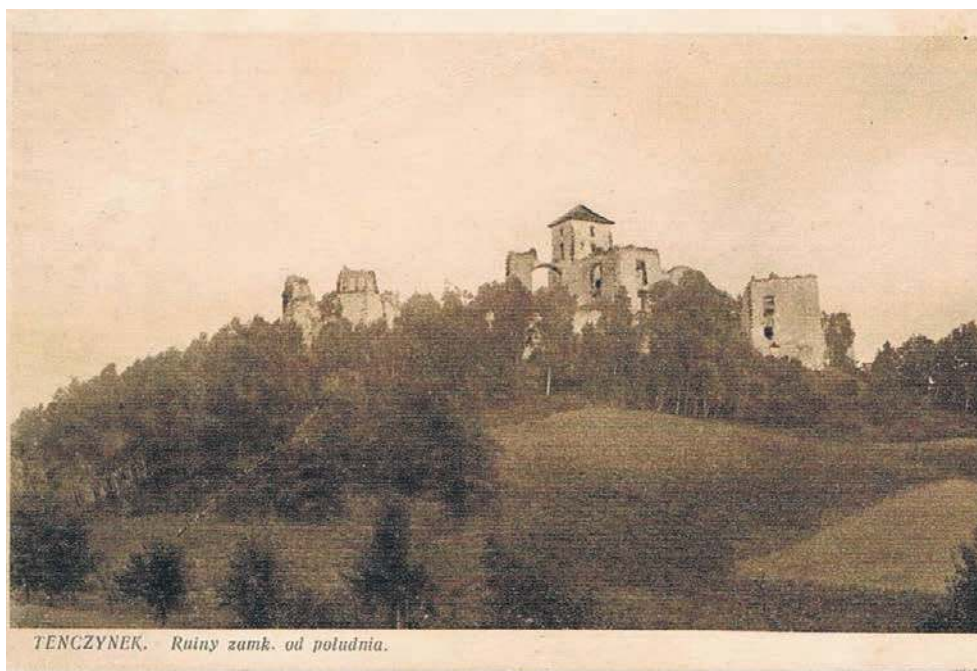
Czarny bocian

Czarny rzadszy niż biały

Cierpliwość, szczęście i wiedza - to podstawa udanego polowania z aparatem, i jeszcze otwarte oczy. Wiele ptaków jest wokół nas, ale ich nie zauważamy, często dopiero po powiększeniu dostrzegamy ich piękno i wyjątkowość - zdradza autor zdjęcia Robert Wall.

Galeria ptaków, którą pochwalił się fotograf w naszej grupie Przełomowe Kadry, to całe mnóstwo innych okazów.

Dzisiaj skupiamy się na bocianie czarnym, który zawitał w nasze strony. Bociany czarne, mniejsze od białych, czasem można spotkać nawet w lasach. Wypatrujcie!...



TENCZYNEK. Ruiny zamk. od południa.

Jak ten czas leci

Pisaliśmy w „Przełomie” 4 maja 2011 roku, w numerze 18 (988)

■ Górnicy z ZG Janina w Libiążu pikietują przed siedzibą PKW SA w Jaworznie (to prekursor obecnego Tauron Wydobycie SA). Domagają się 10-procentowej podwyżki, zrównania płac z kolegami z jaworznickiego ZG Sobieski oraz zwiększenia nakładów na bezpieczeństwo w libiąskiej kopalni.

Nie wszystko udało się wywalczyć. Nie był to więc ostatni protest w ciągu ostatniej dekady. Podobną pikietę jak ta z 2011 roku libiąscy górnicy zorganizowali w 2019 roku. Też z żądaniami ekonomicznymi. Ostatnio sytuacja na linii związki-pracodawca również jest napięta, ale to już ze względu na fakt, że realny jest plan likwidacji sektora górniczego w Polsce.

■ Trwa ogólnoswiatowy kryzys gospodarczy, brakuje pieniędzy na spłatę kredytów zaciąganych wcześniej przez samorządy na współfinansowane z Unią inwestycje. Chrzanów zmagający się z kilkunastomilionowym długiem tnie co może. Zamraża pensje dla urzędników. Uwagę przykuwają ograniczenia ciastek,

kawy i herbaty serwowanej gościom magistratu. Pozostałe samorządy też przyznają się do oszczędzania na papierze, ksero, prasie...

Chyba nawet COVID nie zmusił samorządów do aż takich cięć...

■ Przez kilka dni właściciel pewnej recepty próbował wykupić przepisane na niej lekarstwo dla dziecka. Odwiedził kilka aptek, ale żaden farmaceuta nie chciał mu go sprzedać, bo nie mógł rozszyfrować lekaarskiego pisma z nazwą medykamentu. Aptekarze twierdzą, że takie recepty to wcale nie jest rzadkość. Lekarze tłumaczą się, że to efekt pośpiechu, w jakim muszą pracować.

Na szczęście problem rozwiązały recepty elektroniczne.

■ Janusz Żbik z Krzeszowic, pełniący dotychczas funkcję Małopolskiego Wojewódzkiego Inspektora Nadzoru Budowlanego, został wiceministrem infrastruktury w rządzie PO-PSL.

PiS, który doszedł do władzy w 2015 roku, nie był gorszy od poprzedników i też wziął sobie ministra - notabene też infrastruktury - z Krzeszowic. Piastującego to stanowisko do dziś Andrzeja Adamczyka.

Historia z widokówki

Zamek Tenczyn z połataną wieżą

Forteca należąca przez ponad sto lat do rodziny Potockich, była w tym czasie remontowa dwa razy. Najpierw wstawiono nową bramę, a kilkadziesiąt lat później wieża Nawojowa została pokryta dachówką. Efekt tej ostatniej pracy, ukończonej przed wybuchem I wojny światowej, można obejrzeć na pocztówce.

Reprodukowana widokówka była w obiegu po pierwszej wojnie światowej, ale datę wykonania zdjęcia trudno ustalić. Z pewnością zrobiono je po wykonaniu dachu, czyli prawdopodobnie w 1914 roku. Ważny dla ruin zabieg przeprowadzono na zlecenie Krystyny z Tyszkiewiczów Potockiej, wdowy po Andrzeju Potockim.

Wcześniej, w 1883 roku, jak pisze w przewodniku Julian Zinkow, prowadzono pierwsze zabiegi remontowe. Zleciła je Katarzyna z Branickich Potocka, wdowa po Adamie Potockim. Zamontowano wtedy bramę do ruin i zamurowano otwory w murach.

To, że porzucona przez ostatnich właścicieli budowla przetrwała do naszych czasów, świadczy o niezwykłej solidności twierdzy będącej siedzibą rodu Tęczyńskich.

Pocztówka została wydana nakładem A. Figłowej z Krzeszowic.

przełom
TYGODNIK ZIEMI CHRZANOWSKIEJ

Redakcja
32-540 Trzebinia, ul. Długa 53
tel./fax 32-612-25-50,
e-mail: gazeta@przelom.pl

Redaktor naczelna
Grażyna Kaim, tel. 32-753-51-12

Wydawca
Firma Wydawnicza „Przełom” Alicja Molenda

**Dziennikarz
dyżurny
697 351 999**

**Reporterzy „Przełomu”
32-753-51-12, 32-623-48-94**

Zespół:
Stanisława Ciepichał,
Łukasz Dulowski,
Agnieszka Filipowicz,
Andrzej Gawera,
Tadeusz Jachnicki, Michał Koryczan,
Weronika Korbut, Alicja Molenda,
Marek Oratowski, Lucjan Siewiorek,
Ewa Solak (Krzeszowice),
Marzenna Spyt

Druk
Polska Press Sp. z o.o.,
Oddział Poligrafia, Drukarnia w Sosnowcu
Nakład 7 500

Biura ogłoszeń

- Chrzanów Mały Rynek, ul. 29 Listopada 1/7
tel./fax 32-623-48-94
Biuro nieczynne do odwołania
- Trzebinia ul. Długa 53, tel. 32-612-25-50 wew. 22
pn.-pt. 8.30-16.30
- Libiąż Miejska Biblioteka Publiczna,
ul. Górnicza 11, tel. 32-627-75-77
Biuro nieczynne do odwołania
- Krzeszowice (Biuro Podróży Relax-Tourist),
Rynek 25,
pn.-pt. 8.00-18.00, sob. 9.00-13.00, 12-282-11-31



Gazeta jest członkiem Porozumienia Reklamowego Tygodnik Lokalny

**Stowarzyszenie
Gazet
Lokalnych**

Gazeta jest członkiem Stowarzyszenia Gazet Lokalnych
Ogłoszenia, reklamy i teksty promocyjne nie stanowią materiału pochodzącego od wydawcy.
Redakcja zastrzega sobie prawo skracania i redagowania tekstów.
Materiałów i zdjęć niezamówionych nie zwracamy.



3,50 ZŁ (W TYM 5% VAT) ISSN 1231-5664

WWW.PRZELOM.PL

w Krzeszowicach

przełom[®]

TYGODNIK ZIEMI CHRZANOWSKIEJ

5 maja 2021 nr 18 (1495)



Strażacy przed Szkołą Podstawową w Sance, gdzie również przyszedł fałszywy mail o bombie

Pięć alarmów bombowych w krzeszowickich szkołach

We wtorek rano ktoś rozesłał do szkół wiadomość o podłożeniu ładunku wybuchowego. Jeden z maili trafił do liceum, gdzie uczniowie pisali matury.

- To już trzeci rok z rzędu, gdy otrzymujemy taką wiadomość. Mielśmy kontakt z policją, a mundurowi przyjechali na miejsce przeszukać szkołę – mówi Alicja Milczarek, dyrektor LO w Krzeszowicach. Matury nie zostały zakłócone. Podobne maile trafiły do szkół w innych rejonach Polski, m.in. do Radomia.

s. 2

Orlen Południe szkoli pracowników nowej instalacji

Pierwsza w Polsce i największa w Europie instalacja do produkcji zielonego glikolu w Trzebini będzie wytwarzać 30 tys. ton tego związku chemicznego rocznie. Koncern już przygotowuje do pracy 39-osobową załogę.

s. 3

Balaton już nie za darmo.
Mamy cennik

s. 10

Odry w powiecie chrzanowskim
nie ma

s. 8

Karuzela z wiaduktami
i terminami

s. 11

Będzie wrywkowe
ważenie śmieci

s. 7

DO POCZYTANIA



Wracamy do wesel? Niekoniecznie

Karolina Kargul z Jaworzna i Adrian Draganik z Chrzanowa od sześciu lat są parą, a od kilku dni małżeństwem. O weselu jednak już nie marzą.

s. 3



Kamila marzy o własnej książce

Kamila Malczyk, 16-latką z Balina, gra na skrzypcach, uwielbia czytać i pisze świetne opowiadania. Jedno z nich zapewniło jej zwycięstwo w konkursie literackim „Opowiem Ci o...”.

s. 17



Wcale nie trzeba mieszkać za granicą

Paweł Bolek, 16-letni uczeń I LO w Chrzanowie, wie, jak się wygrywa olimpiadę z języka angielskiego, i że sama szkoła to za mało.

s. 6



Pielęgniarka - zawód tylko dla pasjonatów

Teresa Jabłońska-Kowalska, pracuje na chirurgii i oddziale covidowym w chrzanowskim szpitalu. Zapewnia, że zawsze chciała być pielęgniarką. I jest nią od 36 lat!

s. 15

Alarmy bombowe w krzeszowickich szkołach

We wtorek rano ktoś rozesłał do szkół wiadomość o podłożeniu ładunku wybuchowego. Jeden z maili trafił do liceum, gdzie uczniowie pisali matury.

- To już trzeci rok z rzędu, gdy otrzymujemy taką wiadomość. Mieliliśmy kontakt z policją, a mundurowi przyjechali na miejsce przeszukać szkołę – mówi Alicja Milczarek, dyrektor LO w Krzeszowicach.

Matury nie zostały zakłócone.

Podobne maile trafiły do szkół w innych rejonach Polski, m.in. do Radomia.

- Mieliliśmy pięć wezwań i w każdym przypadku przeprowadzana była weryfikacja. Ze względu na niską wiarygodność maili, w żadnym wypadku nie przeprowadzano ewakuacji – mówi Paulina Jaśkowska, zastępca komendanta KPP w Krzeszowicach.

Od kilku lat w gminie w okresie matur i egzaminów w szkołach podstawowych rozsyłane są podobne informacje.

Wszystkie są weryfikowane. W 2019 r. uczniowie krzeszowickiej budowlanki pół godziny później rozpoczęli pisanie matur z języka polskiego. Musieli przejść przez miasto, z ul. Krakowskiej do podstawówki przy ul. Szkolnej, bo ktoś wysłał maila, że w ich szkole jest bomba.

Fałszywy alarm bombowy był też w krzeszowickim Liceum Ogólnokształcącym.

Sytuacja dla nikogo nie jest przyjemna.

Art. 224 a Kodeksu Karnego: „Kto wiedząc, że zagrożenie nie istnieje, zawiadamia o zdarzeniu, które zagraża życiu lub zdrowiu wielu osób lub mieniu w znacznych rozmiarach lub stwarza sytuację, mającą wywołać przekonanie o istnieniu takiego zagrożenia, czym wywołuje czynność instytucji użyteczności publicznej lub organu ochrony bezpieczeństwa, porządku publicznego lub zdrowia mającą na celu uchylenie zagrożenia, podlega karze pozbawienia wolności od 6 miesięcy do lat 8”.

(E)



Na miejsce przyjechała policja

Pandemiczna matura rozpoczęta

Wymagania egzaminacyjne są okrojone w stosunku do podstawy programowej o 30 proc. Z naszych informacji wynika, że wyrzucono parę lektur, zrezygnowano z najtrudniejszych treści – mówi Alicja Milczarek, dyrektor Liceum Ogólnokształcącego w Krzeszowicach.



FOT. EWA SOLAK

zdaną. Mimo że de facto wynik z dodatkowego przedmiotu nie miał wpływu na uzyskanie świadectwa maturalnego. W bieżącym roku przewidziano ten przepis i obecnie dodatkowego przedmiotu uczeń nie musi zdawać. Oczywiście, podobnie jak w ubiegłym roku, w tym również nie ma egzaminów ustnych.

Matura ma być także łatwiejsza.

- Wymagania egzaminacyjne mają być okrojone w stosunku do podstawy programowej o 30 proc. Z naszych informacji wynika, że wyrzucono parę lektur, zrezygnowano z najtrudniejszych treści.

W ubiegłym roku w waszej szkole nie zdali matury tylko dwie osoby. Jak pani obstawia ten rok?

- W naszej szkole co rok zdawalność jest wysoka. Jednak zupełnie inaczej wygląda nauka w pandemii. Zdalne nauczanie wymaga ogromnej samodyscypliny od uczniów. Większość z konieczności oswoiła się z tym. Pogodzili się, że na razie nie może być inaczej. Na 51 uczniów trzecich klas, maturę zdawać będzie 49. Dwie osoby nie otrzymały wszystkich ocen pozytywnych, więc nie mogą do matury przystąpić. Wierzę, że w tym roku wszyscy zdający otrzymają pozytywne wyniki. Szczerze mówiąc, naprawdę współczuję tym ostatnim rocznikom, bo życie bez szkoły, bez kontaktów bezpośrednich z rówieśnikami jest na-

prawdę smutne i trudne. Oni w tym roku szkolnym chodzili do szkoły raptem siedem tygodni. Wierzę jednak, że normalność jeszcze wróci, a razem z nią stacjonarna nauka w szkole.

Lada dzień ruszy elektroniczna rejestracja na nowy rok szkolny.

- Od 17 maja można się zapisywać. W naszym wypadku na razie nie zmieniają się profile klas. Będą klasy: humanistyczna, matematyczna, językowa z elementami dziennikarstwa oraz biologiczno – chemiczna. W związku z pandemią wszyscy chyba musieli nieco zrezygnować z własnych możliwości i dostosować się do realiów pracy na odległość. Sądzę, że w przyszłości warto pomyśleć o rozszerzeniu standardów pracy i pomyśleć o tym, że taka forma nauki mogłaby być alternatywną.

Dla waszej szkoły najbliższe lata będą oznaczać ogromny rozwój, bo niebawem ma się rozpocząć budowa sali gimnastycznej.

- To będzie siedmiomilowy krok w naszych działaniach. Do tej pory musieliśmy korzystać z obiektów należących do Świtu Krzeszowice czy szkoły podstawowej. To ogromnie utrudniało pracę, choć – wbrew wszystkiemu – możemy się pochwalić najlepszymi sportowcami w powiecie krakowskim. Budowa sali z zapleczem przy budynku liceum ma się zakończyć w 2022 roku. To na pewno nie pozostanie bez wpływu na zainteresowanie nauką w naszej szkole.

Samochód potrafił rowerzystkę

Na placu Kulczyckiego w Krzeszowicach kierowca fiata potrafił jadącą rowerem kobietę.

Kierowca samochodu nie ustąpił pierwszeństwa rowerzystce. Na miejsce przyjechała policja i pogotowie.

- 69-letnia kobieta z ogólnymi potłuczeniami została zabrana na badania do szpitala. Nie ma poważniejszych obrażeń – mówi Justyna Fil, rzeczniczka prasowa KPP w Krakowie.

Kierowca fiata został ukarany mandatem.

(E)

CIEKAWY LICZBY

39

proc. pracowników dużych firm przystąpiło do Pracowniczych Programów Kapitałowych. W mniejszych firmach jeszcze mniej. Ten program rządowy na razie poniósł klęskę.

55

tysięcy maturzystów w Polsce rozpoczęło we wtorek swój egzamin dojrzałości

15

proc. klientów straciły wszystkie polskie sklepy w I kwartale 2021. Za to małe sklepy zwiększyły sprzedaż wody, napojów, piwa i lodów

50 008

dzieci nie przyjęło w 2020 roku szczepionek przeciwko odrze. Dziesięć lat temu było tylko 3 437 takich sytuacji. Pod względem zapaadalności na tę chorobę Polska jest w czółwie Europy.

7

proc. wyniósł w 2020 r. spadek sprzedaży słodyczy w Polsce

54

procent osób powyżej 80. roku życia zostało zaszczepionych przeciw COVID-19 i 64 proc. powyżej 70. roku życia. Dlaczego tak mało? Tego jeszcze nie wiemy.

OGŁOSZENIA EKSPRESOWE

• KUPIĘ ciągnik rolniczy stan obojętny - 696-033-800

• FIATA 125p, 126p, kupię - 604-754-418

Tęcza wyblakła przed Świtem

Piłkarze z Krzeszowic odprawili z kwitkiem następnego rywala. Jeśli nie zwolnią tempa, to już za kilka tygodni będą się cieszyć z awansu do okręgówki.

Rywalizująca w krakowskiej A-klasie drużyna Świtu wygrała 14 mecz w sezonie (spośród 16 rozegranych), kolejny raz odnosząc przekonujące zwycięstwo. Tym razem osiem goli zaaplikowali zespołowi z Piekara, który na jesieni zdołał zremisować na stadionie w Krzeszowicach.

- Wtedy to była inna drużyna Tęczy. Część zawodników odeszła z klubu w przerwie zimowej. Zmienił się również trener. W naszym zespole cały czas jest pełna mobilizacja i determinacja. Nikt nie odpuszcza i stąd takie efekty na boisku. Cel, jakim jest awans do klasy okręgowej, są świadomie realizować. Są świadomi o co grają, więc nie ma potrzeby tonować nastrojów – mówi Stanisław Molik, prezes Świtu.

W spotkaniu w Piekarach skutecznością ponownie błysnął Krzysztof Księżyc, zdobywca trzech bramek. Premierowe trafienie dla drużyny z Krzeszowic zanotował pozyskany zimą napastnik Konrad Kozioł.

Na 12 kolejek przed końcem rozgrywek Świt może się pochwalić nie tylko imponującą zdobyczą punktową, ale również liczbą strzelonych goli. Zespół prowadzony przez Bogdana Przygodzkiego strzelił już 85 bramek, co daje średnią ponad pięć trafień na mecz.

W środę krzeszowiczanie czeka wyjazdowy mecz z przedostatnim w tabeli Sokołem Rybna. W sobotę natomiast Świt podejmie u siebie trzeci w klasyfikacji JKS Żelków.

Jeśli utrzyma formę, to już na przełomie maja i czerwca Świt powinien cieszyć się z awansu do klasy okręgowej.

Tęcza Piekary – Świt Krzeszowice 1-8 (0-4)

0-1 Krzysztof Księżyc (13), 0-2 Patryk Balawender (24), 0-3 Krzysztof Księżyc (34), 0-4 Patryk Balawender (42), 0-5 Krzysztof Księżyc (57), 0-6 Patryk Ciesielski (69), 1-6 Radosław Michalczyk (71), 1-7 Adam Noworyta (75), 1-8 Konrad Kozioł (81)

Świt: Czech – Zajac (82. Wola), J. Marszałek, Ciesielski, Szewczyk (65. Bodzeta), Noworyta, Knapik, Jedynak (76. Małodobry), Księżyc (79. Sosur), Mączyński, Balawender (74. Kozioł)

(MK)

Czwarty mecz ze zmarnowanym karnym

Z pracowitego, przedłużonego weekendu najbardziej mogą być zadowoleni piłkarze Libiąża. W dwóch meczach wywalczyli cztery punkty. Podczas gdy jedenastki Żarek i Gromca dopisały sobie po trzy „oczka”.

Libiążanie bezbramkowo zremisowali w Kętach i ten wynik był dla nich korzystny. Zważywszy, że gracze Hejnału plasujący się w ścisłej czołówce przegrali u siebie tylko raz w tym sezonie. W świąteczny poniedziałek libiążanie zasłużenie pokonali Zatorzanke, zaliczając trzeci wyjazdowy triumf w sezonie.

Zawodnicy Gromca gorzej spisują się na wyjazdach. W sobotę ulegli Babiej Górze, ale w poniedziałek powetowali to sobie wygraną z Zembrzycami, choć do końca drżeli o wynik.

Piłkarze Żarek musieli uznać wyższość Osieka. Potem postrzelali sobie z ligowym słabeuszem, z Sosnowianką.

Po 25 minutach prowadziliśmy już 3-0. W drugiej połowie rywalom pozwoliliśmy na więcej, bo w nasze szeregi wkraść się rozprężenie. Jednak zrobiliśmy swoje. Zagraliśmy bez



Do zawodnika Sosnowianki startuje Szymon Miziołek (Żarki). Więcej zdjęć i wideo z meczu można zobaczyć na www.przelom.pl

Kamila Jesionowskiego, pauzującego za kartki – skomentował po meczu z Sosnowianką szkoleniowiec Żarek Mateusz Mrózek.

Ciekawostką jest fakt, że jego podopieczni w czwartym meczu z rzędu nie wykorzystali rzutu karnego. Tym razem z jedenastu metrów pomylił się Łukasz Wierzbą.

Wyniki 26. kolejki:
LKS Żarki – Brzezina Osiek 0-2 (Michał Pyrlik 25, Wojciech Mrowiec 48), **Hejnał Kęty – MKS Libiąż 0-0**, **Babia Góra Sucha Beskidzka – Nadwi-**

ślanin Gromiec 2-0 (Maciej Stróżak 35, Dawid Klimowski 88)

Wyniki 18. kolejki:
Zatorzanka Zator – MKS Libiąż 1-3 (samob. - Rafał Pacwa 2, Mateusz Węgorzek 18, Benjamin Łuczak 75), **LKS Żarki – Sosnowianka Stanisław 4-0** (Szymon Przepiórka 12, Jakub Żegleń 23 i 25), Zbigniew Horawa 82), **Nadwiślanin Gromiec – Garbarz Zembrzyce 3-2** (Artur Szlęzak 55, Tomasz Kaszuba 29, Bartosz Palka 43 – Piotr Buczek 59, Grzegorz Bańdura 71)

Marek Oratowski

Wygrana da chłopakom kopa

MKS Trzebinia pokonał na wyjeździe Beskid Andrychów. O zaskakującym triumfie odniesionym w niesamowitych okolicznościach, z trenerem MKS Szymonem Stawowym rozmawia Michał Koryczan.



FOT. MICHAŁ KORYCZAN

liście sobie radzić w dziesięciu.

- Miałem pretensje do chłopaków za pierwszą połowę. Zostawili przeciwnikowi zbyt dużo miejsca na rozgrywanie piłki. Mimo że ustawiliśmy się nisko w obronie, rywal nie stworzył sobie zbyt wielu klarownych okazji bramkowych. Niestety, po rzucie rożnym popełniliśmy indywidualny błąd. W przerwie musiałem zawodników zmobilizować, żeby wyszli na boisko i pokazali charakter. Niestety, od 63. minuty musieliśmy sobie radzić w dziesięciu. Plusem okazały się dokonane zmiany. Patryk Kiczyński zagrał na „dziewiątce” i zaczął wygrywać kluczowe pojedynki główek. Zaryzykowaliśmy, przechodząc na trójkę w obronie. Nie mieliśmy nic do stracenia. Jeszcze przy stanie 1-0 Beskid miał dwie okazje, aby zamknąć wynik. Chwała Tomkowi Wróblowi, że obronił tę sytuację. W końcówce meczu broniliśmy remisu. Kuba Horawa wykorzystał błąd rywali w rozegraniu i po akcji indywidualnej dał nam zwycięstwo. Wszyscy w Andrychowie byli w szoku, jak mogli przegrać taki mecz,

Michał Koryczan: Sprawiliście sporą niespodziankę pokonując na wyjeździe wyżej notowanego rywala. Czy przed meczem nawet remis wzięłby pan w ciemno?

Szymon Stawowy: Na pewno, bo teren w Andrychowie jest bardzo trudny. Z drugiej strony po miesięcznej, przymusowej przerwie, padają różne, zaskakujące wyniki. Przypomina to trochę loterię. Skoro daliśmy radę na wyjeździe z Wiślanami Jaskowice, czemu więc nie byłibyśmy w stanie tego zrobić w Andrychowie. Tak też się stało.

Spotkanie przez długi czas nie układało się po waszej myśli. Przegrywaliście do przerwy, a od 63. minuty musie-

który my wygraliśmy charakterem. Może ta czerwona kartka uspiła nieco drużynę Beskidu.

Wykonaliście duży krok w kierunku zapewnienia sobie miejsc w grupie mistrzowskiej.

- Myślę, że to zwycięstwo da chłopakom takiego kopa. Pierwszy tydzień, po tej miesięcznej przerwie, był dużą niewiadomą. Brakowało rytmu treningowego i meczowego. Trzeba się cieszyć, że podążamy drogą, którą sobie obraliśmy. Zostały jeszcze trzy mecze pierwszej rundy i potrzeba dużo pokory.

Teraz czeka was bardzo pracowity tydzień. W środę zagracie w Pucharze Polski z Glinikiem Gorlice, a w sobotę w lidze z LKS Śledziejowice.

- Niestety, pojawiły się kontuzje, a tego obawiałem się najbardziej. Nie wiadomo na jak długo wypadają nam Kamil Stachowski. Mateusz Mrózek dopiero dochodzi do siebie. Szymon Kurek musiał wejść na boisko mimo urazu. Patryk Kiczyński też nie jest w pełnej dyspozycji. Do tego dochodzi kartki. Z Beskidem pauzował Szymon Barczyk. Na Śledziejowice wypadają Radek Górka. Z kolei w Pucharze Polski nie może zagrać Jan Martyniak. Z tego powodu będzie trochę rotacji w składzie. Musimy to mądrze rozegrać.

Zawodnik z pola stanął w bramce

Aż 19 bramek strzelili w sobotę gracze chrzanowskiej KEEZA Klasy B. Siedem z nich zaaplikował lider z Łuszcowa, który dwunastą wygraną w sezonie odniósł w Lgocie.

Zawodnicy Lgoty kończyli mecz z liderem z zawodnikiem w bramce, bo ich golkeeper doznał kontuzji. Podopieczni Ireneusza Palki urządzili sobie ostre strzelanie. Po pół godziny prowadzili już 3-0, ale nie chcieli na tym poprzestać. Hat-tricka zaliczył Paweł Stępień. W najbliższy weekend Łuszców zagrają z Młoszową. Jedenastka Ruchu przegrywała w Płazie 1-2, ale zeszła z boiska w roli zwycięzcy.

Piłkarze Ostreżnicy byli lepsi o gola od Okleśnej. Gracze Brodeń, którzy tydzień wcześniej musieli uznać wyższość Polonii, tym razem zainkasowali trzy punkty w meczu

z Sierszą, która w tym sezonie przegrała po raz szósty.

8

bramek strzelonych w jednym meczu to najwięcej w obecnym sezonie. Taką skuteczność zawodnicy wykazali dotąd w trzech pojedynkach

Wyniki 18. kolejki:
Korona Lgota – Polonia Łuszców 0-7 (Łukasz Górkowski 13, Karol Górkowski 28, Paweł Stępień 26, 68 i 84, Remigiusz Romański 58, Damian Przebindowski 60), **Tempo Płaza – Ruch Młoszowa 2-3** (Patryk Kowalski 26, Tomasz Starczynowski 46 – Kamil Ostrowski 14, Piotr Dziedzic 60, Maciej Czub 75), **Jutrzenka Ostreżnica – KS Nadwiślanka Okleśna 1956 3-2** (Paweł Łuszcz 12, Szymon Latko 39, samob. - Szymon Wojtoń 19, Mariusz Giermek 68), **Zryw Brodła – UKS Górnik Siersza 2-0** (Mateusz Czech 56, Dominik Zawila 79)

(RAT)

Liga będzie ciekawsza

Wolanka Wola Filipowska pokonała na wyjeździe Start Kamień. Tym samym w chrzanowskiej KEEZA A-klasie nie ma już niepokonanej drużyny.

Na szesnastu meczach bez porażki zakończyła się znakomita passa drużyny Startu. W poprzednich pojedynkach ligowych Kamień tylko raz w tym sezonie nie zainkasował pełnej puli, remisując u siebie z Błyskawicą Myślachowice.

Dopiero 3 maja Start znalazł w obecnych rozgrywkach pogromcę. Okazał się nim zespół Wolanki. Ekipa prowadzona od tej rundy przez Jarosława Sandeckiego potwierdziła bardzo dobrą formę w tym roku, notując trzecie zwycięstwo z rzędu.

- Przychodząc do klubu wiedziałem, że zawodnicy mają duży potencjał i stać ich na wygraną z każdym zespołem w lidze. Trzeba było im tylko przypomnieć, że potrafią grać w piłkę nożną. Nie kalkulujemy. W każdym spotkaniu chcemy zwyciężać. Kamienia już nie dogonimy, ale chcemy sobie zrobić takie przygotowanie przed kolejnym sezo-

(MK)

TABELA

IV liga

1. Jaskowice	15	38	52-10
2. Ryczów	15	33	31-16
3. Myślenice	15	29	35-25
4. Andrychów	15	29	29-20
5. Kocmyrzów	15	25	31-17
6. Jawiszowice	15	25	31-25
7. Trzebinia	15	25	27-22
8. Pćimianka	15	24	26-18
9. Chełmek	15	23	30-20
10. Oświęcim	15	22	28-24
11. Piaski Wielkie	15	21	15-24
12. Śledziejowice I	5	20	30-39
13. Clepardia	15	19	31-28
14. Garbarnia II	16	19	24-28
15. Węgrzanka	15	17	20-35
16. Słomniki	15	14	22-36
17. Rajsko	15	12	21-37
18. Puszcza II	16	8	14-40
19. Proszowianka	16	2	12-45

Klasa okręgowa – Chrzanów

1. Białka	18	45	49-13
2. Nowa Wieś	19	44	41-14
3. Kęty	19	42	50-20
4. Gromiec	19	40	42-20
5. Osiek	18	37	33-9
6. Sucha B.	19	34	39-21
7. Gorzów	19	28	37-33
8. Przytkowice	19	26	24-29
9. Byczyna	19	26	28-36
10. Żarki	19	22	30-34
11. Libiąż	19	21	26-31
12. Kalwaria	19	19	29-34
13. Halniak	19	19	18-37
14. Jaworzno	19	18	34-40
15. Zator	19	17	27-44
16. Zambrzyce	19	10	18-55
17. Sosnowianka	18	7	20-75

Klasa A – Chrzanów

1. Kamień	17	46	63-14
2. Chrzanów	17	41	77-21
3. Ciężkowianka	17	38	68-23
4. Kwaczała	17	38	46-23
5. Myślachowice	17	35	67-29
6. Wolanka	17	32	59-41
7. Jankowice	17	29	44-23
8. Tenczynek	17	25	41-31
9. Regulice	17	25	30-46
10. Zagórze	16	22	41-39
11. Alwernia	17	10	34-65
12. Dulowa	17	9	31-74
13. Bołecin	16	9	32-61
14. Rozkochów	16	9	11-64
15. Zalas	17	1	11-101

Klasa A – Oświęcim

1. Brzeszcze	16	43	56-12
2. Przeciszów	16	41	56-17
3. Polanka W.	16	39	51-22
4. Bobrek	16	29	35-24
5. Małec	16	28	49-34
6. Witkowice	16	27	38-29
7. Łęki	16	22	32-29
8. Grojec	16	18	26-39
9. Broszkowice	16	16	38-53
10. Bulowice	16	15	22-49
11. Piotrowice	16	14	23-48
12. Gierałtowice	16	12	22-44
13. Zaborze	16	10	15-44
14. Włosienica	16	8	29-48

Klasa A – Kraków II

1. Krzeszowice	16	44	85-18
2. Jeziorzany	16	35	47-23
3. Żelków	16	31	44-29
4. Skala	16	30	32-23
5. Maszyce	15	29	46-28
6. Czulów	15	27	29-23
7. Kryspinów	16	26	35-16
8. Piekary	16	26	46-34
9. Liszki	15	24	33-19
10. Modlniczka	15	17	29-35
11. Szczyglice	15	16	30-43
12. Rączna	15	10	20-59
13. Rząska	16	7	14-57
14. Rybna	16	7	17-59
15. Czernichów	16	5	18-59

Klasa B – Chrzanów

1. Łuszców	13	37	47-9
2. Okleśna	13	26	31-18
3. Mętków	12	20	33-20
4. Brodla	11	17	28-21
5. Ostreżnica	13	16	19-34
6. Siersza	12	16	24-22
7. Młoszowa	12	14	30-33
8. Płaza	13	7	16-43
9. Lgota	11	5	15-43

(MK, MOR)



Wreszcie mamy coś, czego nie mają w Jaworznie: legalny wstęp do fryzjera i kosmetyczki. Jeśli zobaczycie, że od zachodu podążają do nas panowie wyglądający jak hipisi i panie z makijażem robionym w beksieżycową noc, to bądźcie dla nich życzliwi. To nie są uchodźcy! Oni tylko robią się u nas na bóstwo i wróć do siebie.

Medycy alarmują, że po przymusowym zamknięciu w domach i chodzeniu w maseczkach sprawność fizyczna mieszkańców ziemi chrzanowskiej znacznie się pogorszyła. Podobno rehabilitacja ruchowa jest potrzebna wszystkim, a tym, którzy się do tego przyczynili, przydałaby się resocjalizacja.

W libiąskim urzędzie miejskim czekają już na noworodki świeżo wyprodukowane body z napisem „I love Libiąż” i listem od burmistrza. Body mnie nie interesuje, bo nawet jakbym ubrał, to i tak bym nie nosił. Ciekaw jestem natomiast, co burmistrz pisze do noworodka. Pytałem takiego jednego, który dostał list, ale mówił tylko, że a gu gu.

Poldery w Babicach chyba nie powstaną, bo mieszkańcy nie ufają obietnicom organizatorów przedsięwzięcia. Ludzie wychowani na PRL-u i III RP wiedzą doskonale, że jak władza mówi, że nie da, to nie da, ale jak mówi, że da, to mówi...

Barber z Chrzanowa zajął trzecie miejsce w międzynarodowym konkursie na fryzurę w stylu wolnym. Awangardowe uczesanie uzupełniała równie awangardowa broda. Całość wyglądała rewelacyjnie nawet dla laika, który włosów już nie ma, a brody jeszcze nie.

Leśnicy przyłapali ekipę, która wywoziła na tereny Lasów Państwowych odpady poremontowe z mieszkań. Cwaniacy ogłaszali się w internecie i wystawiali faktury za wywóz odpadów. Głosy, co z takim zrobić są różne, ale myślę, że powinni sprzątać lasy w całym powiecie, chyba że dadzą radę niezbitnie udowodnić, że któreś śmieci nie są ich.

przełomowe
KADRY



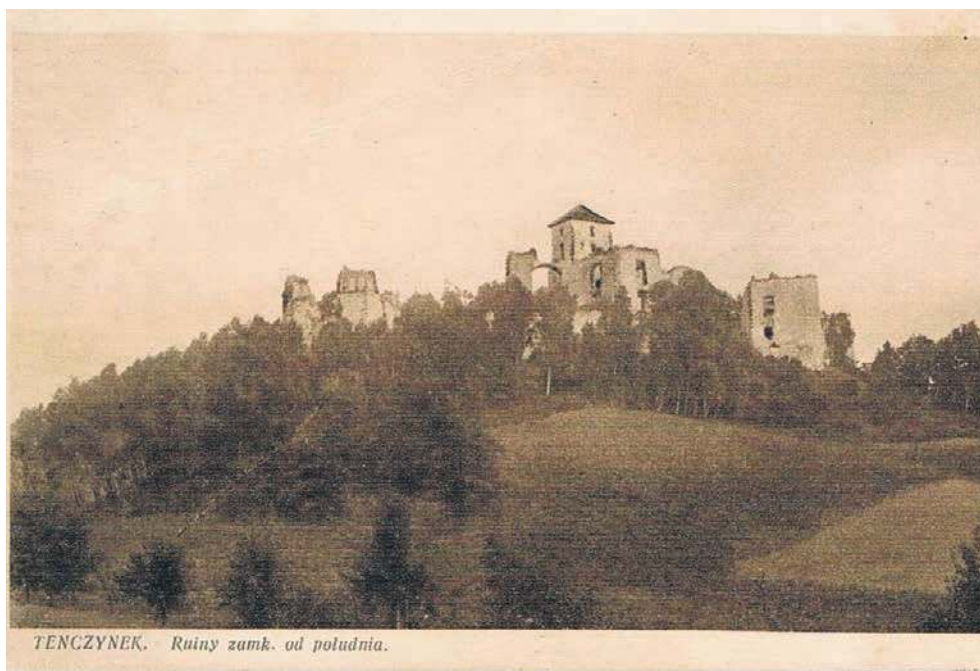
Czarny bocian

Czarny rzadszy niż biały

Cierpliwość, szczęście i wiedza - to podstawa udanego polowania z aparatem, i jeszcze otwarte oczy. Wiele ptaków jest wokół nas, ale ich nie zauważamy, często dopiero po powiększeniu dostrzegamy ich piękno i wyjątkowość - zdradza autor zdjęcia Robert Wall.

Galeria ptaków, którą pochwalił się fotograf w naszej grupie Przełomowe Kadry, to całe mnóstwo innych okazów.

Dzisiaj skupiamy się na bocianie czarnym, który zawitał w nasze strony. Bociany czarne, mniejsze od białych, czasem można spotkać nawet w lasach. Wypatrujcie!...



TENCZYNEK. Ruiny zamk. od południa.

Jak ten czas leci

Pisaliśmy w „Przełomie” 4 maja 2011 roku, w numerze 18 (988)

■ Górnicy z ZG Janina w Libiążu pikietują przed siedzibą PKW SA w Jaworznie (to prekursor obecnego Tauron Wydobycie SA). Domagają się 10-procentowej podwyżki, zrównania płac z kolegami z jaworznickiego ZG Sobieski oraz zwiększenia nakładów na bezpieczeństwo w libiąskiej kopalni.

Nie wszystko udało się wywalczyć. Nie był to więc ostatni protest w ciągu ostatniej dekady. Podobną pikietę jak ta z 2011 roku libiąscy górnicy zorganizowali w 2019 roku. Też z żądaniem ekonomicznymi. Ostatnio sytuacja na linii związki-pracodawca również jest napięta, ale to już ze względu na fakt, że realny jest plan likwidacji sektora górniczego w Polsce.

■ Trwa ogólnoswiatowy kryzys gospodarczy, brakuje pieniędzy na spłatę kredytów zaciąganych wcześniej przez samorządy na współfinansowanie z Unią inwestycje. Chrzanów zmagający się z kilkunastomilionowym długiem tnie co może. Zamraża pensje dla urzędników. Uwagę przykuwają ograniczenia ciastek,

kawy i herbaty serwowanej gościom magistratu. Pozostałe samorządy też przyznają się do oszczędzania na papierze, ksero, prasie...

Chyba nawet COVID nie zmusił samorządów do aż takich cięć...

■ Przez kilka dni właściciel pewnej recepty próbował wykupić przepisane na niej lekarstwo dla dziecka. Odwiedził kilka aptek, ale żaden farmaceuta nie chciał mu go sprzedać, bo nie mógł rozszyfrować lekaarskiego pisma z nazwą medykamentu. Aptekarze twierdzą, że takie recepty to wcale nie jest rzadkość. Lekarze tłumaczą się, że to efekt pośpiechu, w jakim muszą pracować.

Na szczęście problem rozwiązały recepty elektroniczne.

■ Janusz Żbik z Krzeszowic, pełniący dotychczas funkcję Małopolskiego Wojewódzkiego Inspektora Nadzoru Budowlanego, został wiceministrem infrastruktury w rządzie PO-PSL.

PiS, który doszedł do władzy w 2015 roku, nie był gorszy od poprzedników i też wziął sobie ministra - notabene też infrastruktury - z Krzeszowic. Piastującego to stanowisko do dziś Andrzeja Adamczyka.

Historia z widokówki

Zamek Tenczyn z połataną wieżą

Forteca należąca przez ponad sto lat do rodziny Potockich, była w tym czasie remontowana dwa razy. Najpierw wstawiono nową bramę, a kilkadziesiąt lat później wieża Nawojowa została pokryta dachówką. Efekt tej ostatniej pracy, ukończonej przed wybuchem I wojny światowej, można obejrzeć na pocztówce.

Reprodukowana widokówka była w obiegu po pierwszej wojnie światowej, ale datę wykonania zdjęcia trudno ustalić. Z pewnością zrobiono je po wykonaniu dachu, czyli prawdopodobnie w 1914 roku. Ważny dla ruin zabieg przeprowadzono na zlecenie Krystyny z Tyszkiewiczów Potockiej, wdowy po Andrzeju Potockim.

Wcześniej, w 1883 roku, jak pisze w przewodniku Julian Zinkow, prowadzono pierwsze zabiegi remontowe. Zleciła je Katarzyna z Branickich Potocka, wdowa po Adamie Potockim. Zamontowano wtedy bramę do ruin i zamurowano otwory w murach.

To, że porzucona przez ostatnich właścicieli budowla przetrwała do naszych czasów, świadczy o niezwykłej solidności twierdzy będącej siedzibą rodu Tęczyńskich.

Pocztówka została wydana nakładem A. Figłowej z Krzeszowic.

przełom
TYGODNIK ZIEMI CHRZANOWSKIEJ

Redakcja
32-540 Trzebinia, ul. Długa 53
tel./fax 32-612-25-50,
e-mail: gazeta@przelom.pl

Redaktor naczelna
Grażyna Kaim, tel. 32-753-51-12

Wydawca
Firma Wydawnicza „Przełom” Alicja Molenda

**Dziennikarz
dyżurny
697 351 999**

**Reporterzy „Przełomu”
32-753-51-12, 32-623-48-94**

Zespół:
Stanisława Ciepichał,
Łukasz Dulowski,
Agnieszka Filipowicz,
Andrzej Gawera,
Tadeusz Jachnicki, Michał Koryczan,
Weronika Korbut, Alicja Molenda,
Marek Oratowski, Lucjan Siewiorek,
Ewa Solak (Krzeszowice),
Marzenna Spyt

Druk
Polska Press Sp. z o.o.,
Oddział Poligrafia, Drukarnia w Sosnowcu
Nakład 7 500

Biura ogłoszeń

- Chrzanów Mały Rynek, ul. 29 Listopada 1/7
tel./fax 32-623-48-94
Biuro nieczynne do odwołania
- Trzebinia ul. Długa 53, tel. 32-612-25-50 wew. 22
pn.-pt. 8.30-16.30
- Libiąż Miejska Biblioteka Publiczna,
ul. Górnicza 11, tel. 32-627-75-77
Biuro nieczynne do odwołania
- Krzeszowice (Biuro Podróży Relax-Tourist),
Rynek 25,
pn.-pt. 8.00-18.00, sob. 9.00-13.00, 12-282-11-31



Gazeta jest członkiem Porozumienia Reklamowego Tygodnik Lokalny

**Stowarzyszenie
Gazet
Lokalnych**

Gazeta jest członkiem Stowarzyszenia Gazet Lokalnych
Ogłoszenia, reklamy i teksty promocyjne nie stanowią materiału pochodzącego od wydawcy.
Redakcja zastrzega sobie prawo skracania i redagowania tekstów.
Materiałów i zdjęć niezamówionych nie zwracamy.